Európsky parlament
2024-2029

Výbor pre medzinárodný obchod
Výbor pre občianske slobody, spravodlivosť a vnútorné veci

2025/0384(COD)

24.6.2026

POZMEŇUJÚCE NÁVRHY
36 - 318

Návrh správy
Nicolas Bay, Bartłomiej Sienkiewicz
(PE788.848v01-00)

Monitorovanie a kontrola drogových prekurzorov a zrušenie nariadení (ES) č. 273/2004 a (ES) č. 111/2005

Návrh nariadenia
(COM(2025)0747 – 2025/0384(COD))

Pozmeňujúci návrh 36
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(1) Dohovor Organizácie Spojených národov proti nedovolenému obchodu s omamnými a psychotropnými látkami prijatý vo Viedni 19. decembra 1988 (ďalej len „dohovor OSN“) je súčasťou celosvetového úsilia v boji proti výrobe nelegálnych drog a obchodovaniu s nimi. Únia uzavrela dohovor OSN prostredníctvom rozhodnutia Rady 90/611/EHS[3]	(1) Dohovor Organizácie Spojených národov proti nedovolenému obchodu s omamnými a psychotropnými látkami prijatý vo Viedni 19. decembra 1988 (ďalej len „dohovor OSN“) je súčasťou celosvetového úsilia v boji proti výrobe nelegálnych drog a obchodovaniu s nimi***, a tým tvorí základ pre reguláciu chemických prekurzorov***. Únia uzavrela dohovor OSN prostredníctvom rozhodnutia Rady 90/611/EHS[3]
[3] Rozhodnutie Rady z 22. októbra 1990 o uzatvorení v mene Európskeho hospodárskeho spoločenstva dohovoru Organizácie Spojených národov proti nedovolenému obchodu s omamnými a psychotropnými látkami (Ú. v. ES L 326, 24.11.1990, s. 56, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/1990/611/oj).	[3] Rozhodnutie Rady z 22. októbra 1990 o uzatvorení v mene Európskeho hospodárskeho spoločenstva dohovoru Organizácie Spojených národov proti nedovolenému obchodu s omamnými a psychotropnými látkami (Ú. v. ES L 326, 24.11.1990, s. 56, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/1990/611/oj).

Or. en

Pozmeňujúci návrh 37
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(2) V článku 12 dohovoru OSN sa od jeho zmluvných strán vyžaduje, aby prijali opatrenia, ktoré považujú za vhodné na zabránenie zneužívaniu látok, ktoré sú uvedené v tabuľkách v prílohe k dohovoru a ktoré sa používajú na účely nedovolenej	(2) V článku 12 dohovoru OSN sa od jeho zmluvných strán vyžaduje, aby prijali opatrenia, ktoré považujú za vhodné na zabránenie zneužívaniu látok, ktoré sú uvedené v tabuľkách v prílohe k dohovoru a ktoré sa používajú na účely nedovolenej

výroby drog (drogových prekurzorov). Prijatie pravidiel na monitorovanie a kontrolu týchto drogových prekurzorov sa v Únii vykonalo nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 273/2004[4], pokiaľ ide o kontrolné a monitorovacie opatrenia v rámci vnútorného trhu, a nariadením Rady (ES) č. 111/2005[5] o obchode medzi Úniou a tretími krajinami.	výroby drog (drogových prekurzorov)***, a zaväzujú sa podriadiť sa zavedeniu monitorovacieho systému***. Prijatie pravidiel na monitorovanie a kontrolu týchto drogových prekurzorov sa v Únii vykonalo nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 273/2004[4], pokiaľ ide o kontrolné a monitorovacie opatrenia v rámci vnútorného trhu, a nariadením Rady (ES) č. 111/2005[5] o obchode medzi Úniou a tretími krajinami. ***Je potrebné nadviazať úzku spoluprácu s INCB (Medzinárodný úrad pre kontrolu omamných látok).***
[4] Nariadenie (ES) č. 273/2004 Európskeho parlamentu a Rady z 11. februára 2004 o prekurzoroch drog (Ú. v. EÚ L 47, 18.2.2004, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2004/273/oj).	[4] Nariadenie (ES) č. 273/2004 Európskeho parlamentu a Rady z 11. februára 2004 o prekurzoroch drog (Ú. v. EÚ L 47, 18.2.2004, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2004/273/oj).
[5] Nariadenie Rady (ES) č. 111/2005 z 22. decembra 2004, ktorým sa stanovujú pravidlá sledovania obchodu s drogovými prekurzormi medzi Spoločenstvom a tretími krajinami (Ú. v. EÚ L 22, 26.1.2005, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2005/111/oj).	[5] Nariadenie Rady (ES) č. 111/2005 z 22. decembra 2004, ktorým sa stanovujú pravidlá sledovania obchodu s drogovými prekurzormi medzi Spoločenstvom a tretími krajinami (Ú. v. EÚ L 22, 26.1.2005, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2005/111/oj).
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 38
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 2 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(2a) Ako sa uvádza v Stratégii EÚ v oblasti drog a v mandáte Agentúry EÚ pre drogy (EUDA), protidrogová politika by mala byť viacrozmerná a mala by zohľadňovať hľadiská verejného zdravia aj bezpečnosti. Opatrenia na úrovni EÚ aj členských štátov by mali zahŕňať opatrenia na boj proti nelegálnemu

obchodu s drogovými prekurzormi, ako aj opatrenia v oblasti verejného zdravia, politiku znižovania škôd u ľudí, ktorí užívajú drogy, a preventívne opatrenia zamerané na zníženie dopytu po drogách a súvisiacich škôd.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 39
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(3) Z hodnotenia nariadení Únie o drogových prekurzoroch[6] vyplynulo, že sú potrebné ďalšie opatrenia, pokiaľ ide o dizajnové prekurzory. Dizajnové prekurzory sú látky úzko súvisiace s kontrolovanými drogovými prekurzormi bez známeho legitímneho použitia, ktoré unikajú kontrolám stanoveným v nariadeniach (ES) č. 273/2004 a 111/2005. Uvedené nariadenia boli vypracované s cieľom riešiť presmerovanie tradičných drogových prekurzorov z legálnych kanálov na nedovolenú výrobu drog a neobsahujú osobitné pravidlá týkajúce sa dizajnových prekurzorov. V hodnotení sa takisto poukázalo na potrebu ***zaujať k regulácii drogových prekurzorov holistický prístup, aby sa zabezpečil súlad s nedávnym politickým vývojom na úrovni Únie v boji proti obchodovaniu s drogami***. Najnovší vývoj zahŕňa stratégiu v oblasti drog a akčný plán EÚ, prijatie nariadenia (EÚ) 2023/1322[7] o Agentúre Európskej únie pre drogy, európsku digitálnu stratégiu a prijatie nariadenia (EÚ) 2022/2399[8] .	(3) Z hodnotenia nariadení Únie o drogových prekurzoroch[6] vyplynulo, že sú potrebné ďalšie opatrenia, pokiaľ ide o dizajnové prekurzory. Dizajnové prekurzory sú látky úzko súvisiace s kontrolovanými drogovými prekurzormi bez známeho legitímneho použitia, ktoré unikajú kontrolám stanoveným v nariadeniach (ES) č. 273/2004 a 111/2005. Uvedené nariadenia boli vypracované s cieľom riešiť presmerovanie tradičných drogových prekurzorov z legálnych kanálov na nedovolenú výrobu drog a neobsahujú osobitné pravidlá týkajúce sa dizajnových prekurzorov. V hodnotení sa takisto poukázalo na potrebu ***modernizovať regulačný rámec pre drogové prekurzory s cieľom reagovať na nové formy obchádzania existujúcich kontrol***. Najnovší vývoj zahŕňa stratégiu v oblasti drog a akčný plán EÚ, prijatie nariadenia (EÚ) 2023/1322[7] o Agentúre Európskej únie pre drogy, európsku digitálnu stratégiu a prijatie nariadenia (EÚ) 2022/2399[8] .
[6] (6)Správa Komisie Európskemu parlamentu a Rade z 30. 11. 2020 –	[6] (6)Správa Komisie Európskemu parlamentu a Rade z 30. 11. 2020 –

Hodnotenie nariadení EÚ o drogových prekurzoroch [COM(2020) 768 final].

[7] (7)Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/1322 z 27. júna 2023 o Agentúre Európskej únie pre drogy (EUDA) a o zmene nariadenia (ES) č. 1920/2006 (Ú. v. EÚ L 166, 30.6.2023, s. 6, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1322/oj).

[8] (8)Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/2399 z 23. novembra 2022, ktorým sa zriaďuje prostredie centrálneho elektronického priečinka Európskej únie pre colníctvo a ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 952/2013 (Ú. v. EÚ L 317, 9.12.2022, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2399/oj).

Hodnotenie nariadení EÚ o drogových prekurzoroch [COM(2020) 768 final].

[7] (7)Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/1322 z 27. júna 2023 o Agentúre Európskej únie pre drogy (EUDA) a o zmene nariadenia (ES) č. 1920/2006 (Ú. v. EÚ L 166, 30.6.2023, s. 6, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1322/oj).

[8] (8)Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/2399 z 23. novembra 2022, ktorým sa zriaďuje prostredie centrálneho elektronického priečinka Európskej únie pre colníctvo a ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 952/2013 (Ú. v. EÚ L 317, 9.12.2022, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2399/oj).

Or. sk

Odôvodnenie

Pojem „holistický prístup“ nemá jasný právny obsah a neposkytuje dostatočné usmernenie pre výklad nariadenia. Recitál by mal presnejšie identifikovať konkrétny problém, ktorým je vznik nových dizajnových prekurzorov a potreba účinnejšieho monitorovania ich používania.

Pozmeňujúci návrh 40
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(4) Kontroly drogových prekurzorov sú kľúčovou zložkou ***politiky znižovania ponuky drog uvedenej v stratégii EÚ v oblasti drog na roky 2021 – 2025***[9] . Okrem toho ***sa v akčnom pláne EÚ v oblasti drog na obdobie 2021 – 2025***[10] ***zdôrazňuje potreba*** riešiť výzvu, ktorú predstavujú dizajnové prekurzory. ***V pláne EÚ na boj proti obchodovaniu s drogami a organizovanej trestnej činnosti z roku 2023***[11] ***sa zdôrazňuje potreba*** stanoviť ***inovatívne spôsoby urýchlenia a***	(4) Kontroly drogových prekurzorov sú kľúčovou zložkou ***úsilia o obmedzenie nedovolenej výroby drog a obchodovania s nimi***. Okrem toho ***je potrebné*** riešiť výzvu, ktorú predstavujú dizajnové prekurzory. ***Je potrebné*** stanoviť ***účinné a primerané mechanizmy na urýchlenie a rozšírenie*** súčasného prístupu k regulácii drogových prekurzorov v reakcii na nové metódy výroby nelegálnych drog. ***EÚ by mala posilniť*** operačné úsilie o zastavenie prílevu drogových prekurzorov vrátane

rozšírenia súčasného prístupu k regulácii drogových prekurzorov v reakcii na nové metódy výroby nelegálnych drog. ***Rovnako v rámci novej stratégie EÚ v oblasti drog a akčného plánu EÚ na boj proti obchodovaniu s drogami – obidva dokumenty boli avízované v oznámení o ProtectEU: európskej stratégii vnútornej bezpečnosti[12] – EÚ posilní*** operačné úsilie o zastavenie prílevu drogových prekurzorov vrátane dizajnových prekurzorov.

dizajnových prekurzorov.

---

[9] (9)Závery Rady o stratégii EÚ v oblasti drog na obdobie 2021 – 2025, 14178/20, 18. decembra 2020.

[10] (10)Oznámenie Komisie Európskemu parlamentu, Rade, Európskemu hospodárskemu a sociálnemu výboru a Výboru regiónov – Protidrogový program a akčný plán EÚ na boj proti drogám na roky 2021 – 2025 [COM(2020) 606, 24.7.2020 final].

[11] (11)Oznámenie Komisie Európskeho parlamentu a Rade o pláne EÚ na boj proti obchodovaniu s drogami a organizovanej trestnej činnosti, [COM(2023) 641, 18.10.2023 final].

[12] (12)Oznámenie Komisie Európskemu parlamentu, Rade, Európskemu hospodárskemu a sociálnemu výboru a Výboru regiónov – ProtectEU: európska stratégia vnútornej bezpečnosti [COM(2025) 148, 1. 4. 2025 final].

Or. sk

Odôvodnenie

Recitál by mal odôvodňovať potrebu navrhovanej regulácie na základe konkrétnych problémov súvisiacich s výrobou nelegálnych drog. Odkazy na viaceré stratégie, akčné plány a politické oznámenia nie sú nevyhnutné na vysvetlenie účelu nariadenia a ich vypustenie zvyšuje prehľadnosť textu.

Pozmeňujúci návrh 41

Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(5) Preto by sa mali prijať nové pravidlá týkajúce sa drogových prekurzorov s cieľom lepšie reagovať na vývoj v oblasti nedovolenej výroby drog, a najmä na šírenie dizajnových prekurzorov. Prostredníctvom týchto nových pravidiel by sa uviedli do účinnosti aj povinnosti vyplývajúce z článku 12 dohovoru OSN.	(5) Preto by sa mali prijať nové pravidlá týkajúce sa drogových prekurzorov s cieľom lepšie reagovať na vývoj v oblasti nedovolenej výroby drog, a najmä na šírenie dizajnových prekurzorov***, a to online aj off-line***. Prostredníctvom týchto nových pravidiel by sa uviedli do účinnosti aj povinnosti vyplývajúce z článku 12 dohovoru OSN.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 42
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 5 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(5a) Administratívne zjednodušenie a digitalizácia stanovené v tomto nariadení by nemali viesť k neprimeranému zníženiu schopnosti príslušných orgánov monitorovať pohyb drogových prekurzorov v rámci Únie, ktoré predstavujú vysoké riziko zneužitia na nedovolenú výrobu drog. Preto je vhodné prijať primerané nástroje na vysledovateľnosť a analýzu rizík a zároveň zohľadňovať riadne fungovanie vnútorného trhu.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 43
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 6

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(6) S cieľom zefektívniť súčasné postupy a znížiť administratívnu záťaž by sa nariadenie (ES) č. 273/2004 a nariadenie (ES) č. 111/2005 mali takisto zlúčiť do jedného nariadenia. Malo by to aj uľahčiť voľný pohyb chemických látok na vnútornom trhu. Toto nariadenie by sa malo uplatňovať bez toho, aby boli dotknuté iné právne predpisy Únie uplatniteľné na látky obsiahnuté v drogových prekurzoroch, na ktoré sa vzťahuje toto nariadenie, ako je nariadenie (ES) č. 1907/2006[13] , nariadenie (ES) č. 1272/2008[14] alebo nariadenie (EÚ) 2019/1148[15] . Malo by sa uplatňovať aj bez toho, aby boli dotknuté povinnosti členských štátov stanoviť vnútroštátne pravidlá o znakoch skutkových podstát trestných činov a trestov v oblasti nedovoleného obchodu s drogami v súlade s rámcovým rozhodnutím Rady 2004/757/SVV[16] . Toto nariadenie by sa nemalo uplatňovať na colné orgány, políciu, ozbrojené sily a laboratóriá príslušných orgánov v členských štátoch, ak konajú v rámci svojich úradných povinností, keďže riziko zneužitia drogových prekurzorov je v takýchto prípadoch minimálne. Držba a používanie drogových prekurzorov lekárňami a výdajňami veterinárnych liekov v rámci ich bežných činností by sa takisto malo vyňať z rozsahu pôsobnosti nariadenia, keďže na takýchto prevádzkovateľov sa už vzťahujú prísne pravidlá podľa právnych predpisov Únie a vnútroštátnych právnych predpisov. Mala by sa zachovať možnosť stanoviť zjednodušené formality pre konkrétne subjekty zahraničného obchodu, ako sú lekárne a výdajne veterinárnych liekov, aby sa znížila administratívna záťaž pre prevádzkovateľov s nízkym rizikovým profilom.	(6) S cieľom zefektívniť súčasné postupy a znížiť administratívnu záťaž by sa nariadenie (ES) č. 273/2004 a nariadenie (ES) č. 111/2005 mali takisto zlúčiť do jedného nariadenia. Malo by to aj uľahčiť voľný pohyb chemických látok na vnútornom trhu***, pričom sa zároveň zabezpečí vysoká úroveň ochrany verejnej bezpečnosti a účinná prevencia zneužívania drogových prekurzorov na nelegálnu výrobu drog***. Toto nariadenie by sa malo uplatňovať bez toho, aby boli dotknuté iné právne predpisy Únie uplatniteľné na látky obsiahnuté v drogových prekurzoroch, na ktoré sa vzťahuje toto nariadenie, ako je nariadenie (ES) č. 1907/2006[13] , nariadenie (ES) č. 1272/2008[14] alebo nariadenie (EÚ) 2019/1148[15] . Malo by sa uplatňovať aj bez toho, aby boli dotknuté povinnosti členských štátov stanoviť vnútroštátne pravidlá o znakoch skutkových podstát trestných činov a trestov v oblasti nedovoleného obchodu s drogami v súlade s rámcovým rozhodnutím Rady 2004/757/SVV[16] . Toto nariadenie by sa nemalo uplatňovať na colné orgány, políciu, ozbrojené sily a laboratóriá príslušných orgánov v členských štátoch, ak konajú v rámci svojich úradných povinností, keďže riziko zneužitia drogových prekurzorov je v takýchto prípadoch minimálne. Držba a používanie drogových prekurzorov lekárňami a výdajňami veterinárnych liekov v rámci ich bežných činností by sa takisto malo vyňať z rozsahu pôsobnosti nariadenia, keďže na takýchto prevádzkovateľov sa už vzťahujú prísne pravidlá podľa právnych predpisov Únie a vnútroštátnych právnych predpisov. Mala by sa zachovať možnosť stanoviť zjednodušené formality pre konkrétne subjekty zahraničného obchodu, ako sú lekárne a výdajne veterinárnych liekov,

aby sa znížila administratívna záťaž pre prevádzkovateľov s nízkym rizikovým profilom.

[13] (14) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 z 18. decembra 2006 o registrácii, hodnotení, autorizácii a obmedzovaní chemikálií (REACH) a o zriadení Európskej chemickej agentúry, o zmene a doplnení smernice 1999/45/ES a o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 793/93 a nariadenia Komisie (ES) č. 1488/94, smernice Rady 76/769/EHS a smerníc Komisie 91/155/EHS, 93/67/EHS, 93/105/ES a 2000/21/ES (Ú. v. EÚ L 396, 30.12.2006, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

[14] (15)Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1272/2008 zo 16. decembra 2008 o klasifikácii, označovaní a balení látok a zmesí, o zmene, doplnení a zrušení smerníc 67/548/EHS a 1999/45/ES a o zmene a doplnení nariadenia (ES) č. 1907/2006 (Ú. v. EÚ L 353, 31.12.2008, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1272/oj).

[15] (16)Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1148 z 20. júna 2019 o uvádzaní prekurzorov výbušnín na trh a ich používaní, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1907/2006 a ktorým sa zrušuje nariadenie (EÚ) č. 98/2013 (Ú. v. EÚ L 186, 11.7.2019, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1148/oj).

[16] (17)Rámcové rozhodnutie Rady 2004/757/SVV z 25. októbra 2004, ktorým sa stanovujú minimálne ustanovenia o znakoch skutkových podstát trestných činov a trestov v oblasti nezákonného obchodu s drogami (Ú. v. EÚ L 335, 11.11.2004, s. 8, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_framw/2004/757/oj).

[13] (14) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 z 18. decembra 2006 o registrácii, hodnotení, autorizácii a obmedzovaní chemikálií (REACH) a o zriadení Európskej chemickej agentúry, o zmene a doplnení smernice 1999/45/ES a o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 793/93 a nariadenia Komisie (ES) č. 1488/94, smernice Rady 76/769/EHS a smerníc Komisie 91/155/EHS, 93/67/EHS, 93/105/ES a 2000/21/ES (Ú. v. EÚ L 396, 30.12.2006, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

[14] (15)Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1272/2008 zo 16. decembra 2008 o klasifikácii, označovaní a balení látok a zmesí, o zmene, doplnení a zrušení smerníc 67/548/EHS a 1999/45/ES a o zmene a doplnení nariadenia (ES) č. 1907/2006 (Ú. v. EÚ L 353, 31.12.2008, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1272/oj).

[15] (16)Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1148 z 20. júna 2019 o uvádzaní prekurzorov výbušnín na trh a ich používaní, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1907/2006 a ktorým sa zrušuje nariadenie (EÚ) č. 98/2013 (Ú. v. EÚ L 186, 11.7.2019, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1148/oj).

[16] (17)Rámcové rozhodnutie Rady 2004/757/SVV z 25. októbra 2004, ktorým sa stanovujú minimálne ustanovenia o znakoch skutkových podstát trestných činov a trestov v oblasti nezákonného obchodu s drogami (Ú. v. EÚ L 335, 11.11.2004, s. 8, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_framw/2004/757/oj).

Or. sk

Odôvodnenie

Voľný pohyb chemických látok musí byť vyvažovaný primeranými opatreniami na ochranu verejnej bezpečnosti a boj proti organizovanej trestnej činnosti spojenej s výrobou syntetických drog.

Pozmeňujúci návrh 44
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 6

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(6) S cieľom zefektívniť súčasné postupy a znížiť administratívnu záťaž by sa nariadenie (ES) č. 273/2004 a nariadenie (ES) č. 111/2005 mali takisto zlúčiť do jedného nariadenia. Malo by to aj uľahčiť voľný pohyb chemických látok na vnútornom trhu. Toto nariadenie by sa malo uplatňovať bez toho, aby boli dotknuté iné právne predpisy Únie uplatniteľné na látky obsiahnuté v drogových prekurzoroch, na ktoré sa vzťahuje toto nariadenie, ako je nariadenie (ES) č. 1907/2006[13], nariadenie (ES) č. 1272/2008[14] alebo nariadenie (EÚ) 2019/1148[15]. Malo by sa uplatňovať aj bez toho, aby boli dotknuté povinnosti členských štátov stanoviť vnútroštátne pravidlá o znakoch skutkových podstát trestných činov a trestov v oblasti nedovoleného obchodu s drogami v súlade s rámcovým rozhodnutím Rady 2004/757/SVV[16]. Toto nariadenie by sa nemalo uplatňovať na colné orgány, políciu, ozbrojené sily a laboratóriá príslušných orgánov v členských štátoch, ak konajú v rámci svojich úradných povinností, keďže riziko zneužitia drogových prekurzorov je v takýchto prípadoch minimálne. Držba a používanie drogových prekurzorov lekárňami a výdajňami veterinárnych liekov v rámci ich bežných činností by sa takisto malo vyňať z rozsahu pôsobnosti nariadenia, keďže na	(6) S cieľom zefektívniť súčasné postupy a znížiť administratívnu záťaž by sa nariadenie (ES) č. 273/2004 a nariadenie (ES) č. 111/2005 mali takisto zlúčiť do jedného nariadenia. Malo by to aj uľahčiť voľný pohyb chemických látok na vnútornom trhu ***a riešiť problém zabránenia využívaniu drogových prekurzorov pri nelegálnej výrobe drog***. Toto nariadenie by sa malo uplatňovať bez toho, aby boli dotknuté iné právne predpisy Únie uplatniteľné na látky obsiahnuté v drogových prekurzoroch, na ktoré sa vzťahuje toto nariadenie, ako je nariadenie (ES) č. 1907/2006[13], nariadenie (ES) č. 1272/2008[14] alebo nariadenie (EÚ) 2019/1148[15]. Malo by sa uplatňovať aj bez toho, aby boli dotknuté povinnosti členských štátov stanoviť vnútroštátne pravidlá o znakoch skutkových podstát trestných činov a trestov v oblasti nedovoleného obchodu s drogami v súlade s rámcovým rozhodnutím Rady 2004/757/SVV[16]. Toto nariadenie by sa nemalo uplatňovať na colné orgány, políciu, ozbrojené sily a laboratóriá príslušných orgánov v členských štátoch, ak konajú v rámci svojich úradných povinností, keďže riziko zneužitia drogových prekurzorov je v takýchto prípadoch minimálne. Držba a používanie drogových prekurzorov lekárňami a výdajňami veterinárnych liekov v rámci ich

takýchto prevádzkovateľov sa už vzťahujú prísne pravidlá podľa právnych predpisov Únie a vnútroštátnych právnych predpisov. Mala by sa zachovať možnosť stanoviť zjednodušené formality pre konkrétne subjekty zahraničného obchodu, ako sú lekárne a výdajne veterinárnych liekov, aby sa znížila administratívna záťaž pre prevádzkovateľov s nízkym rizikovým profilom.

bežných činností by sa takisto malo vyňať z rozsahu pôsobnosti nariadenia, keďže na takýchto prevádzkovateľov sa už vzťahujú prísne pravidlá podľa právnych predpisov Únie a vnútroštátnych právnych predpisov. Mala by sa zachovať možnosť stanoviť zjednodušené formality pre konkrétne subjekty zahraničného obchodu, ako sú lekárne a výdajne veterinárnych liekov, aby sa znížila administratívna záťaž pre prevádzkovateľov s nízkym rizikovým profilom.

---

[13] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 z 18. decembra 2006 o registrácii, hodnotení, autorizácii a obmedzovaní chemikálií (REACH) a o zriadení Európskej chemickej agentúry, o zmene a doplnení smernice 1999/45/ES a o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 793/93 a nariadenia Komisie (ES) č. 1488/94, smernice Rady 76/769/EHS a smerníc Komisie 91/155/EHS, 93/67/EHS, 93/105/ES a 2000/21/ES (Ú. v. EÚ L 396, 30.12.2006, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

[14] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1272/2008 zo 16. decembra 2008 o klasifikácii, označovaní a balení látok a zmesí, o zmene, doplnení a zrušení smerníc 67/548/EHS a 1999/45/ES a o zmene a doplnení nariadenia (ES) č. 1907/2006 (Ú. v. EÚ L 353, 31.12.2008, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1272/oj).

[15] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1148 z 20. júna 2019 o uvádzaní prekurzorov výbušnín na trh a ich používaní, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1907/2006 a ktorým sa zrušuje nariadenie (EÚ) č. 98/2013 (Ú. v. EÚ L 186, 11.7.2019, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1148/oj).

[16] Rámcové rozhodnutie Rady 2004/757/SVV z 25. októbra 2004, ktorým sa stanovujú minimálne ustanovenia o znakoch skutkových podstát trestných

[13] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 z 18. decembra 2006 o registrácii, hodnotení, autorizácii a obmedzovaní chemikálií (REACH) a o zriadení Európskej chemickej agentúry, o zmene a doplnení smernice 1999/45/ES a o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 793/93 a nariadenia Komisie (ES) č. 1488/94, smernice Rady 76/769/EHS a smerníc Komisie 91/155/EHS, 93/67/EHS, 93/105/ES a 2000/21/ES (Ú. v. EÚ L 396, 30.12.2006, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

[14] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1272/2008 zo 16. decembra 2008 o klasifikácii, označovaní a balení látok a zmesí, o zmene, doplnení a zrušení smerníc 67/548/EHS a 1999/45/ES a o zmene a doplnení nariadenia (ES) č. 1907/2006 (Ú. v. EÚ L 353, 31.12.2008, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1272/oj).

[15] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1148 z 20. júna 2019 o uvádzaní prekurzorov výbušnín na trh a ich používaní, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1907/2006 a ktorým sa zrušuje nariadenie (EÚ) č. 98/2013 (Ú. v. EÚ L 186, 11.7.2019, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1148/oj).

[16] Rámcové rozhodnutie Rady 2004/757/SVV z 25. októbra 2004, ktorým sa stanovujú minimálne ustanovenia o znakoch skutkových podstát trestných

činov a trestov v oblasti nezákonného obchodu s drogami (Ú. v. EÚ L 335, 11.11.2004, s. 8, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_framw/2004/757/oj).	činov a trestov v oblasti nezákonného obchodu s drogami (Ú. v. EÚ L 335, 11.11.2004, s. 8, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_framw/2004/757/oj).

Or. en

Pozmeňujúci návrh 45
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 6

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(6) S cieľom zefektívniť súčasné postupy a znížiť administratívnu záťaž by sa nariadenie (ES) č. 273/2004 a nariadenie (ES) č. 111/2005 mali takisto zlúčiť do jedného nariadenia. Malo by to aj uľahčiť voľný pohyb chemických látok na vnútornom trhu. Toto nariadenie by sa malo uplatňovať bez toho, aby boli dotknuté iné právne predpisy Únie uplatniteľné na látky obsiahnuté v drogových prekurzoroch, na ktoré sa vzťahuje toto nariadenie, ako je nariadenie (ES) č. 1907/2006[13], nariadenie (ES) č. 1272/2008[14] alebo nariadenie (EÚ) 2019/1148[15]. Malo by sa uplatňovať aj bez toho, aby boli dotknuté povinnosti členských štátov stanoviť vnútroštátne pravidlá o znakoch skutkových podstát trestných činov a trestov v oblasti nedovoleného obchodu s drogami v súlade s rámcovým rozhodnutím Rady 2004/757/SVV[16]. Toto nariadenie by sa nemalo uplatňovať na colné orgány, políciu, ozbrojené sily a laboratóriá príslušných orgánov v členských štátoch, ak konajú v rámci svojich úradných povinností, keďže riziko zneužitia drogových prekurzorov je v takýchto prípadoch minimálne. Držba a používanie drogových prekurzorov lekárňami a výdajňami veterinárnych liekov v rámci ich	(6) S cieľom zefektívniť súčasné postupy a znížiť administratívnu záťaž by sa nariadenie (ES) č. 273/2004 a nariadenie (ES) č. 111/2005 mali takisto zlúčiť do jedného nariadenia. Malo by to aj uľahčiť voľný pohyb chemických látok na vnútornom trhu. Toto nariadenie by sa malo uplatňovať bez toho, aby boli dotknuté iné právne predpisy Únie uplatniteľné na látky obsiahnuté v drogových prekurzoroch, na ktoré sa vzťahuje toto nariadenie, ako je nariadenie (ES) č. 1907/2006[13], nariadenie (ES) č. 1272/2008[14] alebo nariadenie (EÚ) 2019/1148[15]. Malo by sa uplatňovať aj bez toho, aby boli dotknuté povinnosti členských štátov stanoviť vnútroštátne pravidlá o znakoch skutkových podstát trestných činov a trestov v oblasti nedovoleného obchodu s drogami v súlade s rámcovým rozhodnutím Rady 2004/757/SVV[16]. Toto nariadenie by sa nemalo uplatňovať na colné orgány, políciu, ozbrojené sily a laboratóriá príslušných orgánov v členských štátoch, ak konajú v rámci svojich úradných povinností, keďže riziko zneužitia drogových prekurzorov je v takýchto prípadoch minimálne ***a je primerane kontrolované prostredníctvom existujúcich opatrení vnútornej kontroly***.

bežných činností by sa takisto malo vyňať z rozsahu pôsobnosti nariadenia, keďže na takýchto prevádzkovateľov sa už vzťahujú prísne pravidlá podľa právnych predpisov Únie a vnútroštátnych právnych predpisov. Mala by sa zachovať možnosť stanoviť zjednodušené formality pre konkrétne subjekty zahraničného obchodu, ako sú lekárne a výdajne veterinárnych liekov, aby sa znížila administratívna záťaž pre prevádzkovateľov s nízkym rizikovým profilom.

Držba a používanie drogových prekurzorov lekárňami a výdajňami veterinárnych liekov v rámci ich bežných činností by sa takisto malo vyňať z rozsahu pôsobnosti nariadenia, keďže na takýchto prevádzkovateľov sa už vzťahujú prísne pravidlá podľa právnych predpisov Únie a vnútroštátnych právnych predpisov. Mala by sa zachovať možnosť stanoviť zjednodušené formality pre konkrétne subjekty zahraničného obchodu, ako sú lekárne a výdajne veterinárnych liekov, aby sa znížila administratívna záťaž pre prevádzkovateľov s nízkym rizikovým profilom.

---

[13] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 z 18. decembra 2006 o registrácii, hodnotení, autorizácii a obmedzovaní chemikálií (REACH) a o zriadení Európskej chemickej agentúry, o zmene a doplnení smernice 1999/45/ES a o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 793/93 a nariadenia Komisie (ES) č. 1488/94, smernice Rady 76/769/EHS a smerníc Komisie 91/155/EHS, 93/67/EHS, 93/105/ES a 2000/21/ES (Ú. v. EÚ L 396, 30.12.2006, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

[14] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1272/2008 zo 16. decembra 2008 o klasifikácii, označovaní a balení látok a zmesí, o zmene, doplnení a zrušení smerníc 67/548/EHS a 1999/45/ES a o zmene a doplnení nariadenia (ES) č. 1907/2006 (Ú. v. EÚ L 353, 31.12.2008, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1272/oj).

[15] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1148 z 20. júna 2019 o uvádzaní prekurzorov výbušnín na trh a ich používaní, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1907/2006 a ktorým sa zrušuje nariadenie (EÚ) č. 98/2013 (Ú. v. EÚ L 186, 11.7.2019, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1148/oj).

[16] Rámcové rozhodnutie Rady

[13] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 z 18. decembra 2006 o registrácii, hodnotení, autorizácii a obmedzovaní chemikálií (REACH) a o zriadení Európskej chemickej agentúry, o zmene a doplnení smernice 1999/45/ES a o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 793/93 a nariadenia Komisie (ES) č. 1488/94, smernice Rady 76/769/EHS a smerníc Komisie 91/155/EHS, 93/67/EHS, 93/105/ES a 2000/21/ES (Ú. v. EÚ L 396, 30.12.2006, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj).

[14] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1272/2008 zo 16. decembra 2008 o klasifikácii, označovaní a balení látok a zmesí, o zmene, doplnení a zrušení smerníc 67/548/EHS a 1999/45/ES a o zmene a doplnení nariadenia (ES) č. 1907/2006 (Ú. v. EÚ L 353, 31.12.2008, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1272/oj).

[15] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1148 z 20. júna 2019 o uvádzaní prekurzorov výbušnín na trh a ich používaní, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1907/2006 a ktorým sa zrušuje nariadenie (EÚ) č. 98/2013 (Ú. v. EÚ L 186, 11.7.2019, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1148/oj).

[16] Rámcové rozhodnutie Rady

2004/757/SVV z 25. októbra 2004, ktorým sa stanovujú minimálne ustanovenia o znakoch skutkových podstát trestných činov a trestov v oblasti nezákonného obchodu s drogami (Ú. v. EÚ L 335, 11.11.2004, s. 8, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_framw/2004/757/oj).	2004/757/SVV z 25. októbra 2004, ktorým sa stanovujú minimálne ustanovenia o znakoch skutkových podstát trestných činov a trestov v oblasti nezákonného obchodu s drogami (Ú. v. EÚ L 335, 11.11.2004, s. 8, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_framw/2004/757/oj).

Or. en

Pozmeňujúci návrh 46
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 6 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(6a) Nedovolené zneužitie drogových prekurzorov a obchodovanie s nimi sa v posledných rokoch výrazne rozvinuli, najmä v dôsledku rýchleho nástupu nových syntetických drog, neurčených drogových prekurzorov, ku ktorým neexistujú právne záväzné povinnosti, sofistikovaných metód chemického zatajovania a premeny a zvýšeného využívania online platforiem a cezhraničných dodávateľských reťazcov. Tento vývoj podstatne zmenil povahu, rozsah a komplexnosť drogovej problematiky v Únii a vyžaduje si súdržný, moderný a prispôsobiteľný právny rámec. V tomto kontexte je zásadne dôležité, aby sa rámcové rozhodnutie Rady 2004/757/SVV prehodnotilo a v prípade potreby zrevidovalo s cieľom zabezpečiť, aby právny rámec Únie bol naďalej účinný, primeraný a vhodný na daný účel pri riešení súčasných a vznikajúcich výziev súvisiacich s výrobou nelegálnych drog, nedovoleným obchodovaním s drogami a nedovoleným zneužívaním drogových prekurzorov. Lepším zosúladením tohto nariadenia s trestnoprávnymi ustanoveniami členských

štátov, ktoré sa koordinujú v rámci Únie, by sa posilnila ochrana verejného zdravia a bezpečnosti v celej Únii.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 47
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 7

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(7) Určené drogové prekurzory pozostávajú z látok alebo obsahujú látky, na ktoré sa vzťahujú prílohy k tomuto nariadeniu. Prílohy by mali obsahovať všetky látky, na ktoré sa už vzťahuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 273/2004 a nariadenie Rady (ES) č. 111/2005. Na takéto látky sa buď vzťahuje dohovor OSN, alebo podliehajú kontrole na úrovni Únie v reakcii na osobitné riziká zneužitia zistené v Únii. Na uľahčenie ich voľného pohybu na vnútornom trhu a obchodovania s nimi so zahraničím by sa mali stanoviť harmonizované pravidlá, ktoré vnútroštátnym orgánom umožnia účinne kontrolovať a monitorovať ***legitímny*** obchod s cieľom zabrániť ich zneužívaniu na nedovolenú výrobu drog, a to bez vytvárania neprimeranej administratívnej záťaže. Rovnako ako v prípade súčasných pravidiel by prevádzkovatelia mali mať naďalej povinnosť oznamovať podozrivé transakcie. Ide o dôležitý zdroj informácií pre príslušné orgány na odhaľovanie nezákonných činností. Povinnosť by sa mala rozšíriť na zmiznutia a odcudzenia významného množstva týchto látok, keďže takéto incidenty by mohli naznačovať aj možné zneužitie na nedovolenú výrobu drog. Podobne by mala byť zachovaná aj povinnosť prevádzkovateľov uchovávať dokumentáciu týkajúcu sa transakcií v	(7) Určené drogové prekurzory pozostávajú z látok alebo obsahujú látky, na ktoré sa vzťahujú prílohy k tomuto nariadeniu. Prílohy by mali obsahovať všetky látky, na ktoré sa už vzťahuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 273/2004 a nariadenie Rady (ES) č. 111/2005. Na takéto látky sa buď vzťahuje dohovor OSN, alebo podliehajú kontrole na úrovni Únie v reakcii na osobitné riziká zneužitia zistené v Únii. Na uľahčenie ich voľného pohybu na vnútornom trhu a obchodovania s nimi so zahraničím by sa mali stanoviť harmonizované pravidlá, ktoré vnútroštátnym orgánom umožnia účinne kontrolovať a monitorovať ***legálny*** obchod ***a vo vhodných prípadoch zabezpečiť vysledovateľnosť transakcií*** s cieľom zabrániť ich zneužívaniu ***zločineckými sieťami*** na nedovolenú výrobu drog, a to bez vytvárania neprimeranej administratívnej záťaže.

prípade určených drogových prekurzorov. S cieľom zvýšiť možnosť príslušných orgánov zhromažďovať dôkazy o nezákonných činnostiach by sa povinnosť uchovávať dokumentáciu mala rozšíriť na prevádzkovateľov, ktorí používajú určené drogové prekurzory s najvyšším rizikom, a dokumentácia by sa mala uchovávať dlhšie obdobie.

S podporou a pomocou Agentúry Európskej únie pre drogy (ďalej len „agentúra“) by sa mal udržiavať nepretržitý a štruktúrovaný dialóg s príslušnými orgánmi tretích krajín, najmä s tými, ktoré sú identifikované ako krajiny predstavujúce vysoké riziko zneužívania a nelegálneho obchodovania, a to v spolupráci s UNODC (Úrad Organizácie Spojených národov pre drogy a kriminalitu) a príslušnými medzinárodnými orgánmi, s cieľom posilniť monitorovanie, výmenu informácií a spoluprácu zameranú na prevenciu zneužívania drogových prekurzorov na nelegálnu výrobu drog, pričom by sa mali identifikovať a odstraňovať zbytočné prekážky legálneho obchodu.

Rovnako ako v prípade súčasných pravidiel by prevádzkovatelia mali mať naďalej povinnosť oznamovať podozrivé transakcie. Ide o dôležitý zdroj informácií pre príslušné orgány na odhaľovanie nezákonných činností. Povinnosť by sa mala rozšíriť na zmiznutia a odcudzenia významného množstva týchto látok, keďže takéto incidenty by mohli naznačovať aj možné zneužitie na nedovolenú výrobu drog. Podobne by mala byť zachovaná aj povinnosť prevádzkovateľov uchovávať dokumentáciu týkajúcu sa transakcií v prípade určených drogových prekurzorov. S cieľom zvýšiť možnosť príslušných orgánov zhromažďovať dôkazy o nezákonných činnostiach by sa povinnosť uchovávať dokumentáciu mala rozšíriť na prevádzkovateľov, ktorí používajú určené drogové prekurzory s najvyšším rizikom, a

dokumentácia by sa mala uchovávať dlhšie obdobie.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 48
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 7

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(7) Určené drogové prekurzory pozostávajú z látok alebo obsahujú látky, na ktoré sa vzťahujú prílohy k tomuto nariadeniu. Prílohy by mali obsahovať všetky látky, na ktoré sa už vzťahuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 273/2004 a nariadenie Rady (ES) č. 111/2005. Na takéto látky sa buď vzťahuje dohovor OSN, alebo podliehajú kontrole na úrovni Únie v reakcii na osobitné riziká zneužitia zistené v Únii. Na uľahčenie ich voľného pohybu na vnútornom trhu a obchodovania s nimi so zahraničím by sa mali stanoviť harmonizované pravidlá, ktoré vnútroštátnym orgánom umožnia účinne kontrolovať a monitorovať legitímny obchod s cieľom zabrániť ich zneužívaniu na nedovolenú výrobu drog, a to bez vytvárania neprimeranej administratívnej záťaže. Rovnako ako v prípade súčasných pravidiel by prevádzkovatelia mali mať naďalej povinnosť oznamovať podozrivé transakcie. Ide o dôležitý zdroj informácií pre príslušné orgány na odhaľovanie nezákonných činností. Povinnosť by sa mala rozšíriť na zmiznutia a odcudzenia významného množstva týchto látok, keďže takéto incidenty by mohli naznačovať aj možné zneužitie na nedovolenú výrobu drog. Podobne by mala byť zachovaná aj povinnosť prevádzkovateľov uchovávať dokumentáciu týkajúcu sa transakcií v prípade určených drogových prekurzorov.	(7) Určené drogové prekurzory pozostávajú z látok alebo obsahujú látky, na ktoré sa vzťahujú prílohy k tomuto nariadeniu. Prílohy by mali obsahovať všetky látky, na ktoré sa už vzťahuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 273/2004 a nariadenie Rady (ES) č. 111/2005. Na takéto látky sa buď vzťahuje dohovor OSN, alebo podliehajú kontrole na úrovni Únie v reakcii na osobitné riziká zneužitia zistené v Únii. Na uľahčenie ich voľného pohybu na vnútornom trhu a obchodovania s nimi so zahraničím by sa mali stanoviť harmonizované pravidlá, ktoré vnútroštátnym orgánom umožnia účinne kontrolovať a monitorovať legitímny obchod s cieľom zabrániť ich zneužívaniu na nedovolenú výrobu drog, a to bez vytvárania neprimeranej administratívnej záťaže***, najmä pre malé a stredné podniky a prevádzkovateľov s nízkym rizikovým profilom***. Rovnako ako v prípade súčasných pravidiel by prevádzkovatelia mali mať naďalej povinnosť oznamovať podozrivé transakcie. Ide o dôležitý zdroj informácií pre príslušné orgány na odhaľovanie nezákonných činností. Povinnosť by sa mala rozšíriť na zmiznutia a odcudzenia významného množstva týchto látok, keďže takéto incidenty by mohli naznačovať aj možné zneužitie na nedovolenú výrobu drog. Podobne by mala byť zachovaná aj povinnosť prevádzkovateľov uchovávať

S cieľom zvýšiť možnosť príslušných orgánov zhromažďovať dôkazy o nezákonných činnostiach by sa povinnosť uchovávať dokumentáciu mala rozšíriť na prevádzkovateľov, ktorí používajú určené drogové prekurzory s najvyšším rizikom, a dokumentácia by sa mala uchovávať dlhšie obdobie.	dokumentáciu týkajúcu sa transakcií v prípade určených drogových prekurzorov. S cieľom zvýšiť možnosť príslušných orgánov zhromažďovať dôkazy o nezákonných činnostiach by sa povinnosť uchovávať dokumentáciu mala rozšíriť na prevádzkovateľov, ktorí používajú určené drogové prekurzory s najvyšším rizikom, a dokumentácia by sa mala uchovávať dlhšie obdobie.

Or. sk

Odôvodnenie

Kontrolné opatrenia by mali byť primerané riziku. Pri vykonávaní nariadenia je vhodné zohľadniť osobitné postavenie malých a stredných podnikov a subjektov, pri ktorých nebolo identifikované zvýšené riziko zneužitia drogových prekurzorov.

Pozmeňujúci návrh 49
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 7

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(7) Určené drogové prekurzory pozostávajú z látok alebo obsahujú látky, na ktoré sa vzťahujú prílohy k tomuto nariadeniu. Prílohy by mali obsahovať všetky látky, na ktoré sa už vzťahuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 273/2004 a nariadenie Rady (ES) č. 111/2005. Na takéto látky sa buď vzťahuje dohovor OSN, alebo podliehajú kontrole na úrovni Únie v reakcii na osobitné riziká zneužitia zistené v Únii. Na uľahčenie ich voľného pohybu na vnútornom trhu a obchodovania s nimi so zahraničím by sa mali stanoviť harmonizované pravidlá, ktoré vnútroštátnym orgánom umožnia účinne kontrolovať a monitorovať legitímny obchod s cieľom zabrániť ich zneužívaniu na nedovolenú výrobu drog, a to bez vytvárania neprimeranej administratívnej záťaže. Rovnako ako v	(7) Určené drogové prekurzory pozostávajú z látok alebo obsahujú látky, na ktoré sa vzťahujú prílohy k tomuto nariadeniu. Prílohy by mali obsahovať všetky látky, na ktoré sa už vzťahuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 273/2004 a nariadenie Rady (ES) č. 111/2005. Na takéto látky sa buď vzťahuje dohovor OSN, alebo podliehajú kontrole na úrovni Únie v reakcii na osobitné riziká zneužitia zistené v Únii. Na uľahčenie ich voľného pohybu na vnútornom trhu a obchodovania s nimi so zahraničím by sa mali stanoviť harmonizované pravidlá, ktoré vnútroštátnym orgánom umožnia účinne kontrolovať a monitorovať legitímny obchod s cieľom zabrániť ich zneužívaniu na nedovolenú výrobu drog, a to bez vytvárania neprimeranej administratívnej záťaže ***pre legitímnych***

prípade súčasných pravidiel by prevádzkovatelia mali mať naďalej povinnosť oznamovať podozrivé transakcie. Ide o dôležitý zdroj informácií pre príslušné orgány na odhaľovanie nezákonných činností. Povinnosť by sa mala rozšíriť na zmiznutia a odcudzenia významného množstva týchto látok, keďže takéto incidenty by mohli naznačovať aj možné zneužitie na nedovolenú výrobu drog. Podobne by mala byť zachovaná aj povinnosť prevádzkovateľov uchovávať dokumentáciu týkajúcu sa transakcií v prípade určených drogových prekurzorov. S cieľom zvýšiť možnosť príslušných orgánov zhromažďovať dôkazy o nezákonných činnostiach by sa povinnosť uchovávať dokumentáciu mala rozšíriť na prevádzkovateľov, ktorí používajú určené drogové prekurzory s najvyšším rizikom, a dokumentácia by sa mala uchovávať dlhšie obdobie.

prevádzkovateľov. Rovnako ako v prípade súčasných pravidiel by prevádzkovatelia mali mať naďalej povinnosť oznamovať podozrivé transakcie. Ide o dôležitý zdroj informácií pre príslušné orgány na odhaľovanie nezákonných činností. Povinnosť by sa mala rozšíriť na zmiznutia a odcudzenia významného množstva týchto látok, keďže takéto incidenty by mohli naznačovať aj možné zneužitie na nedovolenú výrobu drog. Podobne by mala byť zachovaná aj povinnosť prevádzkovateľov uchovávať dokumentáciu týkajúcu sa transakcií v prípade určených drogových prekurzorov. S cieľom zvýšiť možnosť príslušných orgánov zhromažďovať dôkazy o nezákonných činnostiach by sa povinnosť uchovávať dokumentáciu mala rozšíriť na prevádzkovateľov, ktorí používajú určené drogové prekurzory s najvyšším rizikom, a dokumentácia by sa mala uchovávať dlhšie obdobie.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 50
Sebastian Tynkkynen

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 7

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(7) Určené drogové prekurzory pozostávajú z látok alebo obsahujú látky, na ktoré sa vzťahujú prílohy k tomuto nariadeniu. Prílohy by mali obsahovať všetky látky, na ktoré sa už vzťahuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 273/2004 a nariadenie Rady (ES) č. 111/2005. Na takéto látky sa buď vzťahuje dohovor OSN, alebo podliehajú kontrole na úrovni Únie v reakcii na osobitné riziká zneužitia zistené v Únii. Na uľahčenie ich voľného pohybu na vnútornom trhu a obchodovania s nimi so zahraničím by sa	(7) Určené drogové prekurzory pozostávajú z látok alebo obsahujú látky, na ktoré sa vzťahujú prílohy k tomuto nariadeniu. Prílohy by mali obsahovať všetky látky, na ktoré sa už vzťahuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 273/2004 a nariadenie Rady (ES) č. 111/2005. Na takéto látky sa buď vzťahuje dohovor OSN, alebo podliehajú kontrole na úrovni Únie v reakcii na osobitné riziká zneužitia zistené v Únii. Na uľahčenie ich voľného pohybu na vnútornom trhu a obchodovania s nimi so zahraničím by sa

mali stanoviť harmonizované pravidlá, ktoré vnútroštátnym orgánom umožnia účinne kontrolovať a monitorovať legitímny obchod s cieľom zabrániť ich zneužívaniu na nedovolenú výrobu drog, a to bez vytvárania neprimeranej administratívnej záťaže. Rovnako ako v prípade súčasných pravidiel by prevádzkovatelia mali mať naďalej povinnosť oznamovať podozrivé transakcie. Ide o dôležitý zdroj informácií pre príslušné orgány na odhaľovanie nezákonných činností. Povinnosť by sa mala rozšíriť na zmiznutia a odcudzenia významného množstva týchto látok, keďže takéto incidenty by mohli naznačovať aj možné zneužitie na nedovolenú výrobu drog. Podobne by mala byť zachovaná aj povinnosť prevádzkovateľov uchovávať dokumentáciu týkajúcu sa transakcií v prípade určených drogových prekurzorov. S cieľom zvýšiť možnosť príslušných orgánov zhromažďovať dôkazy o nezákonných činnostiach by sa povinnosť uchovávať dokumentáciu mala rozšíriť na prevádzkovateľov, ktorí používajú určené drogové prekurzory s najvyšším rizikom, a dokumentácia by sa mala uchovávať dlhšie obdobie.

mali stanoviť harmonizované pravidlá, ktoré vnútroštátnym orgánom umožnia účinne kontrolovať a monitorovať legitímny obchod s cieľom zabrániť ich zneužívaniu na nedovolenú výrobu drog, a to bez vytvárania neprimeranej administratívnej záťaže. Rovnako ako v prípade súčasných pravidiel by prevádzkovatelia mali mať naďalej povinnosť ***ihneď*** oznamovať podozrivé transakcie. Ide o dôležitý zdroj informácií pre príslušné orgány na odhaľovanie nezákonných činností. Povinnosť by sa mala rozšíriť na zmiznutia a odcudzenia významného množstva týchto látok, keďže takéto incidenty by mohli naznačovať aj možné zneužitie na nedovolenú výrobu drog. Podobne by mala byť zachovaná aj povinnosť prevádzkovateľov uchovávať dokumentáciu týkajúcu sa transakcií v prípade určených drogových prekurzorov. S cieľom zvýšiť možnosť príslušných orgánov zhromažďovať dôkazy o nezákonných činnostiach by sa povinnosť uchovávať dokumentáciu mala rozšíriť na prevádzkovateľov, ktorí používajú určené drogové prekurzory s najvyšším rizikom, a dokumentácia by sa mala uchovávať dlhšie obdobie.

Or. fi

Pozmeňujúci návrh 51
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(8) V tomto nariadení by sa mali stanoviť osobitné povinnosti pre online trhoviská, pokiaľ ide o oznamovanie podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, ktoré sa uskutočňujú na ich webových sídlach alebo ktoré využívajú ich počítačové služby, po	(8) V tomto nariadení by sa mali stanoviť osobitné povinnosti pre online trhoviská, pokiaľ ide o ***identifikáciu a*** oznamovanie podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, ktoré sa uskutočňujú na ich webových sídlach alebo ktoré využívajú ich počítačové služby, po

tom, ako sa dozvedia o informáciách vedúcich k takémuto podozreniu. Povinnosti uložené online trhoviskám v tomto nariadení by nemali predstavovať všeobecnú povinnosť monitorovania.

tom, ako sa dozvedia o informáciách vedúcich k takémuto podozreniu. ***Vzhľadom na čoraz častejšie využívanie online služieb na marketing a predaj drogových prekurzorov by prevádzkovatelia online trhovísk mali prijať vhodné a primerané opatrenia na zabránenie zneužívaniu drogových prekurzorov a nelegálnemu obchodovaniu s nimi prostredníctvom svojich služieb, a to aj zavedením mechanizmov umožňujúcich odhaľovanie a hlásenie podozrivých transakcií.*** Povinnosti uložené online trhoviskám v tomto nariadení by nemali predstavovať všeobecnú povinnosť monitorovania. ***Poskytovatelia, ktorí sú v zmysle nariadenia (EÚ) 2022/2065 označení za veľmi veľké online platformy alebo veľmi veľké online vyhľadávače, by mali, ak je to relevantné pre fungovanie a využívanie ich služieb, zohľadňovať riziká súvisiace so zneužívaním a s nezákonným obchodovaním s drogovými prekurzormi pri posudzovaní rizík vykonávanom podľa článku 34 uvedeného nariadenia a prijať primerané, úmerné a účinné zmierňujúce opatrenia podľa článku 35 uvedeného nariadenia. Plnením týchto povinností by sa mal zabezpečiť súlad s nariadením (EÚ) 2022/2065 a nemali by sa ukladať žiadne dodatočné všeobecné povinnosti v oblasti monitorovania.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 52
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(8) V tomto nariadení by sa mali stanoviť osobitné povinnosti pre online trhoviská, pokiaľ ide o oznamovanie	(8) V tomto nariadení by sa mali stanoviť osobitné povinnosti pre online trhoviská, pokiaľ ide o oznamovanie

podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, ktoré sa uskutočňujú na ich webových sídlach alebo ktoré využívajú ich počítačové služby, po tom, ako sa dozvedia o informáciách vedúcich k takémuto podozreniu. Povinnosti uložené online trhoviskám v tomto nariadení by nemali predstavovať všeobecnú povinnosť monitorovania.	podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, ktoré sa uskutočňujú na ich webových sídlach alebo ktoré využívajú ich počítačové služby, po tom, ako sa dozvedia o informáciách vedúcich k takémuto podozreniu. Povinnosti uložené online trhoviskám v tomto nariadení by nemali predstavovať všeobecnú povinnosť monitorovania. ***V súlade s nariadením (…, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Únie a zriaďuje Colný úrad Európskej únie by sa prevádzkovatelia online trhovísk mali považovať za dovozcov v prípade predaja na diaľku. S cieľom odstrániť medzeru v právnych predpisoch ešte pred nadobudnutím účinnosti revidovaného Colného kódexu Únie by títo poskytovatelia mali vymenovať zodpovednú osobu so sídlom v Únii, ktorá bude oprávnená zastupovať ich vo všetkých záležitostiach týkajúcich sa uplatňovania tohto nariadenia.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 53
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(8) V tomto nariadení by sa mali stanoviť osobitné povinnosti pre online trhoviská, pokiaľ ide o oznamovanie podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, ktoré sa uskutočňujú na ich webových sídlach alebo ktoré využívajú ich počítačové služby, po tom, ako sa dozvedia o informáciách vedúcich k takémuto podozreniu. Povinnosti uložené online trhoviskám v tomto nariadení by nemali predstavovať všeobecnú povinnosť monitorovania.	(8) V tomto nariadení by sa mali stanoviť osobitné povinnosti pre online trhoviská, pokiaľ ide o oznamovanie podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, ktoré sa uskutočňujú na ich webových sídlach alebo ktoré využívajú ich počítačové služby, po tom, ako sa dozvedia o informáciách vedúcich k takémuto podozreniu. Povinnosti uložené online trhoviskám v tomto nariadení by nemali predstavovať všeobecnú povinnosť monitorovania. ***V záujme jasnosti platí, že pokiaľ sa na***

online trhoviská vzťahuje vymedzenie dovozcov podľa modernizovaného Colného kódexu Únie, podliehajú povinnostiam subjektov zahraničného obchodu stanoveným v tomto nariadení.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 54
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(8) V tomto nariadení by sa mali stanoviť osobitné povinnosti pre online trhoviská, pokiaľ ide o oznamovanie podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, ktoré sa uskutočňujú na ich webových sídlach alebo ktoré využívajú ich počítačové služby, po tom, ako sa dozvedia o informáciách vedúcich k takémuto podozreniu. Povinnosti uložené online trhoviskám v tomto nariadení by nemali predstavovať všeobecnú povinnosť monitorovania.	(8) V tomto nariadení by sa mali stanoviť osobitné povinnosti pre online trhoviská, pokiaľ ide o oznamovanie podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, ktoré sa uskutočňujú na ich webových sídlach alebo ktoré využívajú ich počítačové služby, po tom, ako sa dozvedia o informáciách vedúcich k takémuto podozreniu. Povinnosti uložené online trhoviskám v tomto nariadení by nemali predstavovať všeobecnú povinnosť monitorovania***, ani povinnosť aktívne vyhľadávať skutočnosti alebo okolnosti nasvedčujúce protiprávnej činnosti***.

Or. sk

Odôvodnenie

Prevádzkovatelia online trhovísk by nemali niesť zodpovednosť za obsah alebo transakcie, o ktorých nemajú vedomosť. Povinnosti by mali vzniknúť až po získaní konkrétnych informácií o možnom porušení právnych predpisov.

Pozmeňujúci návrh 55
Sebastian Tynkkynen

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(8) V tomto nariadení by sa mali stanoviť osobitné povinnosti pre online trhoviská, pokiaľ ide o oznamovanie podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, ktoré sa uskutočňujú na ich webových sídlach alebo ktoré využívajú ich počítačové služby, po tom, ako sa dozvedia o informáciách vedúcich k takémuto podozreniu. Povinnosti uložené online trhoviskám v tomto nariadení by nemali predstavovať všeobecnú povinnosť monitorovania.	(8) V tomto nariadení by sa mali stanoviť osobitné povinnosti pre online trhoviská, pokiaľ ide o oznamovanie podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, ktoré sa uskutočňujú na ich webových sídlach alebo ktoré využívajú ich počítačové služby, po tom, ako sa dozvedia o informáciách vedúcich k takémuto podozreniu. Povinnosti uložené online trhoviskám v tomto nariadení by nemali predstavovať všeobecnú povinnosť monitorovania***, pokiaľ to vnútroštátny orgán nepovažuje za potrebné***.

Or. fi

Pozmeňujúci návrh 56
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 8 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(8a) Toto nariadenie sa vzťahuje na určené drogové prekurzory počas celého ich životného cyklu, a to aj v prípadoch, keď sú tieto prekurzory vyradené, odovzdané, vrátené alebo prevedené na účely likvidácie, zhodnocovania alebo konečného spracovania, a to až dovtedy, kým sa nestanú nezvratne nepoužiteľnými a nezhodnotiteľnými ako drogové prekurzory. S cieľom zabezpečiť vysledovateľnosť a zabrániť zneužívaniu na konci dodávateľského reťazca by sa na prevádzkovateľov podieľajúcich sa na získavaní, likvidácii alebo následnom spracovaní určených drogových prekurzorov mali vzťahovať primerané požiadavky na registráciu a vedenie záznamov.

Pozmeňujúci návrh 57
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 9

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(9) Drogové prekurzory kategórie 1 by mali podliehať prísnym pravidlám kontroly, keďže obsahujú látky, ktoré zohrávajú kľúčovú úlohu pri nedovolenej výrobe drog, ale majú aj dôležité legitímne využitie, ktoré zvyšuje riziko presmerovania z legálnych kanálov. Od prevádzkovateľov, ktorí sprístupňujú na trhu, dovážajú, vyvážajú takéto drogové prekurzory, vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti, majú ich držbe alebo ich používajú, by sa malo naďalej vyžadovať, aby boli držiteľmi povolenia, keďže to vnútroštátnym orgánom poskytuje možnosť vykonať dôkladnú kontrolu ich legitímnych zámerov pred vykonaním činnosti. Ak sa za získanie povolenia vyberajú poplatky na vnútroštátnej úrovni, členské štáty by mali tieto poplatky upraviť, aby sa zabezpečila konkurencieschopnosť malých a stredných podnikov v zmysle odporúčania Komisie 2003/361/ES[17]. Súčasná povinnosť prevádzkovateľov overovať, či sú aj ich zákazníci držiteľmi povolenia, by sa mala zachovať, keďže sa ukázala ako účinný spôsob overovania spoľahlivosti takýchto zákazníkov. Povinnosť získavať vyhlásenia zákazníkov by sa však už nemala zachovať, pretože vedie k administratívnemu zaťaženiu bez jasných prínosov, pokiaľ ide o uľahčenie identifikácie podozrivých transakcií. Takisto je dôležité zachovať existujúcu povinnosť prevádzkovateľov obchodujúcich s drogovými prekurzormi kategórie 1, ktorou je zabezpečiť priestory,	(9) Drogové prekurzory kategórie 1 by mali podliehať prísnym pravidlám kontroly ***a monitorovania***, keďže obsahujú látky, ktoré zohrávajú kľúčovú úlohu pri nedovolenej výrobe drog, ale majú aj dôležité legitímne využitie, ktoré zvyšuje riziko presmerovania z legálnych kanálov. Od prevádzkovateľov, ktorí sprístupňujú na trhu, dovážajú, vyvážajú takéto drogové prekurzory, vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti, majú ich držbe alebo ich používajú, by sa malo naďalej vyžadovať, aby boli držiteľmi povolenia, keďže to vnútroštátnym orgánom poskytuje možnosť vykonať dôkladnú kontrolu ich legitímnych zámerov pred vykonaním činnosti. Ak sa za získanie povolenia vyberajú poplatky na vnútroštátnej úrovni, členské štáty by mali tieto poplatky upraviť, aby sa zabezpečila konkurencieschopnosť malých a stredných podnikov v zmysle odporúčania Komisie 2003/361/ES[17]***, a tým sa zabránilo neprimeranej administratívnej záťaži pre tieto podniky***. ***S cieľom podporiť jednotné uplatňovanie takýchto znížení v celej Únii a posilniť právnu istotu pre hospodárske subjekty by sa mali vypracovať usmernenia týkajúce sa uplatňovania zníženia poplatkov pre malé a stredné podniky vrátane možného využitia odstupňovaných prístupov zohľadňujúcich veľkostnú kategóriu podniku a objektívnych a transparentných kritérií súvisiacich so správnou záťažou spojenou so spracovaním žiadostí.*** Súčasná povinnosť prevádzkovateľov

a rozšíriť ju na prevádzkovateľov používajúcich takéto drogové prekurzory vzhľadom na ich vysoké riziko zneužitia.

overovať, či sú aj ich zákazníci držiteľmi povolenia, by sa mala zachovať, keďže sa ukázala ako účinný spôsob overovania spoľahlivosti takýchto zákazníkov. Povinnosť získavať vyhlásenia zákazníkov by sa však už nemala zachovať, pretože vedie k administratívnemu zaťaženiu bez jasných prínosov, pokiaľ ide o uľahčenie identifikácie podozrivých transakcií. Takisto je dôležité zachovať existujúcu povinnosť prevádzkovateľov obchodujúcich s drogovými prekurzormi kategórie 1, ktorou je zabezpečiť priestory, a rozšíriť ju na prevádzkovateľov používajúcich takéto drogové prekurzory vzhľadom na ich vysoké riziko zneužitia.

[17] Odporúčanie Komisie zo 6. mája 2003 o vymedzení mikropodnikov, malých a stredných podnikov, K(2003) 1422 (Ú. v. EÚ L 124, 20.5.2003, s. 36 a nasled., ELI: http://data.europa.eu/eli/reco/2003/361/oj).

[17] Odporúčanie Komisie zo 6. mája 2003 o vymedzení mikropodnikov, malých a stredných podnikov, K(2003) 1422 (Ú. v. EÚ L 124, 20.5.2003, s. 36 a nasled., ELI: http://data.europa.eu/eli/reco/2003/361/oj).

Or. en

Pozmeňujúci návrh 58
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 9

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(9) Drogové prekurzory kategórie 1 by mali podliehať prísnym pravidlám kontroly, keďže obsahujú látky, ktoré zohrávajú kľúčovú úlohu pri nedovolenej výrobe drog, ale majú aj dôležité legitímne využitie, ktoré zvyšuje riziko presmerovania z legálnych kanálov. Od prevádzkovateľov, ktorí sprístupňujú na trhu, dovážajú, vyvážajú takéto drogové prekurzory, vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti, majú ich držbe alebo ich používajú, by sa malo naďalej vyžadovať, aby boli držiteľmi	(9) Drogové prekurzory kategórie 1 by mali podliehať prísnym pravidlám kontroly, keďže obsahujú látky, ktoré zohrávajú kľúčovú úlohu pri nedovolenej výrobe drog, ale majú aj dôležité legitímne využitie, ktoré zvyšuje riziko presmerovania z legálnych kanálov. Od prevádzkovateľov, ktorí sprístupňujú na trhu, dovážajú, vyvážajú takéto drogové prekurzory, vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti, majú ich držbe alebo ich používajú, by sa malo naďalej vyžadovať, aby boli držiteľmi

povolenia, keďže to vnútroštátnym orgánom poskytuje možnosť vykonať dôkladnú kontrolu ich legitímnych zámerov pred vykonaním činnosti. Ak sa za získanie povolenia vyberajú poplatky na vnútroštátnej úrovni, členské štáty by mali tieto poplatky upraviť, aby sa zabezpečila konkurencieschopnosť malých a stredných podnikov v zmysle odporúčania Komisie 2003/361/ES[17] . Súčasná povinnosť prevádzkovateľov overovať, či sú aj ich zákazníci držiteľmi povolenia, by sa mala zachovať, keďže sa ukázala ako účinný spôsob overovania spoľahlivosti takýchto zákazníkov. Povinnosť získavať vyhlásenia zákazníkov by sa však už nemala zachovať, pretože vedie k administratívnemu zaťaženiu bez jasných prínosov, pokiaľ ide o uľahčenie identifikácie podozrivých transakcií. Takisto je dôležité zachovať existujúcu povinnosť prevádzkovateľov obchodujúcich s drogovými prekurzormi kategórie 1, ktorou je zabezpečiť priestory, a rozšíriť ju na prevádzkovateľov používajúcich takéto drogové prekurzory vzhľadom na ich vysoké riziko zneužitia.	povolenia, keďže to vnútroštátnym orgánom poskytuje možnosť vykonať dôkladnú kontrolu ich legitímnych zámerov pred vykonaním činnosti. Ak sa za získanie povolenia vyberajú poplatky na vnútroštátnej úrovni, členské štáty by mali tieto poplatky upraviť, aby sa zabezpečila konkurencieschopnosť malých a stredných podnikov v zmysle odporúčania Komisie 2003/361/ES[17]***, pričom výška poplatkov by mala byť primeraná skutočným administratívnym nákladom spojeným s vydaním a správou povolenia***. Súčasná povinnosť prevádzkovateľov overovať, či sú aj ich zákazníci držiteľmi povolenia, by sa mala zachovať, keďže sa ukázala ako účinný spôsob overovania spoľahlivosti takýchto zákazníkov. Povinnosť získavať vyhlásenia zákazníkov by sa však už nemala zachovať, pretože vedie k administratívnemu zaťaženiu bez jasných prínosov, pokiaľ ide o uľahčenie identifikácie podozrivých transakcií. Takisto je dôležité zachovať existujúcu povinnosť prevádzkovateľov obchodujúcich s drogovými prekurzormi kategórie 1, ktorou je zabezpečiť priestory, a rozšíriť ju na prevádzkovateľov používajúcich takéto drogové prekurzory vzhľadom na ich vysoké riziko zneužitia.
[17] (18)Odporúčanie Komisie zo 6. mája 2003 o vymedzení mikropodnikov, malých a stredných podnikov, K(2003) 1422 (Ú. v. EÚ L 124, 20.5.2003, s. 36 a nasled., ELI: http://data.europa.eu/eli/reco/2003/361/oj).	[17] (18)Odporúčanie Komisie zo 6. mája 2003 o vymedzení mikropodnikov, malých a stredných podnikov, K(2003) 1422 (Ú. v. EÚ L 124, 20.5.2003, s. 36 a nasled., ELI: http://data.europa.eu/eli/reco/2003/361/oj).

Or. sk

Odôvodnenie

Povoľovacie režimy nesmú predstavovať neprimeranú finančnú záťaž pre hospodárske subjekty. Poplatky by mali odrážať reálne administratívne náklady a nemali by mať charakter dodatočného regulačného bremena.

Pozmeňujúci návrh 59

Sebastian Tynkkynen

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 9

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(9) Drogové prekurzory kategórie 1 by mali podliehať prísnym pravidlám kontroly, keďže obsahujú látky, ktoré zohrávajú kľúčovú úlohu pri nedovolenej výrobe drog, ale majú aj dôležité legitímne využitie, ktoré zvyšuje riziko presmerovania z legálnych kanálov. Od prevádzkovateľov, ktorí sprístupňujú na trhu, dovážajú, vyvážajú takéto drogové prekurzory, vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti, majú ich držbe alebo ich používajú, by sa malo naďalej vyžadovať, aby boli držiteľmi povolenia, keďže to vnútroštátnym orgánom poskytuje možnosť vykonať dôkladnú kontrolu ich legitímnych zámerov pred vykonaním činnosti. Ak sa za získanie povolenia vyberajú poplatky na vnútroštátnej úrovni, členské štáty by mali tieto poplatky upraviť, aby sa zabezpečila konkurencieschopnosť malých a stredných podnikov v zmysle odporúčania Komisie 2003/361/ES[17]. Súčasná povinnosť prevádzkovateľov overovať, či sú aj ich zákazníci držiteľmi povolenia, by sa mala zachovať, keďže sa ukázala ako účinný spôsob overovania spoľahlivosti takýchto zákazníkov. Povinnosť získavať vyhlásenia zákazníkov by sa však už nemala zachovať, pretože vedie k administratívnemu zaťaženiu bez jasných prínosov, pokiaľ ide o uľahčenie identifikácie podozrivých transakcií. Takisto je dôležité zachovať existujúcu povinnosť prevádzkovateľov obchodujúcich s drogovými prekurzormi kategórie 1, ktorou je zabezpečiť priestory, a rozšíriť ju na prevádzkovateľov používajúcich takéto drogové prekurzory vzhľadom na ich vysoké riziko zneužitia.	(9) Drogové prekurzory kategórie 1 by mali podliehať prísnym pravidlám kontroly, keďže obsahujú látky, ktoré zohrávajú kľúčovú úlohu pri nedovolenej výrobe drog, ale majú aj dôležité legitímne využitie, ktoré zvyšuje riziko presmerovania z legálnych kanálov. Od prevádzkovateľov, ktorí sprístupňujú na trhu, dovážajú, vyvážajú takéto drogové prekurzory, vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti, majú ich držbe alebo ich používajú, by sa malo naďalej vyžadovať, aby boli držiteľmi povolenia, keďže to vnútroštátnym orgánom poskytuje možnosť vykonať dôkladnú kontrolu ich legitímnych zámerov pred vykonaním činnosti. Ak sa za získanie povolenia vyberajú poplatky na vnútroštátnej úrovni, členské štáty by mali tieto poplatky upraviť, aby sa zabezpečila konkurencieschopnosť malých a stredných podnikov v zmysle odporúčania Komisie 2003/361/ES[17]. Súčasná povinnosť prevádzkovateľov overovať, či sú aj ich zákazníci držiteľmi povolenia, by sa mala zachovať, keďže sa ukázala ako účinný spôsob overovania spoľahlivosti takýchto zákazníkov. Povinnosť získavať vyhlásenia zákazníkov by sa však už nemala zachovať, ***pokiaľ to vnútroštátny orgán nepovažuje za absolútne nevyhnutné,*** pretože vedie k administratívnemu zaťaženiu bez jasných prínosov, pokiaľ ide o uľahčenie identifikácie podozrivých transakcií. Takisto je dôležité zachovať existujúcu povinnosť prevádzkovateľov obchodujúcich s drogovými prekurzormi kategórie 1, ktorou je zabezpečiť priestory, a rozšíriť ju na prevádzkovateľov používajúcich takéto drogové prekurzory vzhľadom na ich vysoké riziko zneužitia.

(17) Odporúčanie Komisie zo 6. mája 2003 o vymedzení mikropodnikov, malých a stredných podnikov, K(2003) 1422 (Ú. v. EÚ L 124, 20.5.2003, s. 36 a nasled., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2003/361/oj).

(17) Odporúčanie Komisie zo 6. mája 2003 o vymedzení mikropodnikov, malých a stredných podnikov, K(2003) 1422 (Ú. v. EÚ L 124, 20.5.2003, s. 36 a nasled., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2003/361/oj).

Or. fi

Pozmeňujúci návrh 60
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 9 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(9a) Zneužitie legitímnych služieb elektronického obchodu môže uľahčiť presmerovanie drogových prekurzorov na účely nelegálnej výroby drog. Vzhľadom na vysoké riziko, ktoré predstavujú drogové prekurzory kategórie 1, by prevádzkovatelia online trhovísk, ktoré sprostredkúvajú uzatváranie zmlúv na diaľku týkajúcich sa ich predaja, mali prostredníctvom centralizovaného elektronického systému overovať, či príslušní prevádzkovatelia disponujú platnými povoleniami. Toto cielené, automatizované overovanie je primerané, znamená len obmedzené dodatočné náklady, obmedzuje spracúvanie údajov na nevyhnutné minimum a nepredstavuje všeobecnú povinnosť monitorovania.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 61
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 10

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(10) Drogové prekurzory kategórie 2 sú prekurzory, s ktorými sa napriek tomu, že sa často používajú pri nedovolenej výrobe drog, obchoduje vo významných množstvách na vnútornom trhu a v zahraničnom obchode a majú rozsiahle legitímne využitie. Hoci je riziko zneužitia vysoké, prísne kontrolné opatrenia by pre ***odvetvie, ako aj pre*** vnútroštátne orgány ***znamenali obtiaž s obmedzenou pridanou hodnotou pre identifikáciu podozrivých*** činností. Kontrolné a monitorovacie opatrenia podľa tohto nariadenia by ***sa*** preto mali zameriavať ***len na zahraničný obchod***. S cieľom znížiť administratívnu záťaž by sa povinnosti subjektov zahraničného obchodu mali ***obmedziť na registráciu ich činností bez požiadavky schválenia vnútroštátnymi orgánmi***.	(10) Drogové prekurzory kategórie 2 sú prekurzory, s ktorými sa napriek tomu, že sa často používajú pri nedovolenej výrobe drog, obchoduje vo významných množstvách na vnútornom trhu a v zahraničnom obchode a majú rozsiahle legitímne využitie. Hoci je riziko zneužitia vysoké, prísne kontrolné opatrenia by ***mohli*** pre ***prevádzkovateľov a*** vnútroštátne orgány ***predstavovať značnú administratívnu a prevádzkovú záťaž, pričom by neboli plne primerané úrovni rizika a cieľom odhaľovania nezákonných*** činností. Kontrolné a monitorovacie opatrenia podľa tohto nariadenia by preto mali ***byť primerané úrovni rizika a*** zameriavať sa ***na operácie, ktoré predstavujú zvýšené riziko zneužitia***. S cieľom znížiť administratívnu záťaž by sa povinnosti ***príslušných*** subjektov zahraničného obchodu mali ***zakladať na registračnom systéme***. ***Za výnimočných a riadne odôvodnených okolností týkajúcich sa nových látok, ktoré môžu predstavovať významné riziko zneužitia na nelegálnu výrobu drog, by členské štáty mali mať možnosť prijať aj dočasné a primerané ochranné opatrenia, kým nebudú prijaté opatrenia na úrovni Únie.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 62
Jaroslav Bžoch

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 10

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(10) Drogové prekurzory kategórie 2 sú prekurzory, s ktorými sa napriek tomu, že sa často používajú pri nedovolenej výrobe drog, obchoduje vo významných množstvách na vnútornom trhu a v	(10) Drogové prekurzory kategórie 2 sú prekurzory, s ktorými sa napriek tomu, že sa často používajú pri nedovolenej výrobe drog, obchoduje vo významných množstvách na vnútornom trhu a v

zahraničnom obchode a majú rozsiahle legitímne využitie. Hoci je riziko zneužitia vysoké, prísne kontrolné opatrenia by pre odvetvie***, ako aj pre vnútroštátne orgány*** znamenali obtiaž ***s obmedzenou pridanou hodnotou pre identifikáciu podozrivých činností***. Kontrolné a monitorovacie opatrenia podľa tohto nariadenia by ***sa*** preto mali ***zameriavať len*** na zahraničný obchod. S cieľom znížiť administratívnu záťaž by sa povinnosti subjektov zahraničného obchodu mali obmedziť na registráciu ich činností bez požiadavky schválenia vnútroštátnymi orgánmi.

zahraničnom obchode a majú rozsiahle legitímne využitie. Hoci je riziko zneužitia vysoké, prísne kontrolné opatrenia by pre odvetvie znamenali obtiaž. Kontrolné a monitorovacie opatrenia podľa tohto nariadenia by preto mali ***byť primerané, aby umožňovali identifikáciu podozrivých činností bez toho, aby prevádzkovateľom vznikla dodatočná administratívna záťaž. Hlavný dôraz pri kontrolných a monitorovacích opatreniach týkajúcich sa drogových prekurzorov kategórie 2 by sa mal klásť*** na zahraničný obchod***. Vzhľadom na značné riziko zneužitia by však príslušné vnútroštátne orgány mali mať aj naďalej možnosť monitorovať pohyb drogových prekurzorov kategórie 2 v rámci Únie.*** S cieľom znížiť administratívnu záťaž by sa povinnosti subjektov zahraničného obchodu mali obmedziť na registráciu ich činností bez požiadavky schválenia vnútroštátnymi orgánmi.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 63
Sebastian Tynkkynen

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 10

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(10) Drogové prekurzory kategórie 2 sú prekurzory, s ktorými sa napriek tomu, že sa často používajú pri nedovolenej výrobe drog, obchoduje vo významných množstvách na vnútornom trhu a v zahraničnom obchode a majú rozsiahle legitímne využitie. Hoci je riziko zneužitia vysoké, prísne kontrolné opatrenia by pre odvetvie, ako aj pre vnútroštátne orgány znamenali obtiaž s obmedzenou pridanou hodnotou pre identifikáciu podozrivých činností. Kontrolné a monitorovacie opatrenia podľa tohto nariadenia by sa	(10) Drogové prekurzory kategórie 2 sú prekurzory, s ktorými sa napriek tomu, že sa často používajú pri nedovolenej výrobe drog, obchoduje vo významných množstvách na vnútornom trhu a v zahraničnom obchode a majú rozsiahle legitímne využitie. Hoci je riziko zneužitia vysoké, prísne kontrolné opatrenia by pre odvetvie, ako aj pre vnútroštátne orgány znamenali obtiaž s obmedzenou pridanou hodnotou pre identifikáciu podozrivých činností. Kontrolné a monitorovacie opatrenia podľa tohto nariadenia by sa

preto mali zameriavať len na zahraničný obchod. S cieľom znížiť administratívnu záťaž by sa povinnosti subjektov zahraničného obchodu mali obmedziť na registráciu ich činností bez požiadavky schválenia vnútroštátnymi orgánmi.	preto mali zameriavať len na zahraničný obchod***, pokiaľ vnútroštátny orgán nepovažuje za nevyhnutné aj monitorovanie vnútorného obchodu***. S cieľom znížiť administratívnu záťaž by sa povinnosti subjektov zahraničného obchodu mali obmedziť na registráciu ich činností bez požiadavky schválenia vnútroštátnymi orgánmi.
	Or. fi

Pozmeňujúci návrh 64
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 10

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(10) Drogové prekurzory kategórie 2 sú prekurzory, s ktorými sa napriek tomu, že sa často používajú pri nedovolenej výrobe drog, obchoduje vo významných množstvách na vnútornom trhu a v zahraničnom obchode a majú rozsiahle legitímne využitie. ***Hoci je*** riziko zneužitia vysoké, prísne kontrolné opatrenia ***by pre odvetvie, ako aj pre vnútroštátne orgány znamenali obtiaž s obmedzenou pridanou hodnotou pre identifikáciu podozrivých činností***. Kontrolné a monitorovacie opatrenia podľa tohto nariadenia by sa ***preto*** mali zameriavať len na zahraničný obchod. S cieľom znížiť administratívnu záťaž by sa povinnosti subjektov zahraničného obchodu mali obmedziť na registráciu ich činností bez požiadavky schválenia vnútroštátnymi orgánmi.	(10) Drogové prekurzory kategórie 2 sú prekurzory, s ktorými sa napriek tomu, že sa často používajú pri nedovolenej výrobe drog, obchoduje vo významných množstvách na vnútornom trhu a v zahraničnom obchode a majú rozsiahle legitímne využitie. ***Keďže*** riziko zneužitia ***je v prípade určitých drogových prekurzorov kategórie 2*** vysoké, ***naďalej sú potrebné*** prísne kontrolné opatrenia ***a registrácia týchto konkrétnych drogových prekurzorov kategórie 2***. ***Pokiaľ ide o zvyšné drogové prekurzory kategórie 2,*** kontrolné a monitorovacie opatrenia podľa tohto nariadenia by sa mali zameriavať len na zahraničný obchod. S cieľom znížiť administratívnu záťaž by sa povinnosti subjektov zahraničného obchodu mali obmedziť na registráciu ich činností bez požiadavky schválenia vnútroštátnymi orgánmi.
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 65

Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 11

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(11) Mali by sa zaviesť drogové prekurzory kategórie 3 s cieľom riešiť osobitosti a vysoké riziká používania pri výrobe nelegálnych drog spojené s dizajnovými prekurzormi, ktoré zohrávajú významnú úlohu pri nedovolenej výrobe drog, o čom svedčí ich vysoký podiel na počte zaistení v posledných rokoch, a ktoré okrem výskumu a inovácií nemajú žiadne iné známe legitímne použitie. Takéto prekurzory sa neriadia tradičným modelom presmerovania z legálnych kanálov na nedovolenú výrobu drog. Na podporu boja proti výrobe nelegálnych drog a obchodovaniu s nimi je preto dôležité zakázať: sprístupňovanie na trhu, dovoz, vývoz, sprostredkovateľské činnosti a ich používanie alebo držbu.	(11) Mali by sa zaviesť drogové prekurzory kategórie 3 s cieľom riešiť osobitosti a vysoké riziká používania pri výrobe nelegálnych drog spojené s dizajnovými prekurzormi, ktoré zohrávajú významnú úlohu pri nedovolenej výrobe drog, o čom svedčí ich vysoký podiel na počte zaistení v posledných rokoch, a ktoré okrem výskumu a inovácií nemajú žiadne iné známe legitímne použitie ***v komerčnom alebo priemyselnom rozsahu***. Takéto prekurzory sa neriadia tradičným modelom presmerovania z legálnych kanálov na nedovolenú výrobu drog. Na podporu boja proti výrobe nelegálnych drog a obchodovaniu s nimi je preto dôležité zakázať: sprístupňovanie na trhu, dovoz, vývoz, sprostredkovateľské činnosti a ich používanie alebo držbu***, s výnimkou činností vykonávaných na účely vedeckého výskumu, vývoja alebo forenznej analýzy pod dohľadom príslušných orgánov***.

Or. sk

Odôvodnenie

Navrhovaná úprava v prvom rade spresňuje rozsah legitímneho využitia predmetných látok a zvyšuje právnu istotu pri ich kategorizácii. Okrem toho, úplný zákaz by mohol neprimerane zasiahnuť legitímny vedecký výskum a inovačné aktivity. Výnimka pre kontrolovaný výskum umožňuje zachovať vysokú úroveň ochrany pred zneužitím pri súčasnom rešpektovaní potrieb vedeckej obce.

Pozmeňujúci návrh 66
Sebastian Tynkkynen

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 11

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(11) Mali by sa zaviesť drogové prekurzory kategórie 3 s cieľom riešiť osobitosti a vysoké riziká používania pri výrobe nelegálnych drog spojené s dizajnovými prekurzormi, ktoré zohrávajú významnú úlohu pri nedovolenej výrobe drog, o čom svedčí ich vysoký podiel na počte zaistení v posledných rokoch, a ktoré okrem výskumu a inovácií nemajú žiadne iné známe legitímne použitie. Takéto prekurzory sa neriadia tradičným modelom presmerovania z legálnych kanálov na nedovolenú výrobu drog. Na podporu boja proti výrobe nelegálnych drog a obchodovaniu s nimi je preto dôležité zakázať: sprístupňovanie na trhu, dovoz, vývoz, sprostredkovateľské činnosti a ich používanie ***alebo*** držbu.	(11) Mali by sa zaviesť drogové prekurzory kategórie 3 s cieľom riešiť osobitosti a vysoké riziká používania pri výrobe nelegálnych drog spojené s dizajnovými prekurzormi, ktoré zohrávajú významnú úlohu pri nedovolenej výrobe drog, o čom svedčí ich vysoký podiel na počte zaistení v posledných rokoch, a ktoré okrem výskumu a inovácií nemajú žiadne iné známe legitímne použitie. Takéto prekurzory sa neriadia tradičným modelom presmerovania z legálnych kanálov na nedovolenú výrobu drog. Na podporu boja proti výrobe nelegálnych drog a obchodovaniu s nimi je preto dôležité zakázať: sprístupňovanie na trhu, dovoz, vývoz, sprostredkovateľské činnosti a ich používanie***,*** držbu ***alebo výrobu bez povolenia***.

Or. fi

Pozmeňujúci návrh 67
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 12

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(12) Keďže sa však drogové prekurzory kategórie 3 môžu používať vo výskume a inováciách a iné legitímne použitia sa môžu objaviť po zaradení rôznych látok do prílohy k tomuto nariadeniu, je dôležité stanoviť pravidlá, ktoré prevádzkovateľom umožnia vykonávať činnosti s takýmito prekurzormi. Ak by na výskum a inovácie boli potrebné malé množstvá dizajnových prekurzorov, od prevádzkovateľov by sa malo vyžadovať, aby príslušnému orgánu v členskom štáte, v ktorom sú usadení, zaslali predchádzajúce oznámenie. Tým, že sa neuložia nákladné a zdĺhavé formality pre transakcie s nízkym množstvom, a teda	(12) Keďže sa však drogové prekurzory kategórie 3 môžu používať vo výskume a inováciách a iné legitímne použitia sa môžu objaviť po zaradení rôznych látok do prílohy k tomuto nariadeniu, je dôležité stanoviť pravidlá, ktoré prevádzkovateľom umožnia vykonávať činnosti s takýmito prekurzormi. Ak by na výskum a inovácie boli potrebné malé množstvá dizajnových prekurzorov, od prevádzkovateľov by sa malo vyžadovať, aby príslušnému orgánu v členskom štáte, v ktorom sú usadení, zaslali predchádzajúce oznámenie. Tým, že sa neuložia nákladné a zdĺhavé formality pre transakcie s nízkym množstvom, a teda

nízkym rizikom, sa podporí výskum a inovácie. Ak prevádzkovatelia potrebujú drogové prekurzory kategórie 3 vo vyšších množstvách alebo na iné legitímne účely, než je výskum a inovácie, malo by sa od nich vyžadovať, aby získali povolenie v súlade s ustanoveniami pre drogové prekurzory kategórie 1, keďže riziká sú podobné.	nízkym rizikom, sa podporí výskum a inovácie. Ak prevádzkovatelia potrebujú drogové prekurzory kategórie 3 vo vyšších množstvách alebo na iné legitímne účely, než je výskum a inovácie, malo by sa od nich vyžadovať, aby získali povolenie ***rovnocenné povoleniu*** v súlade s ustanoveniami pre drogové prekurzory kategórie 1, keďže riziká sú podobné.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 68
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 13

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(13) Keďže nové dizajnové prekurzory možno ľahko vytvoriť úpravou chemickej štruktúry látok, ktoré podliehajú kontrole, je dôležité, aby sa toto nariadenie prispôsobilo tak, aby sa zohľadnilo zavedenie zoznamu látok identifikovaných jednotlivo, ako aj skupín látok identifikovaných genericky v prípade prekurzorov kategórie 3. Vždy, keď je skupina látok zahrnutá genericky, mal by sa poskytnúť zoznam výnimiek s cieľom vylúčiť jednotlivé látky, ktoré sú súčasťou tejto skupiny, ale pre ktoré sa určilo iné legitímne použitie ako výskum a inovácie a ktoré nie sú zahrnuté ani do drogových prekurzorov kategórie 1, ani do drogových prekurzorov kategórie 2.	(13) Keďže nové dizajnové prekurzory možno ľahko vytvoriť úpravou chemickej štruktúry látok, ktoré podliehajú kontrole, je dôležité, aby sa toto nariadenie prispôsobilo tak, aby sa zohľadnilo zavedenie zoznamu látok identifikovaných jednotlivo, ako aj skupín látok identifikovaných genericky v prípade prekurzorov kategórie 3***, s cieľom zabrániť obchádzaniu prostredníctvom modifikácie chemickej štruktúry a zároveň zachovať legitímne použitie a proporcionalitu kontrolného systému***. Vždy, keď je skupina látok zahrnutá genericky, mal by sa poskytnúť zoznam výnimiek s cieľom vylúčiť jednotlivé látky, ktoré sú súčasťou tejto skupiny, ale pre ktoré sa určilo iné legitímne použitie ako výskum a inovácie a ktoré nie sú zahrnuté ani do drogových prekurzorov kategórie 1, ani do drogových prekurzorov kategórie 2.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 69

Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 13

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(13) Keďže nové dizajnové prekurzory možno ľahko vytvoriť úpravou chemickej štruktúry látok, ktoré podliehajú kontrole, je dôležité, aby sa toto nariadenie prispôsobilo tak, aby sa zohľadnilo zavedenie zoznamu látok identifikovaných jednotlivo, ako aj skupín látok identifikovaných genericky v prípade prekurzorov kategórie 3. Vždy, keď je skupina látok zahrnutá genericky, mal by sa poskytnúť zoznam výnimiek s cieľom vylúčiť jednotlivé látky, ktoré sú súčasťou tejto skupiny, ale pre ktoré sa určilo iné legitímne použitie ako výskum a inovácie a ktoré nie sú zahrnuté ani do drogových prekurzorov kategórie 1, ani do drogových prekurzorov kategórie 2.	(13) Keďže nové dizajnové prekurzory možno ľahko vytvoriť úpravou chemickej štruktúry látok, ktoré podliehajú kontrole, je dôležité, aby sa toto nariadenie prispôsobilo tak, aby sa zohľadnilo zavedenie zoznamu látok identifikovaných jednotlivo, ako aj skupín látok identifikovaných genericky v prípade prekurzorov kategórie 3. Vždy, keď je skupina látok zahrnutá genericky, mal by sa poskytnúť zoznam výnimiek s cieľom vylúčiť jednotlivé látky, ktoré sú súčasťou tejto skupiny, ale pre ktoré sa určilo iné legitímne použitie ako výskum a inovácie a ktoré nie sú zahrnuté ani do drogových prekurzorov kategórie 1, ani do drogových prekurzorov kategórie 2***, na základe vedecky podloženého a transparentného posúdenia rizika***.

Or. sk

Odôvodnenie

Zaradenie látok do genericky definovaných skupín by malo byť sprevádzané transparentným a vedecky podloženým posúdením, aby sa zabránilo neúmyselnému obmedzeniu legitímnych hospodárskych alebo výskumných činností.

Pozmeňujúci návrh 70
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 13 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(13a) Osobitná pozornosť by sa mala venovať zatiaľ neurčeným látkam, ktoré však boli v rámci mechanizmov Únie na monitorovanie, včasné varovanie alebo

posudzovanie rizík identifikované ako látky predstavujúce riziko zneužitia na nelegálnu výrobu drog. Prevádzkovatelia by mali byť motivovaní k spolupráci s príslušnými orgánmi pri oznamovaní podozrivých transakcií týkajúcich sa týchto látok.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 71
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 14

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(14) Požiadavka na získanie dovozných a vývozných povolení by sa mala zrušiť a nahradiť riadením množstva, ktoré zahŕňa oznamovanie množstva prevádzkovateľmi a automatické overovanie dovozu a vývozu colnými orgánmi. Tým by sa malo znížiť administratívne zaťaženie subjektov zahraničného obchodu a zároveň by sa mali zachovať prísne kontroly drogových prekurzorov, ktoré vstupujú na colné územie Únie alebo ho opúšťajú, a zabezpečiť nepretržité dodržiavanie dohovoru OSN zo strany Únie a jej členských štátov.	(14) Požiadavka na získanie dovozných a vývozných povolení by sa mala zrušiť a nahradiť riadením množstva, ktoré zahŕňa oznamovanie množstva prevádzkovateľmi a automatické overovanie dovozu a vývozu colnými orgánmi. Tým by sa malo znížiť administratívne zaťaženie subjektov zahraničného obchodu a zároveň by sa mali zachovať prísne kontroly drogových prekurzorov, ktoré vstupujú na colné územie Únie alebo ho opúšťajú, a zabezpečiť nepretržité dodržiavanie dohovoru OSN zo strany Únie a jej členských štátov***, pričom členské štáty by mali mať možnosť zachovať alebo zaviesť dodatočné kontrolné opatrenia v prípade identifikovaného zvýšeného rizika***.

Or. sk

Odôvodnenie

Rizikové profily sa môžu medzi členskými štátmi líšiť. Vnútroštátne orgány by mali mať možnosť reagovať na špecifické bezpečnostné hrozby.

Pozmeňujúci návrh 72

Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 14

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(14) Požiadavka na získanie dovozných a vývozných povolení by sa mala zrušiť a nahradiť riadením množstva, ktoré zahŕňa oznamovanie množstva prevádzkovateľmi ***a automatické overovanie*** dovozu a vývozu ***colnými orgánmi***. Tým by sa malo znížiť administratívne zaťaženie subjektov zahraničného obchodu a zároveň by sa mali zachovať prísne kontroly drogových prekurzorov, ktoré vstupujú na colné územie Únie alebo ho opúšťajú, a zabezpečiť nepretržité dodržiavanie dohovoru OSN zo strany Únie a jej členských štátov.	(14) Požiadavka na získanie dovozných a vývozných povolení by sa mala zrušiť a nahradiť riadením množstva, ktoré zahŕňa ***predchádzajúce*** oznamovanie množstva prevádzkovateľmi***, colné kontroly*** dovozu a vývozu ***založené na posúdení rizika, podporované digitálnym monitorovaním a nástrojmi automatizovanej analýzy***. Tým by sa malo znížiť administratívne zaťaženie subjektov zahraničného obchodu a zároveň by sa mali zachovať prísne kontroly drogových prekurzorov, ktoré vstupujú na colné územie Únie alebo ho opúšťajú, a zabezpečiť nepretržité dodržiavanie dohovoru OSN zo strany Únie a jej členských štátov.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 73
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 15

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(15) V súlade s článkom 12 ods. 10 dohovoru OSN sa plne uznáva účinnosť a praktická využiteľnosť oznámení pred vývozom. ***Vývoz do nečlenských štátov participujúcich na jednotnom trhu Únie a vývoz do krajín, v ktorých sa na základe medzinárodnej dohody upúšťa od oznámenia pred vývozom, by však mali byť oslobodené od povinnosti oznámenia pred vývozom.***	(15) V súlade s článkom 12 ods. 10 dohovoru OSN sa plne uznáva účinnosť a praktická využiteľnosť oznámení pred vývozom. ***Aby sa zabezpečilo, že tento mechanizmus zostane efektívny a nebude vytvárať zbytočnú administratívnu záťaž ani viesť k hromadeniu nevybavených oznámení a k oneskoreniam v legitímnom obchode, mala by sa obmedziť lehota na odpoveď udelená krajine určenia. Ak príslušné orgány krajiny určenia neposkytnú žiadne informácie o tom, že by sa vývoz mohol týkať nezákonnej výroby***

	omamných látok alebo psychotropných látok, príslušné orgány členského štátu vývozu by mali mať možnosť povoliť vývoz po uplynutí uvedenej lehoty.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 74
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 15

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(15) V súlade s článkom 12 ods. 10 dohovoru OSN sa plne uznáva účinnosť a praktická využiteľnosť oznámení pred vývozom. Vývoz do nečlenských štátov participujúcich na jednotnom trhu Únie a vývoz do krajín, v ktorých sa na základe medzinárodnej dohody upúšťa od oznámenia pred vývozom, by však mali byť oslobodené od povinnosti oznámenia pred vývozom.	(15) V súlade s článkom 12 ods. 10 dohovoru OSN sa plne uznáva účinnosť a praktická využiteľnosť oznámení pred vývozom. Vývoz do nečlenských štátov participujúcich na jednotnom trhu Únie a vývoz do krajín, v ktorých sa na základe medzinárodnej dohody upúšťa od oznámenia pred vývozom, by však mali byť oslobodené od povinnosti oznámenia pred vývozom***, ak sa tým nezníži úroveň ochrany pred zneužívaním drogových prekurzorov a ak sú zabezpečené rovnocenné kontrolné mechanizmy***.

Or. sk

Odôvodnenie

Výnimky z režimu oznámení pred vývozom by mali byť podmienené zachovaním primeranej úrovne kontroly. Cieľom je zabezpečiť, aby zjednodušenie administratívnych postupov neviedlo k vytváraniu slabších miest v systéme monitorovania drogových prekurzorov.

Pozmeňujúci návrh 75
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 16

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*

(16) V záujme účinného presadzovania tohto nariadenia je dôležité umožniť príslušným orgánom požadovať ***dôkaz o legitímnych účeloch*** v prípade drogových prekurzorov vstupujúcich na colné územie Únie.	(16) V záujme účinného presadzovania tohto nariadenia je dôležité umožniť príslušným orgánom požadovať ***na základe prístupu zohľadňujúceho riziko dôkazy potvrdzujúce zákonný účel*** v prípade drogových prekurzorov vstupujúcich na colné územie Únie.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 76
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 17

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(17) Je nevyhnutné zintenzívniť úsilie o zvýšenie povedomia legitímnych prevádzkovateľov o rizikách spojených s neurčenými prekurzormi, podporiť ich pri identifikácii podozrivých transakcií a ich dobrovoľnom oznamovaní. Podrobné informácie o drogových prekurzoroch vrátane neurčených prekurzorov a nástroj, ktorý pomôže určiť rozsah určených dizajnových prekurzorov, sa sprístupnia prostredníctvom databázy informácií o drogových prekurzoroch.	(17) Je nevyhnutné zintenzívniť úsilie o zvýšenie povedomia legitímnych prevádzkovateľov o rizikách spojených s neurčenými prekurzormi, podporiť ich pri identifikácii podozrivých transakcií a ich dobrovoľnom oznamovaní. Podrobné informácie o drogových prekurzoroch vrátane neurčených prekurzorov a nástroj, ktorý pomôže určiť rozsah určených dizajnových prekurzorov, sa sprístupnia prostredníctvom databázy informácií o drogových prekurzoroch. ***Osobitnú pozornosť by bolo potrebné venovať malým a stredným podnikom, aby sa predišlo neprimeranej záťaži a riziku nadmerného podávania správ, čo by mohlo preťažiť príslušné orgány a ovplyvniť účinnosť systému.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 77
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 17

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(17) Je nevyhnutné zintenzívniť úsilie o zvýšenie povedomia legitímnych prevádzkovateľov o rizikách spojených s neurčenými prekurzormi, podporiť ich pri identifikácii podozrivých transakcií a ich dobrovoľnom oznamovaní. Podrobné informácie o drogových prekurzoroch vrátane neurčených prekurzorov a nástroj, ktorý pomôže určiť rozsah určených dizajnových prekurzorov, sa sprístupnia prostredníctvom databázy informácií o drogových prekurzoroch.	(17) Je nevyhnutné zintenzívniť úsilie o zvýšenie povedomia legitímnych prevádzkovateľov o rizikách spojených s neurčenými prekurzormi, podporiť ich pri identifikácii podozrivých transakcií a ich dobrovoľnom oznamovaní. Podrobné informácie o drogových prekurzoroch vrátane neurčených prekurzorov a nástroj, ktorý pomôže určiť rozsah určených dizajnových prekurzorov, sa sprístupnia prostredníctvom databázy informácií o drogových prekurzoroch***, pričom využívanie takýchto nástrojov by nemalo zakladať nové právne povinnosti pre hospodárske subjekty nad rámec tohto nariadenia***.

Or. sk

Odôvodnenie

Databázy a podporné nástroje môžu napomôcť dodržiavaniu právnych predpisov, nemali by však vytvárať nové povinnosti alebo právnu neistotu pre hospodárske subjekty bez výslovného právneho základu v nariadení.

Pozmeňujúci návrh 78
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 17

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(17) Je nevyhnutné zintenzívniť úsilie o zvýšenie povedomia legitímnych prevádzkovateľov o rizikách spojených s neurčenými prekurzormi, podporiť ich pri identifikácii podozrivých transakcií a ich ***dobrovoľnom*** oznamovaní. Podrobné informácie o drogových prekurzoroch vrátane neurčených prekurzorov a nástroj, ktorý pomôže určiť rozsah určených dizajnových prekurzorov, sa sprístupnia prostredníctvom databázy informácií o drogových prekurzoroch.	(17) Je nevyhnutné zintenzívniť úsilie o zvýšenie povedomia legitímnych prevádzkovateľov o rizikách spojených s neurčenými prekurzormi, podporiť ich pri identifikácii podozrivých transakcií a ich oznamovaní. Podrobné informácie o drogových prekurzoroch vrátane neurčených prekurzorov a nástroj, ktorý pomôže určiť rozsah určených dizajnových prekurzorov, sa sprístupnia prostredníctvom databázy informácií o drogových prekurzoroch.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 79
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 18

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(18) Databázu informácií o drogových prekurzoroch by mala vytvoriť, udržiavať a aktualizovať Agentúra Európskej únie pre drogy a mala by nahradiť existujúci dobrovoľný monitorovací zoznam. Databáza by mala obsahovať komplexné informácie o určených a neurčených drogových prekurzoroch a ich legitímnom a nedovolenom použití s cieľom podporiť prevádzkovateľov pri identifikácii podozrivých transakcií a členské štáty a Komisiu pri identifikácii nových trendov v nedovolenej výrobe drog.	(18) Databázu informácií o drogových prekurzoroch by mala vytvoriť, udržiavať a aktualizovať Agentúra Európskej únie pre drogy ***v úzkej spolupráci s príslušnými orgánmi členských štátov a s prihliadnutím na informácie poskytované hospodárskymi subjektmi a vedeckou komunitou*** a mala by nahradiť existujúci dobrovoľný monitorovací zoznam. Databáza by mala obsahovať komplexné informácie o určených a neurčených drogových prekurzoroch a ich legitímnom a nedovolenom použití s cieľom podporiť prevádzkovateľov pri identifikácii podozrivých transakcií a členské štáty a Komisiu pri identifikácii nových trendov v nedovolenej výrobe drog***, pričom informácie obsiahnuté v databáze by mali mať informatívny charakter a samy osebe by nemali zakladať nové právne povinnosti ani meniť právne postavenie látok podľa tohto nariadenia***.

Or. sk

Odôvodnenie

Identifikácia nových trendov v oblasti dizajnových prekurzorov si vyžaduje využívanie odborných poznatkov členských štátov, vedeckých inštitúcií a dotknutých hospodárskych subjektov.

Pozmeňujúci návrh 80
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia

Odôvodnenie 18

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(18) Databázu informácií o drogových prekurzoroch by mala vytvoriť, udržiavať a aktualizovať Agentúra Európskej únie pre drogy a mala by nahradiť existujúci dobrovoľný monitorovací zoznam. Databáza by mala obsahovať komplexné informácie o určených a neurčených drogových prekurzoroch a ich legitímnom a nedovolenom použití s cieľom podporiť prevádzkovateľov pri identifikácii podozrivých transakcií a členské štáty a Komisiu pri identifikácii nových trendov v nedovolenej výrobe drog.	(18) Databázu informácií o drogových prekurzoroch by mala vytvoriť, udržiavať a aktualizovať Agentúra Európskej únie pre drogy a mala by nahradiť existujúci dobrovoľný monitorovací zoznam. Databáza by mala obsahovať komplexné informácie o určených a neurčených drogových prekurzoroch a ich legitímnom a nedovolenom použití s cieľom podporiť prevádzkovateľov pri identifikácii podozrivých transakcií a členské štáty a Komisiu pri identifikácii nových trendov v nedovolenej výrobe drog. ***Agentúra by mala tieto úlohy vykonávať v súlade s pôsobnosťou príslušných vnútroštátnych orgánov a zabezpečením účinnej koordinácie medzi vnútroštátnou úrovňou a úrovňou Únie.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 81
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 18 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(18a) Účinná prevencia zneužívania drogových prekurzorov a včasné odhaľovanie nových metód obchodovania si vyžadujú rázny analytický, operačný a vedecký príspevok na úrovni Únie. Agentúra Európskej únie pre drogy (ďalej len „agentúra“) má v súlade so svojím mandátom najlepšie predpoklady na podporu vykonávania tohto nariadenia, pretože poskytuje posúdenia rizík, strategické a operačné analýzy, včasné varovania a monitorovanie trendov, technické a vedecké odborné znalosti, činnosti odbornej prípravy a podporu pri

výmene informácií a spolupráci medzi príslušnými vnútroštátnymi orgánmi a s príslušnými orgánmi Únie a medzinárodnými partnermi. S cieľom zabezpečiť účinné a udržateľné plnenie týchto úloh by sa agentúre mali poskytnúť primerané a predvídateľné finančné a ľudské zdroje zodpovedajúce povinnostiam, ktoré jej boli zverené podľa tohto nariadenia, a vyvíjajúcim sa výzvam, ktoré predstavuje nedovolené zneužívanie drogových prekurzorov a obchodovanie s nimi. Komisia a členské štáty by preto mali zabezpečiť, aby bola agentúra schopná účinne prispievať k cieľom tohto nariadenia.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 82
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 19

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(19) Členské štáty by mali organizovať pravidelnú odbornú prípravu s cieľom zvýšiť informovanosť o rizikách zneužívania drogových prekurzorov a o významnej úlohe, ktorú môžu prevádzkovatelia zohrávať v boji proti nedovolenej výrobe drog.	(19) Členské štáty by mali organizovať pravidelnú ***a špecializovanú*** odbornú prípravu ***pre príslušné orgány, ako aj aktivity pre prevádzkovateľov*** s cieľom zvýšiť informovanosť o rizikách zneužívania drogových prekurzorov a o významnej úlohe, ktorú môžu prevádzkovatelia zohrávať v boji proti nedovolenej výrobe drog. ***Členské štáty by mali vo vhodných prípadoch do tohto úsilia zapojiť subjekty občianskej spoločnosti vzhľadom na ich úlohu v oblasti prevencie, včasnej identifikácie rizík a oslovovania zraniteľných skupín.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 83

Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 19

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(19) Členské štáty by mali organizovať pravidelnú odbornú prípravu s cieľom zvýšiť informovanosť o rizikách zneužívania drogových prekurzorov a o významnej úlohe, ktorú môžu prevádzkovatelia zohrávať v boji proti nedovolenej výrobe drog.	(19) Členské štáty by mali organizovať pravidelnú odbornú prípravu ***primeranú identifikovaným rizikám a potrebám dotknutých hospodárskych subjektov*** s cieľom zvýšiť informovanosť o rizikách zneužívania drogových prekurzorov a o významnej úlohe, ktorú môžu prevádzkovatelia zohrávať v boji proti nedovolenej výrobe drog.

Or. sk

Odôvodnenie

Vzdelávacie aktivity by mali byť založené na zásade proporcionality a zohľadňovať reálnu mieru rizika v jednotlivých členských štátoch a sektoroch.

Pozmeňujúci návrh 84
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 19

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(19) Členské štáty by mali organizovať pravidelnú odbornú prípravu s cieľom zvýšiť informovanosť o rizikách zneužívania drogových prekurzorov a o významnej úlohe, ktorú môžu prevádzkovatelia zohrávať v boji proti nedovolenej výrobe drog.	(19) Členské štáty by mali organizovať pravidelnú odbornú prípravu s cieľom ***vymieňať si najlepšie postupy a*** zvýšiť informovanosť o rizikách zneužívania drogových prekurzorov a o významnej úlohe, ktorú môžu prevádzkovatelia zohrávať v boji proti nedovolenej výrobe drog.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 85
Giuseppe Antoci

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 19 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(19a) Osvetové a vzdelávacie aktivity stanovené v tomto nariadení by mali zohľadňovať nielen potreby hospodárskych subjektov, ale aj zdravotníckych a sociálnych služieb, ktoré pracujú s osobami užívajúcimi drogy. Programy zamerané na zmierňovanie škôd, služby liečby závislostí a organizácie poskytujúce zdravotnú starostlivosť zraniteľným osobám tvoria dôležitú sieť prevencie a môžu zohrávať doplnkovú úlohu pri odhaľovaní zneužívania prekurzorov. Je preto potrebné, aby kontroly stanovené v tomto nariadení neohrozili prístup týchto služieb k látkam, ktoré potrebujú na vykonávanie svojich zákonných činností, ani ich účinné fungovanie v záujme ochrany verejného zdravia.

Or. it

Pozmeňujúci návrh 86
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 19 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(19a) Predchádzanie zneužívaniu drogových prekurzorov z legálneho obchodu si vyžaduje úzku spoluprácu a efektívnu synergiu medzi členskými štátmi, Komisiou a príslušnými agentúrami Únie, ktoré konajú v rámci svojich príslušných mandátov. Výmena informácií a odborných znalostí o nových trendoch, podozrivých vzorcoch a spôsoboch zneužívania spolu s primeranými mechanizmami spätnej

väzby by mali prispieť k posilneniu posudzovania rizík, identifikácii slabých miest v dodávateľských reťazcoch a k podpore účinného vykonávania tohto nariadenia. Spolupráca s tretími krajinami by sa mala podporovať aj uceleným a koordinovaným spôsobom, pričom by sa mala zabezpečiť súdržnosť medzi príslušnými nástrojmi Únie, medzinárodnými dohodami a činnosťami príslušných orgánov Únie.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 87
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 20

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(20) Vzájomná pomoc medzi členskými štátmi a medzi členskými štátmi a Komisiou by sa mala posilniť***, najmä uplatnením nariadenia*** Rady (ES) č. 515/97***[18]***.	(20) Vzájomná pomoc medzi členskými štátmi a medzi členskými štátmi a Komisiou by sa mala posilniť ***s cieľom zlepšiť prevenciu, odhaľovanie a stíhanie zneužívania drogových prekurzorov***. ***Táto posilnená spolupráca by mala umožniť rýchlejšiu a komplexnejšiu výmenu relevantných informácií a väčšiu súdržnosť prijatých opatrení. Na tento účel by sa mal v prípade potreby využiť rámec ustanovený nariadením*** Rady (ES) č. 515/97***[(19)], ktorý uľahčuje vzájomnú administratívnu pomoc a operatívnu spoluprácu medzi príslušnými orgánmi***.

[18] Nariadenie Rady (ES) č. 515/97 z 13. marca 1997 o vzájomnej pomoci medzi správnymi orgánmi členských štátov a o spolupráci medzi správnymi orgánmi členských štátov a Komisiou pri zabezpečovaní riadneho uplatňovania predpisov o colných a poľnohospodárskych záležitostiach (Ú. v. ES L 82, 22.3.1997, s. 1, ELI:

http://data.europa.eu/eli/reg/1997/515/oj).

Or. en

Pozmeňujúci návrh 88
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 21

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(21) S cieľom zabrániť zneužitiu drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog by vnútroštátne orgány a colné orgány mali byť oprávnené zaistiť a skonfiškovať určené aj neurčené drogové prekurzory, ak existujú opodstatnené dôvody ***alebo dôkazy***, že drogový prekurzor je určený na nedovolené použitie.	(21) S cieľom zabrániť zneužitiu drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog by vnútroštátne orgány a colné orgány mali byť oprávnené zaistiť a skonfiškovať určené aj neurčené drogové prekurzory, ak existujú opodstatnené ***a zdokumentované*** dôvody ***podložené skutkovými, objektívnymi a overiteľnými dôkazmi***, že drogový prekurzor je určený na nedovolené použitie. ***Tieto opatrenia sa uplatňujú spôsobom, ktorý je primeraný povahe látky, sile dôkazov a riziku zneužitia. V prípade neurčených drogových prekurzorov orgány uprednostňujú dočasné zadržanie, ktorého trvanie nesmie presiahnuť sedem pracovných dní, aby bolo možné vykonať potrebné kontroly bez toho, aby došlo k neprimeranému narušeniu zákonného obchodu.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 89
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 21

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(21) S cieľom zabrániť zneužitiu drogových prekurzorov na nedovolenú	(21) S cieľom zabrániť zneužitiu drogových prekurzorov na nedovolenú

výrobu drog by vnútroštátne orgány a colné orgány mali byť oprávnené zaistiť a skonfiškovať určené aj neurčené drogové prekurzory, ak existujú opodstatnené dôvody alebo dôkazy, že drogový prekurzor je určený na nedovolené použitie.	výrobu drog by vnútroštátne orgány a colné orgány mali byť oprávnené zaistiť a skonfiškovať určené aj neurčené drogové prekurzory, ak existujú opodstatnené dôvody alebo dôkazy, že drogový prekurzor je určený na nedovolené použitie***, v súlade so zásadou proporcionality a príslušnými procesnými zárukami stanovenými právom Únie a vnútroštátnym právom***.

Or. sk

Odôvodnenie

Právomoc zaistenia a konfiškácie predstavuje významný zásah do vlastníckych práv. Je preto vhodné výslovne zdôrazniť potrebu dodržiavania zásady proporcionality a procesných záruk.

Pozmeňujúci návrh 90
Sebastian Tynkkynen

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 21

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(21) S cieľom zabrániť zneužitiu drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog by vnútroštátne orgány a colné orgány mali ***byť oprávnené*** zaistiť a skonfiškovať určené aj neurčené drogové prekurzory, ak ***existujú opodstatnené dôvody alebo dôkazy, že drogový prekurzor je určený na nedovolené použitie***.	(21) S cieľom zabrániť zneužitiu drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog by vnútroštátne orgány a colné orgány mali ***mať právomoci*** zaistiť a skonfiškovať určené aj neurčené drogové prekurzory, ak ***to považujú za oprávnené***.

Or. fi

Pozmeňujúci návrh 91
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 22

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(22) ***Aby sa zaistilo správne uplatňovanie tohto nariadenia, mali by*** členské štáty ***stanoviť*** pravidlá týkajúce sa sankcií ***uplatniteľných v prípade*** porušenia ***tohto nariadenia, ktoré by mali byť účinné, odrádzajúce a primerané***.	(22) Členské štáty ***by mali zveriť svojim príslušným orgánom právomoc ukladať a vykonávať účinné, primerané a odradzujúce sankcie v prípadoch, keď hospodársky subjekt nedodržal ustanovenia tohto nariadenia.*** Pravidlá týkajúce sa sankcií ***by mali stanoviť členské štáty, pričom by mali náležite zohľadniť faktory, ako sú závažnosť a trvanie*** porušenia***, predchádzajúce porušenia zo strany hospodárskeho subjektu, miera spolupráce s príslušnými orgánmi a akékoľvek ďalšie poľahčujúce alebo priťažujúce okolnosti, ktoré sa vzťahujú na konkrétny prípad. Komisia by mala vydať usmernenia pre členské štáty týkajúce sa metódy výpočtu finančných sankcií a príslušných prahových hodnôt***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 92
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 22

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(22) Aby sa zaistilo správne uplatňovanie tohto nariadenia, mali by členské štáty stanoviť pravidlá týkajúce sa sankcií uplatniteľných v prípade porušenia tohto nariadenia, ktoré by mali byť účinné, odrádzajúce a primerané.	(22) Aby sa zaistilo správne uplatňovanie tohto nariadenia, mali by členské štáty stanoviť pravidlá týkajúce sa sankcií uplatniteľných v prípade porušenia tohto nariadenia, ktoré by mali byť účinné, odrádzajúce a primerané. ***Tieto pravidlá a sankcie musia byť na úrovni EÚ dôkladne koordinované, aby sa zabránilo výberu najvhodnejšej jurisdikcie v trestnom konaní, pri ktorom zločinecké siete využívajú rozdiely v prístupe medzi členskými štátmi. Na tento účel sú colné a vnútroštátne orgány povinné si v reálnom čase prostredníctvom informačného systému EÚ vzájomne vymieňať***

informácie o akýchkoľvek opatreniach týkajúcich sa zablokovania, zaistenia alebo zisteného porušenia predpisov, aby sa zabránilo okamžitému presmerovaniu podozrivých zásielok do iného miesta vstupu na jednotný trh.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 93
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 22

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(22) Aby sa zaistilo správne uplatňovanie tohto nariadenia, ***mali by*** členské štáty stanoviť pravidlá týkajúce sa sankcií uplatniteľných v prípade porušenia tohto nariadenia, ktoré by mali byť účinné, odrádzajúce a primerané.	(22) Aby sa zaistilo správne uplatňovanie tohto nariadenia***, mali by sa v ňom stanoviť kritériá pre sankcie, aby sa zabezpečila harmonizácia a zabránilo sa rozdielom v regulačných rámcoch jednotlivých členských štátov.*** Členské štáty ***by mali dodržiavať tieto normy s cieľom*** stanoviť pravidlá týkajúce sa sankcií uplatniteľných v prípade porušenia tohto nariadenia, ktoré by mali byť účinné, odrádzajúce a primerané.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 94
Georgiana Teodorescu

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 22

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(22) Aby sa zaistilo správne uplatňovanie tohto nariadenia, mali by členské štáty stanoviť pravidlá týkajúce sa sankcií uplatniteľných v prípade porušenia tohto nariadenia, ktoré by mali byť účinné, odrádzajúce a primerané.	(22) Aby sa zaistilo správne uplatňovanie tohto nariadenia, mali by členské štáty ***v súlade so zásadami subsidiarity a proporcionality*** stanoviť pravidlá týkajúce sa sankcií uplatniteľných v prípade porušenia tohto nariadenia, ktoré

by mali byť účinné, odrádzajúce a primerané.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 95
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 23

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(23) Povinnosť prevádzkovateľov každoročne podávať správy by sa mala zrušiť, keďže sa nepreukázala ako najúčinnejšie opatrenie, pokiaľ ide o identifikáciu podozrivých činností, a pre odvetvie je veľmi zaťažujúca. Namiesto toho by sa malo zvýšiť úsilie vnútroštátnych orgánov, pokiaľ ide o bezodkladné oznamovanie zaistení významných množstiev drogových prekurzorov. Tým by sa zabezpečilo, že vnútroštátne orgány z iných členských štátov môžu lepšie zamerať svoje kontroly.	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 96
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 23

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(23) Povinnosť prevádzkovateľov každoročne podávať správy by sa mala zrušiť, keďže sa nepreukázala ako najúčinnejšie opatrenie, pokiaľ ide o identifikáciu podozrivých činností, a pre odvetvie je veľmi zaťažujúca. Namiesto toho by sa malo zvýšiť úsilie vnútroštátnych orgánov, pokiaľ ide o	(23) Povinnosť prevádzkovateľov každoročne podávať správy by sa mala zrušiť, keďže sa nepreukázala ako najúčinnejšie opatrenie, pokiaľ ide o identifikáciu podozrivých činností, a pre odvetvie je veľmi zaťažujúca. Namiesto toho by sa malo zvýšiť úsilie vnútroštátnych orgánov, pokiaľ ide o

bezodkladné oznamovanie zaistení významných množstiev drogových prekurzorov. Tým by sa zabezpečilo, že vnútroštátne orgány z iných členských štátov môžu lepšie zamerať svoje kontroly.

oznamovanie zaistení významných množstiev drogových prekurzorov ***bez zbytočného odkladu***. Tým by sa zabezpečilo, že vnútroštátne orgány z iných členských štátov môžu lepšie zamerať svoje kontroly***, najmä s cieľom zabrániť stratégiám na obchádzanie alebo presmerovanie zásielok***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 97
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 23

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(23) Povinnosť prevádzkovateľov každoročne podávať správy by sa mala zrušiť, keďže sa nepreukázala ako najúčinnejšie opatrenie, pokiaľ ide o identifikáciu podozrivých činností, a pre odvetvie je veľmi zaťažujúca. Namiesto toho by sa malo ***zvýšiť úsilie*** vnútroštátnych orgánov***, pokiaľ ide o bezodkladné oznamovanie zaistení*** významných množstiev drogových prekurzorov. ***Tým by sa zabezpečilo, že vnútroštátne orgány z iných členských štátov môžu lepšie zamerať svoje kontroly.***	(23) Povinnosť prevádzkovateľov každoročne podávať správy by sa mala zrušiť, keďže sa nepreukázala ako najúčinnejšie opatrenie, pokiaľ ide o identifikáciu podozrivých činností, a pre odvetvie je veľmi zaťažujúca. Namiesto toho by sa malo ***posilniť podávanie správ zo strany*** vnútroštátnych orgánov ***s cieľom zlepšiť včasné odhaľovanie*** významných množstiev drogových prekurzorov ***a podporiť efektívne zameranie kontrol vo všetkých členských štátoch***. ***Takéto podávanie správ by malo tiež slúžiť na monitorovanie, hodnotenie a preskúmanie tohto nariadenia.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 98
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 24

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*

(24) V nadväznosti na povinnosti Únie podávať správy podľa článku 12 ods. 12 dohovoru OSN a rezolúcií Hospodárskej a sociálnej rady Organizácie Spojených národov 1995/20 o opatreniach na posilnenie medzinárodnej spolupráce s cieľom predchádzať zneužívaniu látok uvedených v tabuľke I dohovoru OSN a používaných pri nedovolenej výrobe stimulantov a iných psychotropných látok a 49/3 o posilnení systémov na kontrolu chemických prekurzorov používaných pri výrobe syntetických drog by Komisia mala vypracovať výročnú správu, ktorá sa zašle Medzinárodnému úradu pre kontrolu omamných látok.	(24) V nadväznosti na povinnosti Únie podávať správy podľa článku 12 ods. 12 dohovoru OSN a rezolúcií Hospodárskej a sociálnej rady Organizácie Spojených národov 1995/20 o opatreniach na posilnenie medzinárodnej spolupráce s cieľom predchádzať zneužívaniu látok uvedených v tabuľke I dohovoru OSN a používaných pri nedovolenej výrobe stimulantov a iných psychotropných látok a 49/3 o posilnení systémov na kontrolu chemických prekurzorov používaných pri výrobe syntetických drog by Komisia mala vypracovať výročnú správu, ktorá sa zašle Medzinárodnému úradu pre kontrolu omamných látok. ***Táto správa vychádza z centralizovaných prevádzkových údajov z Únie, čím sa zabezpečuje transparentné a komplexné poskytovanie informácií o trendoch v oblasti zadržaní zaznamenaných na jednotnom trhu.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 99
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 25

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(25) Na digitalizáciu všetkých postupov stanovených v tomto nariadení by sa mal zriadiť centralizovaný elektronický systém. Systém by mal prevádzkovateľom umožniť plniť si povinnosti stanovené v tomto nariadení a príslušným orgánom prijímať rozhodnutia o vykonávaní tohto nariadenia a plniť si svoje oznamovacie povinnosti. Systém by mal tiež uľahčiť Komisii oznamovanie informácií požadovaných podľa dohovoru OSN. Presadzovanie práva v prípade drogových prekurzorov vstupujúcich na colné územie Únie alebo opúšťajúcich toto územie podľa tohto nariadenia by sa malo uľahčiť prepojením	(25) Na digitalizáciu všetkých postupov stanovených v tomto nariadení by sa mal zriadiť centralizovaný elektronický systém. Systém by mal prevádzkovateľom umožniť plniť si povinnosti stanovené v tomto nariadení a príslušným orgánom prijímať rozhodnutia o vykonávaní tohto nariadenia a plniť si svoje oznamovacie povinnosti. Systém by mal tiež uľahčiť Komisii oznamovanie informácií požadovaných podľa dohovoru OSN. Presadzovanie práva v prípade drogových prekurzorov vstupujúcich na colné územie Únie alebo opúšťajúcich toto územie podľa tohto nariadenia by sa malo uľahčiť prepojením

medzi uvedeným elektronickým systémom a „prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo“. Okrem toho by Komisia mala spolu s Organizáciou Spojených národov preskúmať možnosť prepojenia elektronického systému so systémom Organizácie Spojených národov na oznamovanie incidentov s prekurzormi alebo inými nástrojmi, aby sa zabránilo dvojitému oznamovaniu a uľahčila sa medzinárodná spolupráca. Agentúra by mala mať prístup k informáciám v elektronickom systéme, aby mohla vykonávať svoj mandát podľa nariadenia (EÚ) 2023/1322 a vývoj a aktualizáciu databázy informácií o drogových prekurzoroch.	medzi uvedeným elektronickým systémom a „prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo“. Okrem toho by Komisia mala spolu s Organizáciou Spojených národov preskúmať možnosť prepojenia elektronického systému so systémom Organizácie Spojených národov na oznamovanie incidentov s prekurzormi alebo inými nástrojmi, aby sa zabránilo dvojitému oznamovaniu a uľahčila sa medzinárodná spolupráca. Agentúra by mala mať prístup k informáciám v elektronickom systéme, aby mohla vykonávať svoj mandát podľa nariadenia (EÚ) 2023/1322 a vývoj a aktualizáciu databázy informácií o drogových prekurzoroch. ***Elektronický systém je navrhnutý tak, aby sa zabezpečila ochrana údajov, ktoré sú v ňom k dispozícii, pred neoprávneným prístupom a inými hrozbami pre ich integritu a bezpečnosť, čo predstavuje verejný záujem. V súvislosti s úlohami týkajúcimi sa vývoja, hosťovania, prevádzky a údržby, ako aj akéhokoľvek súvisiaceho spracúvania údajov v elektronickom systéme je každý dodávateľ a iný poskytovateľ služieb, ako aj každý subdodávateľ povinný zabezpečiť spoľahlivosť, bezpečnosť a nezávislosť od vplyvu vlád tretích krajín.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 100
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 25

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(25) Na digitalizáciu všetkých postupov stanovených v tomto nariadení by sa mal zriadiť centralizovaný elektronický systém. Systém by mal prevádzkovateľom umožniť plniť si povinnosti stanovené v tomto	(25) Na digitalizáciu všetkých postupov stanovených v tomto nariadení by sa mal zriadiť centralizovaný elektronický systém. Systém by mal prevádzkovateľom umožniť plniť si povinnosti stanovené v tomto

nariadení a príslušným orgánom prijímať rozhodnutia o vykonávaní tohto nariadenia a plniť si svoje oznamovacie povinnosti. Systém by mal tiež uľahčiť Komisii oznamovanie informácií požadovaných podľa dohovoru OSN. Presadzovanie práva v prípade drogových prekurzorov vstupujúcich na colné územie Únie alebo opúšťajúcich toto územie podľa tohto nariadenia by sa malo uľahčiť prepojením medzi uvedeným elektronickým systémom a „prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo“. Okrem toho by Komisia mala spolu s Organizáciou Spojených národov preskúmať možnosť prepojenia elektronického systému so systémom Organizácie Spojených národov na oznamovanie incidentov s prekurzormi alebo inými nástrojmi, aby sa zabránilo dvojitému oznamovaniu a uľahčila sa medzinárodná spolupráca. Agentúra by mala mať prístup k informáciám v elektronickom systéme, aby mohla vykonávať svoj mandát podľa nariadenia (EÚ) 2023/1322 a vývoj a aktualizáciu databázy informácií o drogových prekurzoroch.	nariadení a príslušným orgánom prijímať rozhodnutia o vykonávaní tohto nariadenia a plniť si svoje oznamovacie povinnosti. Systém by mal tiež uľahčiť Komisii oznamovanie informácií požadovaných podľa dohovoru OSN. Presadzovanie práva v prípade drogových prekurzorov vstupujúcich na colné územie Únie alebo opúšťajúcich toto územie podľa tohto nariadenia by sa malo uľahčiť ***automatickým*** prepojením medzi uvedeným elektronickým systémom a „prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo“ ***s cieľom zabezpečiť okamžitú interoperabilitu údajov medzi členskými štátmi***. Okrem toho by Komisia mala spolu s Organizáciou Spojených národov preskúmať možnosť prepojenia elektronického systému so systémom Organizácie Spojených národov na oznamovanie incidentov s prekurzormi alebo inými nástrojmi, aby sa zabránilo dvojitému oznamovaniu a uľahčila sa medzinárodná spolupráca. Agentúra by mala mať prístup k informáciám v elektronickom systéme, aby mohla vykonávať svoj mandát podľa nariadenia (EÚ) 2023/1322 a vývoj a aktualizáciu databázy informácií o drogových prekurzoroch. ***Vývoj a prevádzka tohto elektronického systému musia zaručiť absolútnu ochranu dôverných údajov a obchodných tajomstiev hospodárskych subjektov v súlade so smernicou (EÚ) 2016/943. Prístup k citlivým obchodným a priemyselným informáciám musí byť prísne obmedzený na príslušné orgány na základe potreby poznať a musia sa zaviesť spoľahlivé bezpečnostné protokoly, aby sa zabránilo akémukoľvek neoprávnenému prístupu alebo úniku údajov.***
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 101

Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 25

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(25) Na digitalizáciu všetkých postupov stanovených v tomto nariadení by sa mal zriadiť centralizovaný elektronický systém. Systém by mal prevádzkovateľom umožniť plniť si povinnosti stanovené v tomto nariadení a príslušným orgánom prijímať rozhodnutia o vykonávaní tohto nariadenia a plniť si svoje oznamovacie povinnosti. Systém by mal tiež uľahčiť Komisii oznamovanie informácií požadovaných podľa dohovoru OSN. Presadzovanie práva v prípade drogových prekurzorov vstupujúcich na colné územie Únie alebo opúšťajúcich toto územie podľa tohto nariadenia by sa malo uľahčiť prepojením medzi uvedeným elektronickým systémom a „prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo“. Okrem toho by Komisia mala spolu s Organizáciou Spojených národov preskúmať možnosť prepojenia elektronického systému so systémom Organizácie Spojených národov na oznamovanie incidentov s prekurzormi alebo inými nástrojmi, aby sa zabránilo dvojitému oznamovaniu a uľahčila sa medzinárodná spolupráca. Agentúra by mala mať prístup k informáciám v elektronickom systéme, aby mohla vykonávať svoj mandát podľa nariadenia (EÚ) 2023/1322 a vývoj a aktualizáciu databázy informácií o drogových prekurzoroch.	(25) Na digitalizáciu všetkých postupov stanovených v tomto nariadení by sa mal zriadiť centralizovaný elektronický systém. Systém by mal prevádzkovateľom umožniť plniť si povinnosti stanovené v tomto nariadení a príslušným orgánom prijímať rozhodnutia o vykonávaní tohto nariadenia a plniť si svoje oznamovacie povinnosti. Systém by mal tiež uľahčiť Komisii oznamovanie informácií požadovaných podľa dohovoru OSN. Presadzovanie práva v prípade drogových prekurzorov vstupujúcich na colné územie Únie alebo opúšťajúcich toto územie podľa tohto nariadenia by sa malo uľahčiť prepojením medzi uvedeným elektronickým systémom a „prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo“. Okrem toho by Komisia mala spolu s Organizáciou Spojených národov preskúmať možnosť prepojenia elektronického systému so systémom Organizácie Spojených národov na oznamovanie incidentov s prekurzormi alebo inými nástrojmi ***za predpokladu zachovania primeranej ochrany dôverných obchodných informácií a finančných záujmov hospodárskych subjektov***, aby sa zabránilo dvojitému oznamovaniu a uľahčila sa medzinárodná spolupráca. Agentúra by mala mať prístup k informáciám v elektronickom systéme, aby mohla vykonávať svoj mandát podľa nariadenia (EÚ) 2023/1322 a vývoj a aktualizáciu databázy informácií o drogových prekurzoroch.

Or. sk

Odôvodnenie

Medzinárodná výmena údajov musí rešpektovať ochranu citlivých obchodných informácií.

Pozmeňujúci návrh 102
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 25 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(25a) Vzhľadom na citlivý charakter informácií spracúvaných v elektronickom systéme zriadenom podľa tohto nariadenia vrátane informácií týkajúcich sa prevádzkovateľov, obchodných tokov a pohybu predpísaných drogových prekurzorov je nevyhnutné zabezpečiť vysokú úroveň bezpečnosti, dôvernosti a odolnosti tohto systému. Rovnako ako v prípade colných systémov predstavuje ochrana týchto informácií dôležitý verejný záujem, ktorý si vyžaduje, aby elektronický systém zostal pod účinnou kontrolou Únie a bol chránený pred neoprávneným prístupom, nezákonným zverejnením a neprimeraným vplyvom tretích krajín. Návrh, prevádzka a obstarávanie elektronického systému by preto mali prispievať k digitálnej suverenite Únie, a to aj prostredníctvom znižovania strategickej závislosti, zaistenia bezpečnosti dodávateľského reťazca a uľahčenia interoperability a prenosnosti.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 103
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 26

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(26) Každé spracúvanie osobných údajov podľa tohto nariadenia by sa malo vykonávať v súlade s ustanoveniami	(26) Každé spracúvanie osobných údajov podľa tohto nariadenia by sa malo vykonávať v súlade s ustanoveniami

nariadenia (EÚ) 2016/679[19] alebo nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1725[20] v rámci ich príslušného rozsahu pôsobnosti.	nariadenia (EÚ) 2016/679[19] alebo nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1725[20] v rámci ich príslušného rozsahu pôsobnosti. ***Hospodárske subjekty a fyzické osoby majú právo na prístup k svojim údajom a na ich rýchlu opravu, ako aj na urýchlené právne prostriedky na napadnutie akéhokoľvek neoprávneného zadržania alebo zabavenia ich tovaru.***
[19] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (Ú. v. EÚ L 119, 4.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/679/oj).	[19] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (Ú. v. EÚ L 119, 4.5.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/679/oj).
[20] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1725 z 23. októbra 2018 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov inštitúciami, orgánmi, úradmi a agentúrami Únie a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 45/2001 a rozhodnutie č. 1247/2002/ES (Ú. v. EÚ L 295, 21.11.2018, s. 39, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj).	[20] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1725 z 23. októbra 2018 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov inštitúciami, orgánmi, úradmi a agentúrami Únie a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 45/2001 a rozhodnutie č. 1247/2002/ES (Ú. v. EÚ L 295, 21.11.2018, s. 39, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj).

Or. en

Pozmeňujúci návrh 104
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 26 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(26a) Na účely tohto nariadenia by sa v súvislosti s drogovými prekurzormi a transakciami zahŕňajúcimi drogové prekurzory mali „opodstatnené dôvody“ chápať ako objektívne, faktické a overiteľné prvky, ktoré by na základe

posúdenia okolností konkrétneho prípadu viedli obozretného prevádzkovateľa alebo príslušný orgán k podozreniu, že drogový prekurzor je možno určený na nezákonnú výrobu drog. Takéto dôvody možno odvodiť okrem iného z povahy, množstva alebo kombinácie objednaných látok, nezvyčajných spôsobov transakcií, nezrovnalostí v informáciách poskytnutých zákazníkom, atypických spôsobov platby, prepravy alebo dodania, odmietnutia poskytnúť informácie požadované podľa tohto nariadenia alebo informácie oznámené príslušnými orgánmi, agentúrou alebo príslušnými orgánmi Únie alebo medzinárodnými orgánmi. Posúdenie opodstatnených dôvodov by sa malo vykonávať individuálne a primeraným spôsobom, pričom by sa malo zohľadniť legitímne obchodné a priemyselné použitie príslušných látok.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 105
Giuseppe Antoci

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 26 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(26a) S cieľom zabezpečiť, aby sa toto nariadenie uplatňovalo primerane a aby nevytváralo neprimerané zaťaženie pre legitímnych prevádzkovateľov, ktorí nepôsobia s cieľom dosiahnuť zisk, postupy a požiadavky stanovené v tomto nariadení by mali zohľadňovať špecifiká zdravotníckych zariadení, služieb zameraných na zmierňovanie škôd, neziskových organizácií a verejných výskumných inštitúcií. Hoci tieto subjekty pôsobia v súlade s prísnymi vnútroštátnymi a európskymi právnymi rámcami, často disponujú obmedzenými

zdrojmi a vykonávajú činnosti vo všeobecnom záujme verejného zdravia. Príslušné orgány by preto mali voči týmto subjektom uplatňovať primeraný prístup, pričom by mali zohľadňovať ich skutočný rizikový profil a účel ich činností.

Or. it

Pozmeňujúci návrh 106
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 26 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(26a) S cieľom zabezpečiť účinné a jednotné uplatňovanie tohto nariadenia v celej Únii by členské štáty mali zabezpečiť, aby opatrenia na presadzovanie práva a sankcie boli účinné, primerané a odrádzajúce. Výrazné rozdiely v presadzovaní práva môžu viesť k vzniku slabých miest, ktoré môžu viesť k zneužitiu drogových prekurzorov a môžu narušiť riadne fungovanie vnútorného trhu a ochranu verejného zdravia.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 107
Sebastian Tynkkynen

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 27

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(27) Na účely zmeny určitých nepodstatných prvkov tohto nariadenia by sa na Komisiu mala delegovať právomoc prijímať akty v súlade s článkom 290 Zmluvy o fungovaní Európskej únie s	(27) Na účely zmeny určitých nepodstatných prvkov tohto nariadenia by sa na Komisiu mala delegovať právomoc prijímať akty v súlade s článkom 290 Zmluvy o fungovaní Európskej únie s

cieľom pridávať alebo odstraňovať látky z kategórií drogových prekurzorov, ak je to v prípade potreby naliehavé. Vzhľadom na osobitosti dizajnových prekurzorov, ktoré sú blízkymi chemickými príbuznými určených drogových prekurzorov a ktoré možno ľahko vytvoriť, by Komisia mala mať možnosť dopĺňať dizajnové prekurzory aj zahrnutím skupín látok identifikovaných genericky a v prípade potreby vylúčiť jednotlivé látky, ktoré sú súčasťou takýchto skupín, ktoré majú iné legitímne použitie ako výskum a inovácie a ktoré sa nemajú zaradiť do inej kategórie. Komisia by však nemala dopĺňať skupiny látok do drogových prekurzorov kategórie 1 alebo kategórie 2, pokiaľ to nie je potrebné na splnenie povinností podľa dohovoru OSN. Okrem toho by Komisia mala byť splnomocnená meniť nepodstatné prvky stanovené v prílohách, ktoré sa týkajú povolení, registrácií, predchádzajúcich oznámení, riadenia množstva v súvislosti s dovozom a vývozom, oznámení pred vývozom, preukazovania legitímnych účelov, stanovenia kritérií pre podozrenie na úmysel použiť ich na nedovolenú výrobu drog, ďalej prechodných opatrení a oznamovacích povinností. Je osobitne dôležité, aby Komisia počas prípravných prác na prijatie delegovaných aktov uskutočnila príslušné konzultácie, a to aj na úrovni odborníkov, a aby tieto konzultácie vykonávala v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva[21]. Predovšetkým v záujme rovnakého zastúpenia pri príprave delegovaných aktov sa všetky dokumenty doručujú Európskemu parlamentu a Rade v rovnakom čase ako expertom z členských štátov, a experti Európskeho parlamentu a Rady majú systematicky prístup na zasadnutia skupín expertov Komisie, ktoré sa zaoberajú prípravou delegovaných aktov.

cieľom pridávať alebo odstraňovať látky z kategórií drogových prekurzorov, ak je to v prípade potreby naliehavé. ***Toto oprávnenie neobmedzí právo členských štátov regulovať určenie látok prísnejšie, ako je to na úrovni Únie.*** Vzhľadom na osobitosti dizajnových prekurzorov, ktoré sú blízkymi chemickými príbuznými určených drogových prekurzorov a ktoré možno ľahko vytvoriť, by Komisia mala mať možnosť dopĺňať dizajnové prekurzory aj zahrnutím skupín látok identifikovaných genericky a v prípade potreby vylúčiť jednotlivé látky, ktoré sú súčasťou takýchto skupín, ktoré majú iné legitímne použitie ako výskum a inovácie a ktoré sa nemajú zaradiť do inej kategórie. Komisia by však nemala dopĺňať skupiny látok do drogových prekurzorov kategórie 1 alebo kategórie 2, pokiaľ to nie je potrebné na splnenie povinností podľa dohovoru OSN. Okrem toho by Komisia mala byť splnomocnená meniť nepodstatné prvky stanovené v prílohách, ktoré sa týkajú povolení, registrácií, predchádzajúcich oznámení, riadenia množstva v súvislosti s dovozom a vývozom, oznámení pred vývozom, preukazovania legitímnych účelov, stanovenia kritérií pre podozrenie na úmysel použiť ich na nedovolenú výrobu drog, ďalej prechodných opatrení a oznamovacích povinností. ***Členské štáty budú v každom prípade mať právo upravovať určenie látok a akékoľvek súvisiace opatrenia samostatne a prísnejšie než podľa minimálnych požiadaviek Únie.*** Je osobitne dôležité, aby Komisia počas prípravných prác na prijatie delegovaných aktov uskutočnila príslušné konzultácie, a to aj na úrovni ***členského štátu a*** odborníkov, a aby tieto konzultácie vykonávala v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva[21]. Predovšetkým v záujme rovnakého zastúpenia pri príprave delegovaných aktov sa všetky dokumenty doručujú Európskemu parlamentu a Rade v

rovnakom čase ako expertom z členských štátov, a experti Európskeho parlamentu a Rady majú systematicky prístup na zasadnutia skupín expertov Komisie, ktoré sa zaoberajú prípravou delegovaných aktov.

(21) Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/prot/2016/512/oj.

(21) Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/prot/2016/512/oj.

Or. fi

Pozmeňujúci návrh 108
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 27

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(27) Na účely zmeny určitých nepodstatných prvkov tohto nariadenia by sa na Komisiu mala delegovať právomoc prijímať akty v súlade s článkom 290 Zmluvy o fungovaní Európskej únie s cieľom pridávať alebo odstraňovať látky z kategórií drogových prekurzorov, ak je to v prípade potreby naliehavé. Vzhľadom na osobitosti dizajnových prekurzorov, ktoré sú blízkymi chemickými príbuznými určených drogových prekurzorov a ktoré možno ľahko vytvoriť, by Komisia mala mať možnosť dopĺňať dizajnové prekurzory aj zahrnutím skupín látok identifikovaných genericky a v prípade potreby vylúčiť jednotlivé látky, ktoré sú súčasťou takýchto skupín, ktoré majú iné legitímne použitie ako výskum a inovácie a ktoré sa nemajú zaradiť do inej kategórie. Komisia by však nemala dopĺňať skupiny látok do drogových prekurzorov kategórie 1 alebo kategórie 2, pokiaľ to nie je potrebné na splnenie povinností podľa dohovoru OSN. Okrem toho by Komisia mala byť splnomocnená meniť nepodstatné prvky stanovené v prílohách, ktoré sa	(27) Na účely zmeny určitých nepodstatných prvkov tohto nariadenia by sa na Komisiu mala delegovať právomoc prijímať akty v súlade s článkom 290 Zmluvy o fungovaní Európskej únie s cieľom pridávať alebo odstraňovať látky z kategórií drogových prekurzorov, ak je to v prípade potreby naliehavé. Vzhľadom na osobitosti dizajnových prekurzorov, ktoré sú blízkymi chemickými príbuznými určených drogových prekurzorov a ktoré možno ľahko vytvoriť, by Komisia mala mať možnosť dopĺňať dizajnové prekurzory aj zahrnutím skupín látok identifikovaných genericky a v prípade potreby vylúčiť jednotlivé látky, ktoré sú súčasťou takýchto skupín, ktoré majú iné legitímne použitie ako výskum a inovácie a ktoré sa nemajú zaradiť do inej kategórie. ***Pri výkone tejto právomoci Komisia dbá na zachovanie vyváženého prístupu a dôkladne posudzuje hospodársky vplyv na legitímny chemický priemysel, aby nevyhnutný boj proti obchodovaniu s drogami neprimerane nenarušil priemyselné dodávateľské reťazce Únie.***

týkajú povolení, registrácií, predchádzajúcich oznámení, riadenia množstva v súvislosti s dovozom a vývozom, oznámení pred vývozom, preukazovania legitímnych účelov, stanovenia kritérií pre podozrenie na úmysel použiť ich na nedovolenú výrobu drog, ďalej prechodných opatrení a oznamovacích povinností. Je osobitne dôležité, aby Komisia počas prípravných prác na prijatie delegovaných aktov uskutočnila príslušné konzultácie, a to aj na úrovni odborníkov, a aby tieto konzultácie vykonávala v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva[21]. Predovšetkým v záujme rovnakého zastúpenia pri príprave delegovaných aktov sa všetky dokumenty doručujú Európskemu parlamentu a Rade v rovnakom čase ako expertom z členských štátov, a experti Európskeho parlamentu a Rady majú systematicky prístup na zasadnutia skupín expertov Komisie, ktoré sa zaoberajú prípravou delegovaných aktov.	Komisia by však nemala dopĺňať skupiny látok do drogových prekurzorov kategórie 1 alebo kategórie 2, pokiaľ to nie je potrebné na splnenie povinností podľa dohovoru OSN. Okrem toho by Komisia mala byť splnomocnená meniť nepodstatné prvky stanovené v prílohách, ktoré sa týkajú povolení, registrácií, predchádzajúcich oznámení, riadenia množstva v súvislosti s dovozom a vývozom, oznámení pred vývozom, preukazovania legitímnych účelov, stanovenia kritérií pre podozrenie na úmysel použiť ich na nedovolenú výrobu drog, ďalej prechodných opatrení a oznamovacích povinností. Je osobitne dôležité, aby Komisia počas prípravných prác na prijatie delegovaných aktov uskutočnila príslušné konzultácie, a to aj na úrovni odborníkov, a aby tieto konzultácie vykonávala v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva[21]. Predovšetkým v záujme rovnakého zastúpenia pri príprave delegovaných aktov sa všetky dokumenty doručujú Európskemu parlamentu a Rade v rovnakom čase ako expertom z členských štátov, a experti Európskeho parlamentu a Rady majú systematicky prístup na zasadnutia skupín expertov Komisie, ktoré sa zaoberajú prípravou delegovaných aktov.
[21] Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.	[21] Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 109
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 27

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(27) Na účely zmeny určitých nepodstatných prvkov tohto nariadenia by sa na Komisiu mala delegovať právomoc prijímať akty v súlade s článkom 290 Zmluvy o fungovaní Európskej únie s cieľom pridávať alebo odstraňovať látky z kategórií drogových prekurzorov, ak je to v prípade potreby naliehavé. Vzhľadom na osobitosti dizajnových prekurzorov, ktoré sú blízkymi chemickými príbuznými určených drogových prekurzorov a ktoré možno ľahko vytvoriť, by Komisia mala mať možnosť dopĺňať dizajnové prekurzory aj zahrnutím skupín látok identifikovaných genericky a v prípade potreby vylúčiť jednotlivé látky, ktoré sú súčasťou takýchto skupín, ktoré majú iné legitímne použitie ako výskum a inovácie a ktoré sa nemajú zaradiť do inej kategórie. Komisia by však nemala dopĺňať skupiny látok do drogových prekurzorov kategórie 1 alebo kategórie 2, pokiaľ to nie je potrebné na splnenie povinností podľa dohovoru OSN. Okrem toho by Komisia mala byť splnomocnená meniť nepodstatné prvky stanovené v prílohách, ktoré sa týkajú povolení, registrácií, predchádzajúcich oznámení, riadenia množstva v súvislosti s dovozom a vývozom, oznámení pred vývozom, preukazovania legitímnych účelov***,*** ***stanovenia kritérií pre podozrenie na úmysel použiť ich na nedovolenú výrobu drog***, ďalej prechodných opatrení a oznamovacích povinností. Je osobitne dôležité, aby Komisia počas prípravných prác na prijatie delegovaných aktov uskutočnila príslušné konzultácie, a to aj na úrovni odborníkov, a aby tieto konzultácie vykonávala v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva[21] . Predovšetkým v záujme rovnakého zastúpenia pri príprave delegovaných aktov sa všetky dokumenty doručujú Európskemu parlamentu a Rade v rovnakom čase ako expertom z členských	(27) Na účely zmeny určitých nepodstatných prvkov tohto nariadenia by sa na Komisiu mala delegovať právomoc prijímať akty v súlade s článkom 290 Zmluvy o fungovaní Európskej únie s cieľom pridávať alebo odstraňovať látky z kategórií drogových prekurzorov, ak je to v prípade potreby naliehavé. ***Delegované právomoci by sa mali obmedziť na technické a vedecké aktualizácie nevyhnutné na zohľadnenie nového vývoja v oblasti drogových prekurzorov a nemali by viesť k podstatným zmenám práv a povinností hospodárskych subjektov.*** Vzhľadom na osobitosti dizajnových prekurzorov, ktoré sú blízkymi chemickými príbuznými určených drogových prekurzorov a ktoré možno ľahko vytvoriť, by Komisia mala mať možnosť dopĺňať dizajnové prekurzory aj zahrnutím skupín látok identifikovaných genericky ***na základe transparentného vedeckého posúdenia rizika a po konzultácii s relevantnými vedeckými a priemyselnými zainteresovanými stranami*** a v prípade potreby vylúčiť jednotlivé látky, ktoré sú súčasťou takýchto skupín, ktoré majú iné legitímne použitie ako výskum a inovácie a ktoré sa nemajú zaradiť do inej kategórie. Komisia by však nemala dopĺňať skupiny látok do drogových prekurzorov kategórie 1 alebo kategórie 2, pokiaľ to nie je potrebné na splnenie povinností podľa dohovoru OSN. Okrem toho by Komisia mala byť splnomocnená meniť nepodstatné prvky stanovené v prílohách, ktoré sa týkajú povolení, registrácií, predchádzajúcich oznámení, riadenia množstva v súvislosti s dovozom a vývozom, oznámení pred vývozom, preukazovania legitímnych účelov, ďalej prechodných opatrení a oznamovacích povinností. Je osobitne dôležité, aby Komisia počas prípravných prác na prijatie delegovaných aktov uskutočnila príslušné konzultácie, a to aj na úrovni odborníkov, a

štátov, a experti Európskeho parlamentu a Rady majú systematicky prístup na zasadnutia skupín expertov Komisie, ktoré sa zaoberajú prípravou delegovaných aktov.

aby tieto konzultácie vykonávala v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva[21] . Predovšetkým v záujme rovnakého zastúpenia pri príprave delegovaných aktov sa všetky dokumenty doručujú Európskemu parlamentu a Rade v rovnakom čase ako expertom z členských štátov, a experti Európskeho parlamentu a Rady majú systematicky prístup na zasadnutia skupín expertov Komisie, ktoré sa zaoberajú prípravou delegovaných aktov.

[21] (22)Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

[21] (22)Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

Or. sk

Odôvodnenie

Článok 290 ZFEÚ umožňuje meniť iba nepodstatné prvky legislatívneho aktu. Zásadné povinnosti hospodárskych subjektov by mali zostať predmetom riadneho legislatívneho procesu. V ďalšej časti sa navrhuje zohľadniť, že generické definície môžu mať výrazný dosah na výskum, priemysel a obchod. Ich zavedenie by malo byť založené na riadnom vedeckom posúdení. Napokon sa navrhuje vypustenie pasáže z pôvodného návrhu, pretože kritériá, na základe ktorých možno obmedziť obchod alebo vykonať zásah voči hospodárskemu subjektu, predstavujú podstatný prvok právnej úpravy a mali by byť prijímané zákonodarcom.

Pozmeňujúci návrh 110
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 28

Text predložený Komisiou

(28) Na Komisiu by sa mali preniesť vykonávacie právomoci s cieľom určiť vykonávacie opatrenia pre elektronický systém. Tieto opatrenia by mali zahŕňať technické požiadavky a postupy na vykonávanie hlavných povinností

Pozmeňujúci návrh

(28) Na Komisiu by sa mali preniesť vykonávacie právomoci s cieľom určiť vykonávacie opatrenia pre elektronický systém. Tieto opatrenia by mali zahŕňať technické požiadavky a postupy na vykonávanie hlavných povinností

stanovených v tomto nariadení, ako je získanie povolenia, podanie registrácie alebo predchádzajúce oznámenie, alebo tých, ktoré súvisia s oznámením o množstve a colným overovaním. Tieto opatrenia by mali zahŕňať aj pravidlá ochrany, bezpečnosti a zabezpečenia osobných údajov. Uvedené právomoci by sa mali vykonávať v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011[22]	stanovených v tomto nariadení, ako je získanie povolenia, podanie registrácie alebo predchádzajúce oznámenie, alebo tých, ktoré súvisia s oznámením o množstve a colným overovaním. ***Tieto technické opatrenia musia byť navrhnuté tak, aby sa minimalizovala administratívna záťaž a zabezpečila dostupnosť systému pre všetkých prevádzkovateľov vrátane malých a stredných podnikov (MSP).*** Tieto opatrenia by mali zahŕňať aj pravidlá ochrany, bezpečnosti a zabezpečenia osobných údajov. Uvedené právomoci by sa mali vykonávať v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011[22]
[22] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011 zo 16. februára 2011, ktorým sa ustanovujú pravidlá a všeobecné zásady mechanizmu, na základe ktorého členské štáty kontrolujú vykonávanie vykonávacích právomocí Komisie (Ú. v. EÚ L 55, 28.2.2011, s. 13, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2011/182/oj).	[22] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011 zo 16. februára 2011, ktorým sa ustanovujú pravidlá a všeobecné zásady mechanizmu, na základe ktorého členské štáty kontrolujú vykonávanie vykonávacích právomocí Komisie (Ú. v. EÚ L 55, 28.2.2011, s. 13, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2011/182/oj).

Or. en

Pozmeňujúci návrh 111
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 28

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(28) Na Komisiu by sa mali preniesť vykonávacie právomoci s cieľom určiť vykonávacie opatrenia pre elektronický systém. Tieto opatrenia by mali zahŕňať technické požiadavky a postupy na vykonávanie hlavných povinností stanovených v tomto nariadení, ako je získanie povolenia, podanie registrácie	(28) Na Komisiu by sa mali preniesť vykonávacie právomoci s cieľom určiť vykonávacie opatrenia pre elektronický systém. Tieto opatrenia by mali zahŕňať technické požiadavky a postupy na vykonávanie hlavných povinností stanovených v tomto nariadení, ako je získanie povolenia, podanie registrácie

alebo predchádzajúce oznámenie, alebo tých, ktoré súvisia s oznámením o množstve a colným overovaním. Tieto opatrenia by mali zahŕňať aj pravidlá ochrany, bezpečnosti a zabezpečenia osobných údajov. Uvedené právomoci by sa mali vykonávať v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011[22] .	alebo predchádzajúce oznámenie, alebo tých, ktoré súvisia s oznámením o množstve a colným overovaním. Tieto opatrenia by mali zahŕňať aj pravidlá ochrany, bezpečnosti a zabezpečenia osobných údajov. Uvedené právomoci by sa mali vykonávať v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011[22] ***bez zmeny rozsahu práv a povinností stanovených týmto nariadením***.
[22] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011 zo 16. februára 2011, ktorým sa ustanovujú pravidlá a všeobecné zásady mechanizmu, na základe ktorého členské štáty kontrolujú vykonávanie vykonávacích právomocí Komisie (Ú. v. EÚ L 55, 28.2.2011, s. 13, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2011/182/oj).	[22] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011 zo 16. februára 2011, ktorým sa ustanovujú pravidlá a všeobecné zásady mechanizmu, na základe ktorého členské štáty kontrolujú vykonávanie vykonávacích právomocí Komisie (Ú. v. EÚ L 55, 28.2.2011, s. 13, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2011/182/oj).

Or. sk

Odôvodnenie

Navrhuje sa spresnenie a zdôraznenie, že vykonávacie akty by mali upravovať technické aspekty vykonávania nariadenia a nemali by vytvárať nové hmotnoprávne povinnosti.

Pozmeňujúci návrh 112
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 28 a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	(28a) Vzhľadom na rýchlo sa vyvíjajúcu povahu výroby nelegálnych drog a rastúce používanie nových neurčených látok a dizajnových prekurzorov zločineckými sieťami môže nastať oneskorenie medzi identifikáciou vznikajúcej hrozby týkajúcej sa prekurzorov a nadobudnutím účinnosti opatrení Únie uplatniteľných na túto látku. S cieľom zabrániť regulačným medzerám, ktoré by mohli

predstavovať vážne riziká pre verejnú bezpečnosť a verejné zdravie, by členské štáty mali mať možnosť za osobitných podmienok a dočasne prijať primerané vnútroštátne ochranné opatrenia, kým sa neprijmú opatrenia na úrovni Únie. Koordinácia s Komisiou a agentúrou je nevyhnutná, aby bola zabezpečená konzistentnosť, výmena informácií a riadne fungovanie vnútorného trhu.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 113
Jaroslav Bžoch

Návrh nariadenia
Odôvodnenie 31

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
(31) Uplatňovanie tohto nariadenia by sa malo odložiť o čas potrebný na zriadenie elektronického systému potrebného na jeho vykonávanie.	(31) Uplatňovanie tohto nariadenia by sa malo odložiť o čas potrebný na zriadenie elektronického systému potrebného na jeho vykonávanie. ***Elektronický systém by mal byť zavedený a uvedený do prevádzky v primeranom čase, aby prevádzkovatelia mohli dodržiavať ustanovenia tohto nariadenia bez zbytočných administratívnych nákladov a zároveň aby sa zabezpečil voľný pohyb tovaru na vnútornom trhu.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 114
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Článok 1 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Týmto nariadením sa stanovujú harmonizované pravidlá na monitorovanie	1. Týmto nariadením sa stanovujú harmonizované pravidlá na monitorovanie

a kontrolu sprístupňovania drogových prekurzorov na trhu, ich dovozu, vývozu, držby a používania a sprostredkovateľských činností zahŕňajúcich drogové prekurzory s cieľom zabezpečiť ich voľný pohyb na vnútornom trhu a zabrániť ich dostupnosti na účely nedovolenej výroby drog.	a kontrolu sprístupňovania drogových prekurzorov na trhu, ich dovozu, vývozu, držby a používania a sprostredkovateľských činností zahŕňajúcich drogové prekurzory s cieľom zabezpečiť ich voľný pohyb na vnútornom trhu a zabrániť ich ***zneužívaniu a*** dostupnosti na účely nedovolenej výroby drog***, a tým prispievať k ochrane verejného zdravia a bezpečnosti a k zníženiu škôd spôsobených drogami***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 115
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 1 – odsek 2 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	2a. Toto nariadenie nemá vplyv na Colný kódex Únie.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 116
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 2 – odsek 1 – bod 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. „drogový prekurzor“ je látka, ktorú možno použiť na nedovolenú výrobu drog, ako aj zmesi, organizmy a látky prírodného pôvodu obsahujúce takéto látky;	1. „drogový prekurzor“ je látka, ktorú možno ***primerane a preukázateľne*** použiť na nedovolenú výrobu drog, ako aj zmesi, organizmy a látky prírodného pôvodu obsahujúce takéto látky;

Or. sk

Odôvodnenie

Zvyšuje právnu istotu a znižuje riziko neprimerane extenzívneho výkladu.

Pozmeňujúci návrh 117
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 2 – odsek 1 – bod 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
8. „dizajnový prekurzor“ je drogový prekurzor, ktorý je látkou alebo zmesou obsahujúcou látku, ktorá je z chemického hľadiska príbuzná látke, na ktorú sa vzťahuje príloha I alebo príloha II, a ktorý nemá žiadne známe legitímne použitie okrem použitia na výskum a inovácie;	8. „dizajnový prekurzor“ je drogový prekurzor, ktorý je látkou alebo zmesou obsahujúcou látku, ktorá je z chemického hľadiska príbuzná látke, na ktorú sa vzťahuje príloha I alebo príloha II, a ktorý nemá žiadne známe legitímne použitie okrem použitia na výskum a inovácie ***alebo iného zdokumentovaného vedeckého, farmaceutického alebo priemyselného využitia***;

Or. sk

Odôvodnenie

Budúce legitímne využitia sa môžu objaviť po zaradení látky.

Pozmeňujúci návrh 118
Jaroslav Bžoch

Návrh nariadenia
Článok 2 – odsek 1 – bod 11

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
11. „sprístupnenie na trhu“ je akékoľvek dodanie drogového prekurzora na distribúciu, spotrebu alebo používanie na trhu Únie v rámci obchodnej činnosti, či už za úhradu alebo bezplatne;	11. „sprístupnenie na trhu“ je akékoľvek dodanie drogového prekurzora na distribúciu, spotrebu alebo používanie na trhu Únie v rámci obchodnej činnosti, či už za úhradu alebo bezplatne***, a to aj prostredníctvom digitálnych kanálov***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 119
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 2 – odsek 1 – bod 13 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	13a. 14. „získavanie“ je prijímanie, spätné preberanie, zhromažďovanie, triedenie alebo konsolidácia určených drogových prekurzorov od jedného alebo viacerých prevádzkovateľov na účely prepravy, skladovania, likvidácie alebo následného spracovania;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 120
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 2 – odsek 1 – bod 13 b (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	13b. 15. „zničenie“ je akýkoľvek fyzikálny, chemický alebo iný proces, ktorým sa určené drogové prekurzory nezvratne znehodnotia a stanú sa nepoužiteľnými a nezískateľnými ako drogové prekurzory pre zákonný obchod alebo pre nezákonnú výrobu drog;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 121
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 2 – odsek 1 – bod 13 c (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*

	13c. 16. „následné spracovanie“ je akákoľvek operácia, okrem získavania alebo likvidácie, vykonávaná na určených drogových prekurzoroch alebo na materiáloch obsahujúcich takéto prekurzory po tom, čo boli vyradené, odovzdané, vrátené alebo prevedené na účely likvidácie, zhodnocovania alebo konečného spracovania vrátane skladovania, triedenia, separácie, koncentrácie, riedenia, neutralizácie, transformácie, zhodnocovania, recyklácie alebo likvidácie

Or. en

Pozmeňujúci návrh 122
Jaroslav Bžoch

Návrh nariadenia
Článok 2 – odsek 1 – bod 24

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
24. „poskytovateľ online trhoviska“ je poskytovateľ online platformy v zmysle článku 3 písm. i) nariadenia (EÚ) 2022/2065[28], ktorá umožňuje spotrebiteľom alebo prevádzkovateľom uzatvárať s obchodníkmi zmluvy na diaľku o predaji určených drogových prekurzorov;	24. „poskytovateľ online trhoviska“ je poskytovateľ online platformy v zmysle článku 3 písm. i) nariadenia (EÚ) 2022/2065[28], ktorá umožňuje spotrebiteľom alebo prevádzkovateľom uzatvárať s obchodníkmi zmluvy na diaľku o predaji určených ***a neurčených*** drogových prekurzorov;
[28] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/2065 z 19. októbra 2022 o jednotnom trhu s digitálnymi službami a o zmene smernice 2000/31/ES (akt o digitálnych službách) (Ú. v. EÚ L 277, 27.10.2022, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2065/oj).	[28] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/2065 z 19. októbra 2022 o jednotnom trhu s digitálnymi službami a o zmene smernice 2000/31/ES (akt o digitálnych službách) (Ú. v. EÚ L 277, 27.10.2022, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2065/oj).

Or. en

Pozmeňujúci návrh 123

Georgiana Teodorescu

Návrh nariadenia
Článok 2 – odsek 1 – bod 25

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
25. „sprostredkovateľ“ je akákoľvek fyzická alebo právnická osoba, ktorá zariaďuje kúpu a predaj alebo dodanie určených drogových prekurzorov, kde bude tovar následne dovezený alebo vyvezený, a ktorej cieľom je dosiahnuť dohodu medzi dvoma stranami, alebo ktorá na tento účel koná v mene aspoň jednej z týchto strán bez toho, aby tieto drogové prekurzory vzala do držby alebo prebrala kontrolu nad vykonaním takejto transakcie; toto vymedzenie sa vzťahuje aj na akúkoľvek činnosť zahŕňajúcu kúpu a predaj alebo dodanie určených drogových prekurzorov bez toho, aby tieto prekurzory vstúpili na colné územie Únie;	25. „sprostredkovateľ“ je akákoľvek fyzická alebo právnická osoba, ***ktorá pôsobí ako sprostredkovateľ a*** ktorá zariaďuje kúpu a predaj alebo dodanie určených drogových prekurzorov, kde bude tovar následne dovezený alebo vyvezený, a ktorej cieľom je dosiahnuť dohodu medzi dvoma stranami, alebo ktorá na tento účel koná v mene aspoň jednej z týchto strán bez toho, aby tieto drogové prekurzory vzala do držby alebo prebrala kontrolu nad vykonaním takejto transakcie; toto vymedzenie sa vzťahuje aj na akúkoľvek činnosť zahŕňajúcu kúpu a predaj alebo dodanie určených drogových prekurzorov bez toho, aby tieto prekurzory vstúpili na colné územie Únie; ***toto vymedzenie nezahŕňa fyzické ani právnické osoby, ktoré poskytujú technické služby, všeobecné dopravné služby, logistické služby, finančné služby alebo služby spracúvania platieb, ako aj poskytovanie všeobecnej digitálnej infraštruktúry prostredníctvom online platforiem v zmysle článku 3 písm. i) nariadenia (EÚ) 2022/2065, za predpokladu, že takéto služby, operácie, logistika a poskytovanie infraštruktúry nie sú zamerané na dosiahnutie dohody o príslušnej transakcii s chemickými látkami a že tieto subjekty nepoznajú konečný účel transakcie.***

Or. en

Odôvodnenie

In line with the EU Digital Services Act (DSA) principles, general online marketplaces, communication platforms, or standard shipping lines should not be turned into de facto chemical oversight bodies unless they are actively brokering and structuring the sale of the precursors. This amendment ensures liability falls squarely on the actual commercial decision-maker (the broker) rather than the passive channel of transit. With a broad and

vague definition, courts in different Member States could interpret it differently. This fractures the internal market and creates massive compliance confusion for European distributors.

Pozmeňujúci návrh 124
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 2 – odsek 1 – bod 34

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
34. „podozrivá transakcia“ je akákoľvek transakcia týkajúca sa drogových prekurzorov, pri ktorej ***existuje dôvodné podozrenie***, že dotknuté drogové prekurzory sú určené na nedovolenú výrobu drog;	34. „podozrivá transakcia“ je akákoľvek transakcia týkajúca sa drogových prekurzorov, pri ktorej ***existujú objektívne a overiteľné skutočnosti nasvedčujúce tomu***, že dotknuté drogové prekurzory sú určené na nedovolenú výrobu drog;

Or. sk

Odôvodnenie

Zvyšuje právnu istotu hospodárskych subjektov a znižuje riziko arbitrárneho výkladu.

Pozmeňujúci návrh 125
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 3 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Toto nariadenie sa uplatňuje aj na neurčené drogové prekurzory, ktoré sú látkami, ktoré možno použiť na nedovolenú výrobu drog, a zmesi obsahujúce takéto látky, pokiaľ nie je splnená podmienka uvedená v odseku 1 písm. b) bode i).	2. Toto nariadenie sa uplatňuje aj na neurčené drogové prekurzory, ktoré sú látkami, ktoré možno ***preukázateľne a primerane*** použiť na nedovolenú výrobu drog, a zmesi obsahujúce takéto látky, pokiaľ nie je splnená podmienka uvedená v odseku 1 písm. b) bode i).

Or. sk

Odôvodnenie

Návrh zvyšuje právnu predvídateľnosť a obmedzuje riziko extenzívneho výkladu.

Pozmeňujúci návrh 126
Georgiana Teodorescu

Návrh nariadenia
Článok 3 – odsek 3 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	3a. výskumné, priemyselné a inovačné zariadenia s cieľom zabezpečiť, aby vedecké prostredie a technologický rozvoj neboli neprimerane ovplyvňované administratívnymi prekážkami.

Or. en

Odôvodnenie

Prísne regulačné rámce je potrebné vyvážiť so strategickým významom európskeho vedeckého pokroku. Jasné a funkčné výnimky zaručujú, že ekosystémy v oblasti výskumu a vývoja nebudú paralyzované pomalými byrokratickými schvaľovacími procesmi.

Pozmeňujúci návrh 127
Sebastian Tynkkynen

Návrh nariadenia
Článok 4 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Pokiaľ sa v tomto nariadení alebo v iných právnych aktoch Únie nestanovuje inak, členské štáty nesmú zakazovať ani obmedzovať sprístupňovanie určených drogových prekurzorov na trhu prevádzkovateľmi, ktorí konajú v súlade s týmto nariadením, ani tomuto sprístupňovaniu brániť, z dôvodov súvisiacich s monitorovaním legitímneho obchodovania na účely predchádzania nedovolenej výrobe drog.	Pokiaľ sa v tomto nariadení alebo v iných právnych aktoch Únie nestanovuje inak, členské štáty nesmú zakazovať ani obmedzovať sprístupňovanie určených drogových prekurzorov na trhu prevádzkovateľmi, ktorí konajú v súlade s týmto nariadením, ani tomuto sprístupňovaniu brániť, z dôvodov súvisiacich s monitorovaním legitímneho obchodovania na účely predchádzania nedovolenej výrobe drog***, pokiaľ to orgány členských štátov nepovažujú za absolútne***

nevyhnutné.

Or. fi

Pozmeňujúci návrh 128
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 5 – odsek 1 – písmeno b a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	ba) drogové prekurzory kategórie 2A:
	i) drogové prekurzory obsahujúce látky, na ktoré sa vzťahuje časť Ia prílohy II, alebo z nich pozostávajúce

Or. en

Pozmeňujúci návrh 129
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 5 – odsek 1 – písmeno c

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
c) drogové prekurzory kategórie 3 obsahujúce látky, na ktoré sa vzťahuje príloha III, alebo z nich pozostávajúce, ktoré sú dizajnovými prekurzormi, ktoré v čase ich zaradenia do zoznamu nemajú známe legitímne použitie okrem použitia na výskum a inovácie. Látky, na ktoré sa vzťahuje príloha III, sú uvádzané buď jednotlivo, alebo sú identifikované genericky na základe uvedenia zoznamu skupín látok. Jednotlivé látky zahrnuté do takejto skupiny, ktoré majú iné legitímne použitie ako na výskum a inovácie a ktoré nie sú zahrnuté do prílohy I alebo prílohy II, sú vyňaté z kategórie 3 a uvedené v časti II oddiele 2 prílohy III.	c) drogové prekurzory kategórie 3 obsahujúce látky, na ktoré sa vzťahuje príloha III, alebo z nich pozostávajúce, ktoré sú dizajnovými prekurzormi, ktoré v čase ich zaradenia do zoznamu nemajú známe legitímne použitie okrem použitia na výskum a inovácie. Látky, na ktoré sa vzťahuje príloha III, sú uvádzané buď jednotlivo, alebo sú identifikované genericky na základe uvedenia zoznamu skupín látok. Jednotlivé látky zahrnuté do takejto skupiny, ktoré majú iné legitímne použitie ako na výskum a inovácie a ktoré nie sú zahrnuté do prílohy I alebo prílohy II, sú vyňaté z kategórie 3 a uvedené v časti II oddiele 2 prílohy III. ***Ak sa uvažuje o klasifikácii podľa skupín,***

mala by byť doplnená súborom jasných a štruktúrovaných referenčných informácií, ktoré budú sprístupnené v databáze informácií o drogových prekurzoroch vrátane zoznamov príslušných látok a, ak sú k dispozícii, ich príslušných čísel CAS. Ak číslo CAS neexistuje, Komisia požiada o pridelenie čísla CAS pred prijatím delegovaného aktu.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 130
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 5 – odsek 1 – písmeno c

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
c) drogové prekurzory kategórie 3 obsahujúce látky, na ktoré sa vzťahuje príloha III, alebo z nich pozostávajúce, ktoré sú dizajnovými prekurzormi, ktoré v čase ich zaradenia do zoznamu nemajú známe legitímne použitie okrem použitia na výskum a inovácie. Látky, na ktoré sa vzťahuje príloha III, sú uvádzané buď jednotlivo, alebo sú identifikované genericky na základe uvedenia zoznamu skupín látok. Jednotlivé látky zahrnuté do takejto skupiny, ktoré majú iné legitímne použitie ako na výskum a inovácie a ktoré nie sú zahrnuté do prílohy I alebo prílohy II, sú vyňaté z kategórie 3 a uvedené v časti II oddiele 2 prílohy III.	c) drogové prekurzory kategórie 3 obsahujúce látky, na ktoré sa vzťahuje príloha III, alebo z nich pozostávajúce, ktoré sú dizajnovými prekurzormi, ktoré v čase ich zaradenia do zoznamu nemajú známe legitímne použitie okrem použitia na výskum a inovácie. Látky, na ktoré sa vzťahuje príloha III, sú uvádzané buď jednotlivo, alebo sú identifikované genericky na základe uvedenia zoznamu skupín látok. Jednotlivé látky zahrnuté do takejto skupiny, ktoré majú iné legitímne použitie ako na výskum a inovácie a ktoré nie sú zahrnuté do prílohy I alebo prílohy II, sú vyňaté z kategórie 3 a uvedené v časti II oddiele 2 prílohy III. ***Komisia pravidelne preskúmava, či látky zaradené do kategórie 3 nezískali nové legitímne vedecké, farmaceutické alebo priemyselné využitie.***

Or. sk

Odôvodnenie

Kategória 3 nemá byť trvalým zoznamom. Chemický a farmaceutický vývoj môže vytvoriť nové legitímne využitia.

Pozmeňujúci návrh 131
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 5 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
3. Určené drogové prekurzory, ktoré sú zmesami obsahujúcimi látky, na ktoré sa vzťahuje príloha III, nad prahovou koncentráciou stanovenou v uvedenej prílohe, organizmy alebo látky prírodného pôvodu, ktoré obsahujú takéto látky, a okrem toho obsahujú látky, na ktoré sa vzťahuje príloha II, podliehajú požiadavkám týkajúcim sa drogových prekurzorov kategórie 3.	3. Určené drogové prekurzory, ktoré sú zmesami obsahujúcimi látky, na ktoré sa vzťahuje príloha III, nad prahovou koncentráciou stanovenou v uvedenej prílohe, organizmy alebo látky prírodného pôvodu, ktoré obsahujú takéto látky, a okrem toho obsahujú látky, na ktoré sa vzťahuje príloha II, podliehajú požiadavkám týkajúcim sa drogových prekurzorov kategórie 3***, ak príslušný orgán neurčí na základe zdokumentovaného legitímneho použitia inak***.

Or. sk

Odôvodnenie

Návrh umožňuje primeranú flexibilitu pri zmesiach obsahujúcich látky s preukázaným legitímnym využitím.

Pozmeňujúci návrh 132
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 6 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Prevádzkovatelia na základe odôvodnenej žiadosti bezodkladne poskytnú príslušným orgánom alebo colným orgánom informácie a dokumentáciu, ktoré sú ***potrebné*** na preukázanie splnenia svojich povinnosti vyplývajúcich z tohto nariadenia, a to v strojovo čitateľnom a štruktúrovanom formáte, s použitím otvorených noriem, a s	2. Prevádzkovatelia na základe odôvodnenej žiadosti bezodkladne poskytnú príslušným orgánom alebo colným orgánom informácie a dokumentáciu, ktoré sú ***nevyhnutné a primerané*** na preukázanie splnenia svojich povinnosti vyplývajúcich z tohto nariadenia, a to v strojovo čitateľnom a štruktúrovanom formáte, s použitím

použitím prenosu prostredníctvom zabezpečeného komunikačného kanála bez viazanosti na konkrétneho dodávateľa.	otvorených noriem, a s použitím prenosu prostredníctvom zabezpečeného komunikačného kanála bez viazanosti na konkrétneho dodávateľa. ***Príslušné orgány zabezpečia ochranu dôverných obchodných informácií získaných podľa tohto odseku.***

Or. sk

Odôvodnenie

V prvej časti návrh podčiarkuje, že uásada proporcionality vyžaduje, aby orgány požadovali iba informácie potrebné na výkon svojich úloh.Následne v druhej časti zasa zdôrazňuje, že prevádzkovatelia môžu poskytovať citlivé obchodné údaje vrátane údajov o dodávateľských reťazcoch a zákazníkoch.

Pozmeňujúci návrh 133
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 6 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Prevádzkovatelia na základe odôvodnenej žiadosti ***bezodkladne*** poskytnú príslušným orgánom alebo colným orgánom informácie a dokumentáciu, ktoré sú potrebné na preukázanie splnenia svojich povinnosti vyplývajúcich z tohto nariadenia, a to v strojovo čitateľnom a štruktúrovanom formáte, s použitím otvorených noriem, a s použitím prenosu prostredníctvom zabezpečeného komunikačného kanála bez viazanosti na konkrétneho dodávateľa.	2. Prevádzkovatelia na základe odôvodnenej žiadosti ***bez zbytočného odkladu*** poskytnú príslušným orgánom alebo colným orgánom informácie a dokumentáciu, ktoré sú potrebné na preukázanie splnenia svojich povinnosti vyplývajúcich z tohto nariadenia, a to v strojovo čitateľnom a štruktúrovanom formáte, s použitím otvorených noriem, a s použitím prenosu prostredníctvom zabezpečeného komunikačného kanála bez viazanosti na konkrétneho dodávateľa.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 134
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 6 – odsek 2 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	2a. Spracúvanie a prenos týchto dokumentov prebieha pri prísnom dodržiavaní obchodného tajomstva v súlade s platnými právnymi predpismi Únie.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 135
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 6 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
3. Prevádzkovatelia s uvedenými orgánmi ***na požiadanie*** spolupracujú pri každom prijatom opatrení s cieľom odstrániť riziká zneužitia určených drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog.	3. Prevádzkovatelia s uvedenými orgánmi ***plne a proaktívne*** spolupracujú pri každom prijatom opatrení s cieľom odstrániť riziká zneužitia určených drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 136
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 6 – odsek 3 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	3a. Povinnosti podľa tohto článku sa vykonávajú v súlade so zásadou proporcionality a nesmú viesť k neprimeranej administratívnej alebo finančnej záťaži prevádzkovateľov.

Or. sk

Odôvodnenie

Návrh má za cieľ posilnenie proporcionality pri výkone kontrolných právomocí.

Pozmeňujúci návrh 137
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 6 – odsek 3 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	3a. Prevádzkovatelia sú povinní spolupracovať s Agentúrou Európskej únie pre drogy.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 138
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 7 – odsek 1 – písmeno a

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
a) názov látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I, príloha II alebo príloha III, alebo v prípade zmesi alebo organizmu alebo látky prírodného pôvodu ich názov a názov látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I, príloha II alebo príloha III, obsiahnutej v zmesi, organizme alebo látke prírodného pôvodu; v prípade dovozu, vývozu alebo sprostredkovateľských činností ***nasleduje*** za názvom výraz „DROGOVÝ PREKURZOR“;	a) názov látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I, príloha II alebo príloha III, alebo v prípade zmesi alebo organizmu alebo látky prírodného pôvodu ***tento názov je, ak je k dispozícii, spojený s jeho číslom CAS;*** ich názov a názov látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I, príloha II alebo príloha III, obsiahnutej v zmesi, organizme alebo látke prírodného pôvodu; ***tento názov je, ak je k dispozícii, spojený s jeho číslom CAS;*** v prípade dovozu, vývozu alebo sprostredkovateľských činností ***je táto klasifikácia číselne začlenená do štandardizovaného identifikátora a*** za názvom ***nasleduje*** výraz „DROGOVÝ PREKURZOR“;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 139
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 7 – odsek 1 – písmeno b

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
b) množstvo látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I, príloha II alebo príloha III, a v prípade zmesi, organizmu alebo látky prírodného pôvodu množstvo alebo percento každej takejto látky v nich obsiahnutej a	b) množstvo ***a hmotnosť*** látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I, príloha II alebo príloha III, a v prípade zmesi, organizmu alebo látky prírodného pôvodu množstvo alebo percento každej takejto látky v nich obsiahnutej a

Or. en

Pozmeňujúci návrh 140
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 7 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Prevádzkovatelia uchovávajú dokumentáciu uvedenú v odseku 1 počas obdobia piatich rokov od konca kalendárneho roka, v ktorom sa transakcia uskutočnila.	2. Prevádzkovatelia uchovávajú dokumentáciu uvedenú v odseku 1 počas obdobia ***najmenej*** piatich rokov od konca kalendárneho roka, v ktorom sa transakcia uskutočnila***, a na požiadanie musia byť ihneď sprístupnené na nahliadnutie príslušným orgánom***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 141
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 7 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Prevádzkovatelia uchovávajú	2. Prevádzkovatelia uchovávajú

dokumentáciu uvedenú v odseku 1 počas obdobia piatich rokov od konca kalendárneho roka, v ktorom sa transakcia uskutočnila.	dokumentáciu uvedenú v odseku 1 počas obdobia piatich rokov od konca kalendárneho roka, v ktorom sa transakcia uskutočnila***, pokiaľ právo Únie alebo vnútroštátne právo nevyžaduje dlhšiu dobu uchovávania***.

Or. sk

Pozmeňujúci návrh 142
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 8 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Prevádzkovatelia ***okamžite*** oznámia príslušným orgánom podozrivé transakcie s určenými drogovými prekurzormi a zmiznutie ***a*** odcudzenie ich významného množstva. Ak sa poskytovatelia online trhoviska dozvedia o akýchkoľvek informáciách týkajúcich sa podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, zmiznutia ich významného množstva a ich odcudzenia, bezodkladne tieto informácie oznámia príslušným orgánom.	1. Prevádzkovatelia ***bez zbytočného odkladu*** oznámia príslušným orgánom podozrivé transakcie s určenými drogovými prekurzormi***, ako aj s neurčenými drogovými prekurzormi*** a zmiznutie ***a/alebo*** odcudzenie ich významného množstva***, ak existujú opodstatnené dôvody podozrenia, že sa používajú na nedovolenú výrobu drog***. Ak sa poskytovatelia online trhoviska dozvedia o akýchkoľvek informáciách týkajúcich sa podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi ***alebo neurčenými drogovými prekurzormi***, zmiznutia ich významného množstva a ich odcudzenia, bezodkladne tieto informácie oznámia príslušným orgánom. ***Prevádzkovatelia online trhovísk sú povinní prijať vhodné a primerané opatrenia s cieľom zabrániť zneužívaniu drogových prekurzorov a nelegálnemu obchodovaniu s nimi prostredníctvom svojich služieb. Tieto opatrenia musia zahŕňať mechanizmy umožňujúce odhaľovanie a hlásenie podozrivých transakcií.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 143
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 8 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Prevádzkovatelia okamžite oznámia príslušným orgánom podozrivé transakcie s určenými drogovými prekurzormi a zmiznutie a odcudzenie ich významného množstva. ***Ak sa poskytovatelia online trhoviska dozvedia o akýchkoľvek informáciách týkajúcich sa podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, zmiznutia ich významného množstva a ich odcudzenia, bezodkladne tieto informácie oznámia príslušným orgánom.***	1. Prevádzkovatelia okamžite oznámia príslušným orgánom podozrivé transakcie s určenými drogovými prekurzormi a zmiznutie a odcudzenie ich významného množstva.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 144
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 8 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Prevádzkovatelia okamžite oznámia príslušným orgánom podozrivé transakcie s určenými drogovými prekurzormi a zmiznutie a odcudzenie ich významného množstva. Ak sa poskytovatelia online trhoviska dozvedia o akýchkoľvek informáciách týkajúcich sa podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, zmiznutia ich významného množstva a ich odcudzenia, bezodkladne tieto informácie oznámia príslušným orgánom.	1. Prevádzkovatelia okamžite oznámia príslušným orgánom podozrivé transakcie s určenými drogovými prekurzormi a zmiznutie a odcudzenie ich významného množstva***, určeného na základe objektívnych a transparentných kritérií stanovených podľa tohto nariadenia***. Ak sa poskytovatelia online trhoviska dozvedia o akýchkoľvek informáciách ***v rámci výkonu svojich bežných činností*** týkajúcich sa podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, zmiznutia ich významného množstva a ich odcudzenia, bezodkladne tieto informácie

oznámia príslušným orgánom.

Or. sk

Odôvodnenie

V prvej časti návrh zameriava pozornosť na skutočnosť, že pojem „významné množstvo“ nie je definovaný. Jednotné kritériá zabezpečia právnu istotu a jednotné uplatňovanie nariadenia vo všetkých členských štátoch. V druhej časti návrh zasa spresňuje rozsah povinnosti a potvrdzuje, že ustanovenie nezakladá všeobecnú povinnosť monitorovania.

Pozmeňujúci návrh 145
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 8 – odsek 1 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	1a. Poskytovatelia, ktorí boli v súlade s nariadením (EÚ) 2022/2065 označení za veľmi veľké online platformy alebo veľmi veľké online vyhľadávače, zohľadnia pri posudzovaní rizík vykonávanom podľa článku 34 uvedeného nariadenia riziká súvisiace so zneužívaním drogových prekurzorov a s nezákonným obchodovaním s nimi, ak to súvisí s fungovaním a využívaním ich služieb. a prijmú primerané, úmerné a účinné zmierňujúce opatrenia podľa článku 35 uvedeného nariadenia.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 146
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 8 – odsek 2 – písmeno a

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
a) názov látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I, príloha II alebo príloha III;	a) názov látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I, príloha II alebo príloha III***, a jej***

číslo CAS, ak je k dispozícii;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 147
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 8 – odsek 2 – písmeno b

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
b) množstvo látky;	b) množstvo ***a hmotnosť*** látky;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 148
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 8 – odsek 2 – písmeno c

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
c) názvy a adresy prevádzkovateľov zapojených do dodávateľského reťazca.	c) názvy a adresy prevádzkovateľov zapojených do dodávateľského reťazca ***a ich zodpovedných osôb*** **.**

Or. en

Pozmeňujúci návrh 149
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Článok 8 – odsek 2 – pododsek 1 (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Členské štáty zabezpečia, aby podanie oznámenia v dobrej viere podľa tohto ustanovenia nemalo za následok vznik občianskoprávnej, správnej ani trestnoprávnej zodpovednosti

oznamujúceho prevádzkovateľa, prevádzkovateľa trhoviska alebo fyzickej osoby, ktorá podáva oznámenie v ich mene.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 150
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Pri rozhodovaní o udelení povolenia príslušné orgány zohľadnia podmienky stanovené v prílohe IV týkajúce sa spôsobilosti a bezúhonnosti žiadateľa. Udelenie povolenia sa zamietne, ak existujú opodstatnené pochybnosti o vhodnosti a spoľahlivosti prevádzkovateľa alebo zodpovednej osoby.	2. Pri rozhodovaní o udelení povolenia príslušné orgány zohľadnia podmienky stanovené v prílohe IV týkajúce sa spôsobilosti a bezúhonnosti žiadateľa. Udelenie povolenia sa zamietne, ak existujú opodstatnené pochybnosti o vhodnosti a spoľahlivosti prevádzkovateľa alebo zodpovednej osoby***, pričom takéto rozhodnutie musí byť riadne odôvodnené a musí podliehať účinnému preskúmaniu podľa vnútroštátneho práva***.

Or. sk

Odôvodnenie

Pojmy „vhodnosť“ a „spoľahlivosť“ sú široké. Zamietnutie povolenia by preto malo byť riadne odôvodnené a preskúmateľné, aby sa zabezpečila právna istota hospodárskych subjektov.

Pozmeňujúci návrh 151
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Pri rozhodovaní o udelení povolenia príslušné orgány zohľadnia	2. Pri rozhodovaní o udelení povolenia príslušné orgány zohľadnia

podmienky stanovené v prílohe IV týkajúce sa spôsobilosti a bezúhonnosti žiadateľa. Udelenie povolenia sa zamietne, ak existujú opodstatnené pochybnosti o vhodnosti a spoľahlivosti prevádzkovateľa alebo zodpovednej osoby.	podmienky stanovené v prílohe IV týkajúce sa spôsobilosti a bezúhonnosti žiadateľa***, ako aj informácie o hospodárskom subjekte uložené v Colnom dátovom centre EÚ***. Udelenie povolenia sa zamietne, ak existujú opodstatnené pochybnosti o vhodnosti a spoľahlivosti prevádzkovateľa alebo zodpovednej osoby.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 152
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
3. Povolenie obsahuje informácie uvedené v prílohe IV a udeľuje sa na obdobie nepresahujúce tri roky, pokiaľ o neho prevádzkovateľ nepožiada na kratšie obdobie.	3. Povolenie obsahuje informácie uvedené v prílohe IV a udeľuje sa na obdobie nepresahujúce tri roky, pokiaľ o neho prevádzkovateľ nepožiada na kratšie obdobie ***a za predpokladu, že podmienky na udelenie povolenia sú naďalej splnené***. ***V prípade hospodárskych subjektov, ktoré preukážu dlhodobé dodržiavanie predpisov, sa však táto lehota môže predĺžiť na päť rokov, prípadne môže byť obnovenie povolenia podmienené zjednodušeným elektronickým postupom.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 153
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
4. Príslušné orgány môžu udeliť zjednodušené povolenie na neobmedzené časové obdobie za podmienok stanovených	4. Príslušné orgány môžu ***v zásade*** udeliť zjednodušené povolenie na neobmedzené časové obdobie***, toto***

v prílohe IV.	***povolenie však môže byť príslušnými orgánmi pozastavené alebo zrušené*** za podmienok stanovených v prílohe IV.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 154
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 6

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
6. Príslušné orgány môžu povolenie pozastaviť alebo ho zrušiť, pokiaľ už nie sú splnené podmienky, za ktorých bolo toto povolenie udelené alebo v prípade dôvodného podozrenia, že existuje riziko zneužitia určených drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog.	6. Príslušné orgány môžu povolenie pozastaviť alebo ho zrušiť, pokiaľ už nie sú splnené podmienky, za ktorých bolo toto povolenie udelené alebo v prípade dôvodného podozrenia, že existuje riziko zneužitia určených drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog. ***Pred prijatím rozhodnutia o pozastavení alebo zrušení povolenia sa prevádzkovateľovi poskytne možnosť vyjadriť sa, okrem prípadov, keď by takéto odloženie mohlo vážne ohroziť účel opatrenia.***

Or. sk

Odôvodnenie

Návrh má za cieľ posilniť procesné práva dotknutých subjektov a podčiarknuť rešpekt práva na obhajobu bez obmedzenia možnosti konať v naliehavých prípadoch.

Pozmeňujúci návrh 155
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 6

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
6. Príslušné orgány ***môžu*** povolenie ***pozastaviť'*** alebo ho ***zrušiť'***, pokiaľ už nie sú splnené podmienky, za ktorých bolo toto	6. Príslušné orgán povolenie ***pozastavia*** alebo ho ***zrušia***, pokiaľ už nie sú splnené podmienky, za ktorých bolo toto

povolenie udelené alebo v prípade dôvodného podozrenia, že existuje riziko zneužitia určených drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog.

povolenie udelené alebo v prípade dôvodného podozrenia, že existuje riziko zneužitia určených drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 156
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 6 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	6a. Zneužívanie drogových prekurzorov na nelegálnu výrobu drog má závažné dôsledky pre verejné zdravie v celej Únii. Zvýšená dostupnosť syntetických drog prispieva k úmrtiam súvisiacim s drogami, vážnym poškodeniam zdravia a k vykorisťovaniu zraniteľných osôb vrátane žien a detí. Predchádzanie zneužívaniu drogových prekurzorov preto nepredstavuje len otázku verejnej bezpečnosti, ale aj dôležitú súčasť úsilia Únie zameraného na ochranu verejného zdravia a znižovanie škôd spôsobených drogami.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 157
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 7

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
7. Subjekty zahraničného obchodu, ktoré v priebehu jedného roka dovezú drogové prekurzory kategórie 1 v množstvách nepresahujúcich prahové množstvá stanovené v prílohe I, vyvezú ich	***vypúšťa sa***

alebo vykonajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti, podliehajú povinnostiam uplatniteľným podľa článku 15.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 158
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
8. Príslušné orgány môžu od prevádzkovateľov vyžadovať, aby za spracovanie žiadosti o povolenie uhradili poplatok. Pri ukladaní poplatku príslušné orgány upravia výšku stanoveného poplatku pre malé a stredné podniky. ***Takýto*** poplatok ***sa ukladá nediskriminačným spôsobom*** a nesmie presiahnuť náklady na spracovanie žiadosti.	8. Príslušné orgány môžu od prevádzkovateľov vyžadovať, aby za spracovanie žiadosti o povolenie uhradili poplatok. ***Ak sa ukladá*** poplatok***, je primeraný, transparentný a nediskriminačný*** a nesmie presiahnuť náklady na spracovanie žiadosti. ***Príslušné orgány zabezpečia znížené poplatky pre mikropodniky, malé a stredné podniky v zmysle odporúčania Komisie 2003/361/ES a môžu od poplatku úplne upustiť, ak to odôvodňuje veľkosť, obrat alebo hospodárska kapacita žiadateľa. Od poplatku sú oslobodené univerzity, verejné výskumné organizácie, neziskové výskumné ústavy, laboratóriá verejného zdravotníctva a uznané forenzné laboratóriá, ak sa drogové prekurzory používajú výlučne na zdokumentovaný vedecký, lekársky, forenzný výskum alebo výskum v oblasti verejného zdravia. Výška akéhokoľvek poplatku nesmie predstavovať prekážku pre nezávislý výskum, činnosti v oblasti včasného varovania ani vedecké inovácie vo verejnom záujme.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 159

Giuseppe Antoci

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
8. Príslušné orgány môžu od prevádzkovateľov vyžadovať, aby za spracovanie žiadosti o povolenie uhradili poplatok. Pri ukladaní poplatku príslušné orgány upravia výšku stanoveného poplatku pre malé a stredné podniky. Takýto poplatok sa ukladá nediskriminačným spôsobom a nesmie presiahnuť náklady na spracovanie žiadosti.	8. Príslušné orgány môžu od prevádzkovateľov vyžadovať, aby za spracovanie žiadosti o povolenie uhradili poplatok. ***Táto daň môže byť znížená alebo zrušená pre univerzity, verejné výskumné inštitúcie, verejné zdravotnícke zariadenia, služby zamerané na zmierňovanie škôd a neziskové organizácie pôsobiace v oblasti verejného zdravia alebo liečby závislostí, za predpokladu, že prekurzory sa používajú výlučne na účely vedeckého, lekárskeho alebo verejného záujmu a nie na komerčné účely***. Pri ukladaní poplatku príslušné orgány upravia výšku stanoveného poplatku pre malé a stredné podniky. Takýto poplatok sa ukladá nediskriminačným spôsobom a nesmie presiahnuť náklady na spracovanie žiadosti.

Or. it

Pozmeňujúci návrh 160
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
8. Príslušné orgány môžu od prevádzkovateľov vyžadovať, aby za spracovanie žiadosti o povolenie uhradili poplatok. Pri ukladaní poplatku príslušné orgány upravia výšku stanoveného poplatku pre malé a stredné podniky. Takýto poplatok sa ukladá nediskriminačným spôsobom ***a*** nesmie presiahnuť náklady na spracovanie	8. Príslušné orgány môžu od prevádzkovateľov vyžadovať, aby za spracovanie žiadosti o povolenie uhradili poplatok. Pri ukladaní poplatku príslušné orgány upravia výšku stanoveného poplatku pre malé a stredné podniky. Takýto poplatok sa ukladá nediskriminačným spôsobom**,** nesmie presiahnuť náklady na spracovanie žiadosti

žiadosti.	***a nesmie predstavovať neprimeranú prekážku prístupu malých a stredných podnikov na trh***.

Or. sk

Odôvodnenie

Návrhom sa podporuje konkurencieschopnosť MSP a súčasne zodpovedá cieľu znižovania administratívnej a finančnej záťaže.

Pozmeňujúci návrh 161
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
8. Príslušné orgány môžu od prevádzkovateľov vyžadovať, aby za spracovanie žiadosti o povolenie uhradili poplatok. Pri ukladaní poplatku príslušné orgány ***upravia výšku stanoveného poplatku*** pre malé a stredné podniky. Takýto poplatok sa ukladá nediskriminačným spôsobom a nesmie presiahnuť náklady na spracovanie žiadosti.	8. Príslušné orgány môžu od prevádzkovateľov vyžadovať, aby za spracovanie žiadosti o povolenie uhradili poplatok. Pri ukladaní poplatku príslušné orgány ***uplatnia znížené a primerané sadzby stanovené*** pre malé a stredné podniky ***na základe ich veľkosti a obratu***. Takýto poplatok sa ukladá nediskriminačným spôsobom a nesmie presiahnuť náklady na spracovanie žiadosti.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 162
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 9 – odsek 8 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	8a. Komisia vydá usmernenia o uplatňovaní zníženia poplatkov pre malé a stredné podniky vrátane modelov odstupňovaného zníženia odrážajúcich

veľkostnú kategóriu podniku v súlade s odporúčaním Komisie 2003/361/ES a o objektívnych a transparentných kritériách, ktoré možno zohľadniť na účely zohľadnenia administratívnej záťaže spojenej so spracovaním žiadostí.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 163
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 10 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Prevádzkovatelia uvedení v článku 9 ods. 1 vymenujú zodpovednú osobu usadenú v Únii, ktorá je oprávnená ich zastupovať v záležitostiach týkajúcich sa uplatňovania tohto nariadenia.	1. Prevádzkovatelia uvedení v článku 9 ods. 1 vymenujú zodpovednú osobu usadenú v Únii, ktorá je oprávnená ich zastupovať v záležitostiach týkajúcich sa uplatňovania tohto nariadenia. ***Táto funkcia môže byť vykonávaná aj osobou, ktorá súčasne vykonáva iné riadiace alebo compliance funkcie v rámci prevádzkovateľa.***

Or. sk

Odôvodnenie

Návrh zachováva povinnosť určiť zodpovednú osobu, ale zároveň spresňuje, že nejde o požiadavku vytvárať novú samostatnú pracovnú pozíciu. Mnohé malé a stredné podniky už disponujú pracovníkmi zodpovednými za regulačný súlad alebo vnútornú kontrolu. Umožnenie výkonu tejto funkcie v rámci existujúcich štruktúr znižuje administratívne náklady bez oslabenia cieľov nariadenia.

Pozmeňujúci návrh 164
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 10 – odsek 1 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*

	1a. Ak prevádzkovateľ online trhoviska sprostredkováva diaľkový predaj určených drogových prekurzorov, ktoré sú dovážané z tretích krajín do Únie, tento prevádzkovateľ sa považuje za dovozcu.
	Takíto prevádzkovatelia vymenujú zodpovednú osobu usadenú v Únii, ktorá je oprávnená ich zastupovať v záležitostiach týkajúcich sa uplatňovania tohto nariadenia.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 165
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 11 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Prevádzkovatelia, ktorí sprístupňujú drogové prekurzory kategórie 1 na trhu, dovážajú ich, vyvážajú alebo vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti, zabezpečia, aby bol názov látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I, uvedený na obale alebo etikete, alebo, v prípade produktov dodávaných ako voľne ložené, v sprievodných dokladoch.	Prevádzkovatelia, ktorí sprístupňujú drogové prekurzory kategórie 1 na trhu, dovážajú ich, vyvážajú alebo vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti, zabezpečia, aby bol názov látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I, ***spolu so zodpovedajúcim číslom CAS, ak je k dispozícii,*** uvedený na obale alebo etikete, alebo, v prípade produktov dodávaných ako voľne ložené, v sprievodných dokladoch.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 166
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 12 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Prevádzkovatelia uvedení v odseku	2. Prevádzkovatelia uvedení v odseku

1 uchovávajú dokumentáciu počas obdobia piatich rokov od konca kalendárneho roka, v ktorom mali konkrétny drogový prekurzor naposledy v držbe.	1 uchovávajú dokumentáciu ***najmenej*** počas obdobia piatich rokov od konca kalendárneho roka, v ktorom mali konkrétny drogový prekurzor naposledy v držbe***, a musí byť na požiadanie ľahko dostupná na kontrolu príslušnými orgánmi***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 167
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 13 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Prevádzkovatelia smú sprístupniť drogové prekurzory kategórie 1 na trhu až po tom, ako overia, že ostatní prevádzkovatelia zapojení do takejto transakcie sú držiteľmi platného povolenia.	Prevádzkovatelia smú sprístupniť drogové prekurzory kategórie 1 na trhu až po tom, ako ***prostredníctvom automatizovanej konzultácie v centralizovanom elektronickom systéme Únie*** overia, že ostatní prevádzkovatelia zapojení do takejto transakcie sú držiteľmi platného povolenia.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 168
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 13 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Článok 13a
	Overovanie prevádzkovateľov zo strany prevádzkovateľov online trhovísk
	Prevádzkovatelia online trhovísk umožnia prevádzkovateľom uzatvárať zmluvy na diaľku o predaji drogových prekurzorov kategórie 1 až po tom, čo prostredníctvom

centralizovaného elektronického systému uvedeného v článku 35 overia, že prevádzkovatelia zúčastnení na takejto zmluve sú držiteľmi platného povolenia.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 169
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 14 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Prevádzkovatelia prijmú primerané opatrenia na zabezpečenie prevádzkových priestorov a miest použitia proti neoprávnenému odňatiu drogových prekurzorov kategórie 1.	Prevádzkovatelia prijmú primerané ***a úmerné*** opatrenia***, a to s ohľadom na veľkosť svojej organizácie, povahu svojich činností a množstvo skladovaných látok,*** na zabezpečenie prevádzkových priestorov a miest použitia proti neoprávnenému odňatiu drogových prekurzorov kategórie 1. ***Komisia vydá usmernenia, v ktorých sa podrobne uvedú takéto opatrenia.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 170
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 14 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Prevádzkovatelia prijmú primerané opatrenia na zabezpečenie prevádzkových priestorov a miest použitia proti neoprávnenému odňatiu drogových prekurzorov kategórie 1.	Prevádzkovatelia prijmú primerané opatrenia na zabezpečenie prevádzkových priestorov a miest použitia proti neoprávnenému odňatiu drogových prekurzorov kategórie 1***, pričom tieto opatrenia musia byť primerané povahe vykonávanej činnosti, množstvu dotknutých drogových prekurzorov a úrovni identifikovaného rizika***.

Or. sk

Odôvodnenie

Návrh Komisie používa pojem „primerané opatrenia“ bez bližšieho určenia kritérií, podľa ktorých sa má primeranosť posudzovať. Doplnenie základných faktorov, ktoré majú príslušné orgány zohľadňovať, zvyšuje právnu istotu a podporuje jednotné uplatňovanie nariadenia v členských štátoch. Zároveň sa zabezpečuje, aby bezpečnostné požiadavky zodpovedali skutočnej úrovni rizika a neukladali neprimerané povinnosti subjektom, ktoré pracujú s obmedzenými množstvami prekurzorov.

Pozmeňujúci návrh 171
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 15 – odsek 1 – úvodná časť

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Subjekty zahraničného obchodu zapojené do dovozu a vývozu drogových prekurzorov kategórie 2 alebo do sprostredkovateľských činností zahŕňajúcich takéto drogové prekurzory, sú povinní zaregistrovať informácie o svojich činnostiach na príslušnom orgáne v členskom štáte, v ktorom sú usadení. ***Táto povinnosť sa nevzťahuje na:***	1. Subjekty zahraničného obchodu zapojené do dovozu a vývozu drogových prekurzorov kategórie 2 alebo do sprostredkovateľských činností zahŕňajúcich takéto drogové prekurzory, sú povinní zaregistrovať informácie o svojich činnostiach na príslušnom orgáne v členskom štáte, v ktorom sú usadení.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 172
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 15 – odsek 1 – písmeno a

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
a) priamych colných zástupcov, dopravcov a iných prepravcov konajúcich výlučne v tomto postavení;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 173
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 15 – odsek 1 – písmeno b

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
b) drogové prekurzory kategórie 2, ktoré sú prekladané, umiestnené do dočasného uskladnenia, skladované v slobodnom pásme alebo ktoré opúšťajú colné územie Únie na základe oznámenia o spätnom vývoze.	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 174
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 15 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
3. Odchylne od odseku 2, registrácia môže byť platná na neobmedzené obdobie za podmienok stanovených v prílohe V.	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 175
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 15 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Príslušný orgán v členskom štáte, v ktorom je subjekt zahraničného obchodu usadený, môže subjektu zahraničného obchodu nariadiť, aby pozastavil alebo ukončil činnosti, na ktoré sa vzťahuje registrácia, ak táto registrácia nie je v	5. Príslušný orgán v členskom štáte, v ktorom je subjekt zahraničného obchodu usadený, môže subjektu zahraničného obchodu nariadiť, aby pozastavil alebo ukončil činnosti, na ktoré sa vzťahuje registrácia, ak táto registrácia nie je v

súlade s týmto nariadením*;* deklarované podmienky už nie sú splnené alebo v prípade dôvodného podozrenia, že existuje riziko zneužitia určených drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog.

súlade s týmto nariadením*,* deklarované podmienky už nie sú splnené alebo v prípade dôvodného podozrenia, že existuje riziko zneužitia určených drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog. ***Pred prijatím takéhoto rozhodnutia sa subjektu zahraničného obchodu poskytne možnosť vyjadriť sa, okrem prípadov, keď by takéto odloženie mohlo vážne ohroziť účel opatrenia.***

Or. sk

Odôvodnenie

Rozhodnutie o pozastavení alebo ukončení činnosti môže mať významné hospodárske dôsledky. Je preto primerané zabezpečiť dotknutému subjektu možnosť vyjadriť sa pred prijatím rozhodnutia, pričom sa zachová možnosť okamžitého zásahu v naliehavých prípadoch.

Pozmeňujúci návrh 176
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 15 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Príslušný orgán v členskom štáte, v ktorom je subjekt zahraničného obchodu usadený, ***môže*** subjektu zahraničného obchodu ***nariadiť'***, aby pozastavil alebo ukončil činnosti, na ktoré sa vzťahuje registrácia, ak táto registrácia nie je v súlade s týmto nariadením; deklarované podmienky už nie sú splnené alebo v prípade dôvodného podozrenia, že existuje riziko zneužitia určených drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog.	5. Príslušný orgán v členskom štáte, v ktorom je subjekt zahraničného obchodu usadený, subjektu zahraničného obchodu ***nariadi***, aby pozastavil alebo ukončil činnosti, na ktoré sa vzťahuje registrácia, ak táto registrácia nie je v súlade s týmto nariadením; deklarované podmienky už nie sú splnené alebo v prípade dôvodného podozrenia, že existuje riziko zneužitia určených drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 177
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 15 – odsek 5 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	5a. V prípade drogových prekurzorov kategórie 2, ktoré predstavujú vysoké riziko zneužitia na nedovolenú výrobu drog, ktoré sú uvedené v prílohe II časti III, sa na prevádzkovateľov vzťahuje elektronické oznamovanie, ktoré umožňuje monitorovanie pohybu v rámci Únie, aby sa zabezpečila primeraná úroveň vysledovateľnosti a predišlo zneužitiu na nedovolenú výrobu drog.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 178
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 15 – odsek 7 – pododsek 1 (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Registrácia subjektov na získavanie, likvidáciu a následných prevádzkovateľov
	1. Prevádzkovatelia, ktorí sa zaoberajú získavaním, likvidáciou alebo následným spracovaním určených drogových prekurzorov, zaregistrujú informácie o týchto činnostiach u príslušného orgánu v členskom štáte, v ktorom majú sídlo, a to pred začatím vykonávania týchto činností.
	2. Registrácia musí obsahovať aspoň údaje o prevádzkovateľovi, mieste vykonávania činností, kategóriách a množstvách príslušných určených drogových prekurzorov a, v príslušných prípadoch, spôsob likvidácie alebo následného spracovania.
	3. Prevádzkovatelia uvedení v odseku 1 bezodkladne zaznamenajú do elektronického systému prijatie, prevod, likvidáciu alebo následné spracovanie

príslušných určených drogových prekurzorov a nahrajú alebo sprístupnia o tom písomné dôkazy vrátane prípadných osvedčení o likvidácii, prepravných dokladov, fotografií alebo rovnocenných záznamov, ktoré umožňujú vysledovateľnosť.

4. Informácie a dôkazy uvedené v odseku 3 sa uchovávajú počas piatich rokov od konca kalendárneho roka, v ktorom sa činnosť uskutočnila.

5. Príslušný orgán v členskom štáte, v ktorom je prevádzkovateľ usadený, môže prevádzkovateľovi nariadiť, aby pozastavil alebo ukončil činnosti, na ktoré sa vzťahuje registrácia, ak táto registrácia nie je v súlade s týmto nariadením, ak deklarované podmienky nie sú splnené alebo ak existujú opodstatnené dôvody na podozrenie, že existuje riziko zneužitia určených drogových prekurzorov na nedovolenú výrobu drog.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 179
Jaroslav Bžoch

Návrh nariadenia
Článok 15 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Článok 15a
	Oznamovacia povinnosť
	V prípade drogových prekurzorov kategórie 2, ktoré predstavujú vysoké riziko zneužitia, sú prevádzkovatelia povinní ohlásiť pohyb týchto prekurzorov v rámci Únie prostredníctvom elektronického systému.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 180
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Kapitola 2 – oddiel 3 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	3a. Drogové prekurzory kategórie 2A:
	Článok 15a
	Registrácia
	1. Prevádzkovatelia, ktorí uvádzajú na trh drogové prekurzory kategórie 2A v množstvách presahujúcich prahové hodnoty stanovené v prílohe II, sú povinní získať registráciu od príslušných orgánov členského štátu, v ktorom majú sídlo, a to predtým, ako uvedú na trh určené látky kategórie 2A prílohy II.
	2. Každý prevádzkovateľ, ktorý je držiteľom registrácie, dodáva určené látky kategórie 2A prílohy II iba iným prevádzkovateľom, ktorí sú takisto držiteľmi registrácie.
	3. Pri rozhodovaní o udelení registrácie príslušné orgány berú do úvahy najmä spôsobilosť a bezúhonnosť žiadateľa. Registráciu zamietnu, ak existujú opodstatnené dôvody na pochybnosti o vhodnosti a spoľahlivosti žiadateľa alebo úradníka zodpovedného za obchod s určenými látkami. Registráciu môžu príslušné orgány kedykoľvek pozastaviť alebo zrušiť, keď majú opodstatnené dôvody domnievať sa, že držiteľ prestal byť vhodnou a spôsobilou osobou na držbu registrácie alebo že sa prestali plniť podmienky, za akých sa registrácia udelila.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 181
Georgiana Teodorescu

Návrh nariadenia
Článok 17 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Prevádzkovatelia, ktorí majú v úmysle na účely výskumu a inovácii v množstvách nepresahujúcich maximálne prahové množstvo stanovené v časti I prílohy III sprístupniť drogové prekurzory kategórie 3 na trhu, dovážať ich, vyvážať, mať v držbe a používať ich alebo vykonávať sprostredkovateľské činnosti zahŕňajúce takéto drogové prekurzory, oznámia svoje činnosti, ktoré majú v úmysle vykonávať v priebehu obdobia najviac šiestich mesiacov, príslušnému orgánu v členskom štáte, v ktorom sú usadení, päť dní pred prvou transakciou alebo držbou. Táto povinnosť sa nevzťahuje na priamych colných zástupcov, dopravcov a iných prepravcov konajúcich výlučne v tomto postavení.	2. Prevádzkovatelia, ktorí majú v úmysle na účely výskumu a inovácii v množstvách nepresahujúcich maximálne prahové množstvo stanovené v časti I prílohy III sprístupniť drogové prekurzory kategórie 3 na trhu, dovážať ich, vyvážať, mať v držbe a používať ich alebo vykonávať sprostredkovateľské činnosti zahŕňajúce takéto drogové prekurzory, oznámia svoje činnosti, ktoré majú v úmysle vykonávať v priebehu obdobia najviac šiestich mesiacov, príslušnému orgánu v členskom štáte, v ktorom sú usadení, päť dní pred prvou transakciou alebo držbou. Táto povinnosť sa nevzťahuje na priamych colných zástupcov, dopravcov a iných prepravcov konajúcich výlučne v tomto postavení. ***V prípade takýchto transakcií sa postup predchádzajúceho oznamovania zjednoduší, zefektívni a úplne digitalizuje, aby sa predišlo nadmernému administratívnemu a byrokratickému zaťaženiu prevádzkovateľov.***

Or. en

Odôvodnenie

Hoci sledovanie syntetických prekurzorov je vo veľkej miere podporované s cieľom riešiť problém neustále sa vyvíjajúcich trhov s nelegálnymi drogami, drobné transakcie by nemali viesť k závažným byrokratickým prekážkam, ktoré by znevýhodňovali týchto malých prevádzkovateľov.

Pozmeňujúci návrh 182
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 17 – odsek 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*

4. Príslušný orgán si môže vyžiadať dodatočné informácie a vykonať inšpekcie s cieľom skontrolovať presnosť poskytnutých informácií vrátane použitia drogových prekurzorov na výskum a inovácie.	4. Príslušný orgán si môže vyžiadať dodatočné informácie a vykonať inšpekcie s cieľom skontrolovať presnosť poskytnutých informácií vrátane použitia drogových prekurzorov na výskum a inovácie. ***Takéto kontroly musia byť primerané rozsahu oznámených činností a úrovni identifikovaného rizika.***

Or. sk

Odôvodnenie

Návrh ponecháva príslušným orgánom potrebné kontrolné právomoci, zároveň však zabezpečuje, aby rozsah kontrol zodpovedal skutočnému riziku a rozsahu vykonávaných činností.

Pozmeňujúci návrh 183
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 17 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Príslušný orgán členského štátu, v ktorom je prevádzkovateľ usadený, môže prevádzkovateľovi nariadiť, aby pozastavil alebo ukončil činnosti, na ktoré sa vzťahuje predchádzajúce oznámenie, ak toto predchádzajúce oznámenie nie je v súlade s týmto nariadením***;*** deklarované podmienky už nie sú splnené alebo v prípade dôvodného podozrenia, že existuje riziko zneužitia drogových prekurzorov kategórie 3 na nedovolenú výrobu drog.	5. Príslušný orgán členského štátu, v ktorom je prevádzkovateľ usadený, môže prevádzkovateľovi nariadiť, aby pozastavil alebo ukončil činnosti, na ktoré sa vzťahuje predchádzajúce oznámenie, ak toto predchádzajúce oznámenie nie je v súlade s týmto nariadením***,*** deklarované podmienky už nie sú splnené alebo v prípade dôvodného podozrenia, že existuje riziko zneužitia drogových prekurzorov kategórie 3 na nedovolenú výrobu drog. ***Pred prijatím takéhoto rozhodnutia sa prevádzkovateľovi poskytne možnosť vyjadriť sa, okrem prípadov, keď by takéto odloženie mohlo vážne ohroziť účel opatrenia.***

Or. sk

Odôvodnenie

Rovnaké procesné záruky by mali platiť pri režime predchádzajúceho oznámenia ako pri režime registrácie alebo povolenia. Tým sa posilňuje právna istota a predvídateľnosť rozhodovania.

Pozmeňujúci návrh 184
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 18 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Odchylne od článku 16 ods. 1 môžu prevádzkovatelia na účely výskumu a inovácii v množstvách presahujúcich maximálne prahové množstvo stanovené v časti I prílohy III alebo na iné legitímne použitie sprístupňovať drogové prekurzory kategórie 3 na trhu, dovážať ich, vyvážať, mať v držbe a používať ich alebo vykonávať v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti za predpokladu, že im bolo udelené povolenie v súlade s článkom 9 ods. 1, 2 a 3. Na toto povolenie sa vzťahuje aj článok 9 ods. 5, 6 a 8.	Odchylne od článku 16 ods. 1 môžu prevádzkovatelia na účely výskumu a inovácii v množstvách presahujúcich maximálne prahové množstvo stanovené v časti I prílohy III alebo na iné legitímne použitie sprístupňovať drogové prekurzory kategórie 3 na trhu, dovážať ich, vyvážať, mať v držbe a používať ich alebo vykonávať v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti za predpokladu, že im bolo udelené povolenie v súlade s článkom 9 ods. 1, 2 a 3. Na toto povolenie sa vzťahuje aj článok 9 ods. 5, 6 a 8. ***Príslušné orgány pri posudzovaní žiadostí zohľadnia vedecký, výskumný, farmaceutický alebo priemyselný účel zamýšľaného použitia.***

Or. sk

Odôvodnenie

Samotné nariadenie počíta s možnosťou legitímneho využitia látok kategórie 3. Je preto vhodné výslovne uviesť, že tieto legitímne účely majú byť zohľadnené pri povoľovacom konaní.

Pozmeňujúci návrh 185
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 18 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Odchylne od článku 16 ods. 1 môžu prevádzkovatelia na účely výskumu a inovácii v množstvách presahujúcich maximálne prahové množstvo stanovené v časti I prílohy III ***alebo na iné legitímne použitie*** sprístupňovať drogové prekurzory kategórie 3 na trhu, dovážať ich, vyvážať, mať v držbe a používať ich alebo vykonávať v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti za predpokladu, že im bolo udelené povolenie v súlade s článkom 9 ods. 1, 2 a 3. Na toto povolenie sa vzťahuje aj článok 9 ods. 5, 6 a 8.	Odchylne od článku 16 ods. 1 môžu prevádzkovatelia na účely výskumu a inovácii v množstvách presahujúcich maximálne prahové množstvo stanovené v časti I prílohy III sprístupňovať drogové prekurzory kategórie 3 na trhu, dovážať ich, vyvážať, mať v držbe a používať ich alebo vykonávať v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti za predpokladu, že im bolo udelené povolenie v súlade s článkom 9 ods. 1, 2 a 3. Na toto povolenie sa vzťahuje aj článok 9 ods. 5, 6 a 8.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 186
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 19 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Prevádzkovatelia uvedení v článku 17 alebo článku 18 smú sprístupniť drogové prekurzory kategórie 3 na trhu až po tom, ako overia, že prevádzkovatelia zapojení do transakcie zaslali predchádzajúce oznámenie alebo sú držiteľmi povolenia v súlade s článkom 17 alebo článkom 18.	1. Prevádzkovatelia uvedení v článku 17 alebo článku 18 smú sprístupniť drogové prekurzory kategórie 3 na trhu až po tom, ako ***prostredníctvom automatizovanej kontroly v centralizovanom elektronickom systéme Európskej únie*** overia, že prevádzkovatelia zapojení do transakcie zaslali predchádzajúce oznámenie alebo sú držiteľmi povolenia v súlade s článkom 17 alebo článkom 18.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 187
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia

Článok 19 – odsek 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
4. Subjekty zahraničného obchodu, ktoré dovážajú drogové prekurzory kategórie 3, vyvážajú ich alebo vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti v súlade s článkom 17 a článkom 18, zabezpečia, aby bol názov látky, na ktorú sa vzťahuje príloha III, uvedený na obale alebo etikete, alebo, v prípade produktov dodávaných ako voľne ložené, v sprievodných dokladoch.	4. Subjekty zahraničného obchodu, ktoré dovážajú drogové prekurzory kategórie 3, vyvážajú ich alebo vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti v súlade s článkom 17 a článkom 18, zabezpečia, aby bol názov látky, na ktorú sa vzťahuje príloha III, ***spolu s jeho číslom CAS alebo štandardizovaným štruktúrnym vzorcom jasne*** uvedený na obale alebo etikete, alebo, v prípade produktov dodávaných ako voľne ložené, v sprievodných dokladoch.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 188
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 20 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Dovozca oznámi pred prvým dovozom príslušnému orgánu celkové množstvo každej látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I alebo príloha II, ktoré má v priebehu stanoveného obdobia v úmysle doviezť. Množstvo látok dovezených počas uvedeného obdobia nesmie presiahnuť oznámené množstvá.	1. Dovozca oznámi pred prvým dovozom príslušnému orgánu celkové množstvo každej látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I alebo príloha II, ktoré má v priebehu stanoveného obdobia v úmysle doviezť. Množstvo látok dovezených počas uvedeného obdobia nesmie presiahnuť oznámené množstvá. ***Príslušný orgán umožní primeranú aktualizáciu oznámených množstiev počas príslušného obdobia, ak sú zmeny riadne odôvodnené legitímnymi obchodnými alebo výrobnými potrebami.***

Or. sk

Odôvodnenie

Obchodné potreby, výrobné plány a dodávateľské reťazce sa môžu počas roka meniť. Možnosť aktualizovať oznámené množstvá zvyšuje flexibilitu systému bez oslabenia kontroly zo strany príslušných orgánov.

Pozmeňujúci návrh 189
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 20 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Dovozca oznámi pred prvým dovozom príslušnému orgánu celkové množstvo každej látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I alebo príloha II, ktoré má v priebehu stanoveného obdobia v úmysle doviezť. Množstvo látok dovezených počas uvedeného obdobia nesmie presiahnuť oznámené množstvá.	1. Dovozca oznámi pred prvým dovozom príslušnému orgánu celkové množstvo každej látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I alebo príloha II, ktoré má v priebehu stanoveného obdobia v úmysle doviezť. Množstvo látok dovezených počas uvedeného obdobia nesmie presiahnuť oznámené množstvá***, pričom sa zohľadnia odchýlky vyplývajúce z prepravných podmienok a priemyselných procesov váženia***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 190
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 21 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Pred každým vývozom drogových prekurzorov kategórie 1 a vývozom drogových prekurzorov kategórie 2 do určitých krajín určenia, ako sa uvádza v kapitole 2 prílohy VII, zašlú príslušné orgány dotknutého členského štátu príslušným orgánom krajiny určenia oznámenie pred vývozom.	1. Pred každým vývozom drogových prekurzorov kategórie 1 a vývozom drogových prekurzorov kategórie 2 do určitých krajín určenia, ako sa uvádza v kapitole 2 prílohy VII, zašlú príslušné orgány dotknutého členského štátu príslušným orgánom krajiny určenia oznámenie pred vývozom. ***Krajine určenia sa poskytne lehota 7***

pracovných dní na odpoveď, po uplynutí ktorej môžu príslušné orgány členského štátu vývozu povoliť operáciu vývozu, ak od príslušných orgánov krajiny určenia neobdržali žiadne oznámenie, z ktorého by bolo zrejmé, že tento vývoz by mohol byť určený na nedovolenú výrobu omamných látok alebo psychotropných látok.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 191
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 22 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Vývozca oznámi pred prvým vývozom príslušnému orgánu celkové množstvo každej látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I alebo príloha II, ktoré má v priebehu stanoveného obdobia v úmysle vyviezť. Množstvo látok vyvezených počas uvedeného obdobia nesmie presiahnuť oznámené množstvá.	1. Vývozca oznámi pred prvým vývozom príslušnému orgánu celkové množstvo každej látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I alebo príloha II, ktoré má v priebehu stanoveného obdobia v úmysle vyviezť. Množstvo látok vyvezených počas uvedeného obdobia nesmie presiahnuť oznámené množstvá. ***Príslušný orgán umožní primeranú aktualizáciu oznámených množstiev počas príslušného obdobia, ak sú zmeny riadne odôvodnené legitímnymi obchodnými alebo výrobnými potrebami.***

Or. sk

Odôvodnenie

Rovnaké pravidlá by mali platiť pri dovoze aj vývoze. Umožnenie aktualizácie oznámených množstiev zohľadňuje reálne fungovanie medzinárodného obchodu a zároveň zachováva plnú sledovateľnosť pohybu prekurzorov.

Pozmeňujúci návrh 192
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia

Článok 22 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Vývozca oznámi pred prvým vývozom príslušnému orgánu celkové množstvo každej látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I alebo príloha II, ktoré má v priebehu stanoveného obdobia v úmysle vyviezť. Množstvo látok vyvezených počas uvedeného obdobia nesmie presiahnuť oznámené množstvá.	1. Vývozca oznámi pred prvým vývozom príslušnému orgánu celkové množstvo každej látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I alebo príloha II, ktoré má v priebehu stanoveného obdobia v úmysle vyviezť. Množstvo látok vyvezených počas uvedeného obdobia nesmie presiahnuť oznámené množstvá***, pričom sa zohľadnia odchýlky vyplývajúce z prepravných podmienok a priemyselných procesov váženia***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 193
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 22 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Odsek 1 sa uplatňuje aj na vývoz látok, na ktoré sa vzťahuje príloha III, za podmienok stanovených v článku 17 alebo v článku 18.	2. Odsek 1 sa uplatňuje aj na vývoz látok, na ktoré sa vzťahuje príloha III, za podmienok stanovených v článku 17 alebo v článku 18. ***Vývoz realizovaný verejnými výskumnými ústavmi a univerzitnými centrami, pri ktorom množstvá určené na výskum nedosahujú prahové hodnoty stanovené v prílohe III, je však oslobodený od tejto požiadavky dvojitého oznamovania.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 194
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 22 – odsek 6

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
6. Po zaslaní oznámenia uvedeného v článku 21 ods. 1 a článku 21 ods. 2 môžu príslušné orgány alebo colné orgány členských štátov vývozu zabrániť, ak im je od príslušných orgánov alebo colných orgánov krajiny určenia doručená námietka s uvedením, že tento vývoz by mohol byť určený na nedovolenú výrobu drog.	6. Po zaslaní oznámenia uvedeného v článku 21 ods. 1 a článku 21 ods. 2 môžu príslušné orgány alebo colné orgány členských štátov vývozu zabrániť, ak im je od príslušných orgánov alebo colných orgánov krajiny určenia ***v prísnej lehote 7 pracovných dní uvedenej v článku 21 ods. 5*** doručená námietka s uvedením, že tento vývoz by mohol byť určený na nedovolenú výrobu drog.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 195
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 23 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Dovozca, vývozca alebo držiteľ režimu tranzit uvedení v odseku 1 predložia alebo sprístupnia colným orgánom buď: dôkaz o držbe platného povolenia uvedeného v článku 9 alebo článku 18; registráciu uvedenú v článku 9 ods. 7 alebo článku 15, alebo predchádzajúce oznámenie uvedené v článku 17 vrátane prípadného dôkazu o oznámení množstiev v súlade s článkami 20 a 22.	2. Dovozca, vývozca alebo držiteľ režimu tranzit uvedení v odseku 1 predložia alebo ***elektronicky*** sprístupnia colným orgánom ***prostredníctvom prostredia centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo*** buď: dôkaz o držbe platného povolenia uvedeného v článku 9 alebo článku 18; registráciu uvedenú v článku 9 ods. 7 alebo článku 15, alebo predchádzajúce oznámenie uvedené v článku 17 vrátane prípadného dôkazu o oznámení množstiev v súlade s článkami 20 a 22.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 196
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 23 – odsek 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
4. Navyše k odseku 3, colné orgány pred prepustením látok do colných režimov voľný obeh, dočasné použitie, konečné použitie, pasívny zušľachťovací styk, vývoz alebo do spätného vývozu, ak sa predloží vyhlásenie o spätnom vývoze, overia, či ich množstvá nepresahujú prahové hodnoty oznámené podľa článku 20 a článku 22.	4. Navyše k odseku 3, colné orgány pred prepustením látok do colných režimov voľný obeh, dočasné použitie, konečné použitie, pasívny zušľachťovací styk, vývoz alebo do spätného vývozu, ak sa predloží vyhlásenie o spätnom vývoze, overia, či ich množstvá nepresahujú prahové hodnoty oznámené podľa článku 20 a článku 22***, pričom zohľadnia odchýlky vyplývajúce z prepravných podmienok a priemyselných procesov váženia***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 197
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 23 – odsek 6

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
6. Overenie uvedené v odseku 3 a odseku 4 sa vykonáva elektronicky a automaticky prostredníctvom prepojenia uvedeného v článku 35 ods. 5 od dátumu uvedenia tohto prepojenia do prevádzky.	6. Overenie uvedené v odseku 3 a odseku 4 sa vykonáva elektronicky a automaticky prostredníctvom prepojenia uvedeného v článku 35 ods. 5 od dátumu uvedenia tohto prepojenia do prevádzky. ***Kým nebude prepojenie uvedené v článku 35 funkčné alebo ak je elektronický systém alebo uvedené prepojenie dočasne nedostupné, overovania uvedené v odsekoch 3 a 4 sa vykonávajú prostredníctvom elektronického systému, inými bezpečnými elektronickými prostriedkami alebo, ak je to potrebné, prostredníctvom náhradných postupov stanovených vykonávacím aktom uvedeným v článku 35 (…). Tieto náhradné postupy musia zabezpečiť kontinuitu činnosti, vysledovateľnosť kontrol a rovnocennú úroveň kontroly.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 198
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 24 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Ak určený drogový prekurzor vstupuje na colné územie Únie na účely prekládky, umiestnenia do dočasného uskladnenia alebo skladovania v slobodnom pásme na legitímne účely, prevádzkovateľ na žiadosť príslušných orgánov alebo colných orgánov preukáže tieto legitímne účely v súlade s kapitolou 4 prílohy VII.	Ak určený drogový prekurzor vstupuje na colné územie Únie na účely prekládky, umiestnenia do dočasného uskladnenia alebo skladovania v slobodnom pásme na legitímne účely, prevádzkovateľ na žiadosť príslušných orgánov alebo colných orgánov preukáže tieto legitímne účely v súlade s kapitolou 4 prílohy VII. ***Táto žiadosť sa v prvom rade generuje automaticky na základe analýzy rizík zabudovanej do centralizovaného elektronického systému Únie s cieľom zabezpečiť jednotné uplatňovanie hraničných kontrol a zabrániť akýmkoľvek stratégiám logistického obchádzania.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 199
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 24 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Ak určený drogový prekurzor vstupuje na colné územie Únie na účely prekládky, umiestnenia do dočasného uskladnenia alebo skladovania v slobodnom pásme na legitímne účely, prevádzkovateľ na žiadosť príslušných orgánov alebo colných orgánov preukáže tieto legitímne účely v súlade s kapitolou 4 prílohy VII.	Ak určený drogový prekurzor vstupuje na colné územie Únie na účely prekládky, umiestnenia do dočasného uskladnenia alebo skladovania v slobodnom pásme na legitímne účely, prevádzkovateľ na žiadosť príslušných orgánov alebo colných orgánov preukáže tieto legitímne účely v súlade s kapitolou 4 prílohy VII. ***Takáto žiadosť musí byť primeraná a založená na objektívnych skutočnostiach***

odôvodňujúcich potrebu overenia.

Or. sk

Odôvodnenie

Povinnosť preukazovať legitímny účel je opodstatnená, avšak mala by byť uplatňovaná na základe rizikového prístupu. Tým sa predchádza neprimeranému zaťažovaniu legitímnych hospodárskych subjektov.

Pozmeňujúci návrh 200
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Agentúra do [OP, doplňte dátum: ***3 roky*** po nadobudnutí účinnosti tohto nariadenia] zriadi databázu informácií o drogových prekurzoroch (ďalej len „databáza“).	1. Agentúra do [OP, doplňte dátum: ***18 mesiacov*** po nadobudnutí účinnosti tohto nariadenia] zriadi databázu informácií o drogových prekurzoroch (ďalej len „databáza“).

Or. en

Pozmeňujúci návrh 201
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 2 – písmeno a

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
a) všeobecný opis látky a jej chemických vlastností;	a) všeobecný popis látky a jej chemických vlastností ***vrátane čísla CAS, ak je k dispozícii, a v prípade novo vyvinutých látok ich štandardizovaného chemického vzorca***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 202

Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 2 – písmeno c a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	ca) informácie o tom, ako rozpoznať a oznámiť podozrivé transakcie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 203
Georgiana Teodorescu

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 2 – písmeno c a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	ca) informácie o množstvách dostupných na trhu;

Or. en

Odôvodnenie

Register musí okrem toho obsahovať automatizovanú funkciu na agregáciu a sledovanie celkových objemov každej určenej látky prítomnej, dovezenej, vyvezenej alebo uvedenej na vnútorný trh. Tieto súhrnné údaje o množstve sa budú priebežne aktualizovať, aby príslušné vnútroštátne orgány a Agentúra Európskej únie pre drogy mohli vykonávať analýzu rizík na makroúrovni a sledovať trendy v dodávateľských reťazcoch chemických látok.

Pozmeňujúci návrh 204
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 2 – písmeno c b (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	cb) informácie o nových hrozbách, trendoch v oblasti zneužívania a najlepších postupoch týkajúcich sa monitorovania takejto látky a nakladania

s ňou;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 205
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 2 – písmeno c c (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	cc) informácie týkajúce sa incidentov súvisiacich s výrobou drog vrátane tajných laboratórií, syntetických drog a nových psychoaktívnych látok získané prostredníctvom európskej databázy, ktorú má agentúra vyvinúť v spolupráci s dotknutými členskými štátmi;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 206
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 2 – písmeno c d (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	cd) iné informácie, ktoré sa môžu považovať za užitočné.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 207
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*

3. Ak sú látky identifikované genericky ako skupina látok v súlade s článkom 37 ods. 1, databáza uvedená v odseku 1 obsahuje ***indikatívny*** zoznam najdôležitejších jednotlivých látok, ktoré patria do danej skupiny látok, a osobitnú funkciu, ktorá prevádzkovateľom umožňuje skontrolovať, či sa konkrétna látka má považovať za súčasť skupiny.	3. Ak sú látky identifikované genericky ako skupina látok v súlade s článkom 37 ods. 1, databáza uvedená v odseku 1 obsahuje ***vyčerpávajúci*** zoznam najdôležitejších jednotlivých látok, ktoré patria do danej skupiny látok, ***spolu s ich zodpovedajúcimi číslami CAS, ak sú k dispozícii,*** a osobitnú funkciu, ktorá prevádzkovateľom umožňuje skontrolovať, či sa konkrétna látka má považovať za súčasť skupiny.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 208
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
3. Ak sú látky identifikované genericky ako skupina látok v súlade s článkom 37 ods. 1, databáza uvedená v odseku 1 obsahuje indikatívny zoznam najdôležitejších jednotlivých látok, ktoré patria do danej skupiny látok, a osobitnú funkciu, ktorá prevádzkovateľom umožňuje skontrolovať, či sa konkrétna látka má považovať za súčasť skupiny.	3. Ak sú látky identifikované genericky ako skupina látok v súlade s článkom 37 ods. 1, databáza uvedená v odseku 1 obsahuje indikatívny zoznam najdôležitejších jednotlivých látok, ktoré patria do danej skupiny látok, ***spolu s ich príslušnými registračnými číslami CAS*** a osobitnú funkciu, ktorá prevádzkovateľom umožňuje skontrolovať, či sa konkrétna látka má považovať za súčasť skupiny.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 209
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
4. Informácie uvedené v odseku 2 písm. a) a b) ***a*** osobitná funkcia uvedená v	4. Informácie uvedené v odseku 2 písm. a) a b)***, ak ich zverejnenie neohrozí***

odseku 3 sú verejne dostupné ***a*** bezplatné.	***verejnú bezpečnosť, trestné vyšetrovanie, obchodné tajomstvo ani prevenciu zneužitia, v písm. c), ako aj*** osobitná funkcia uvedená v odseku 3 sú verejne dostupné***,*** bezplatné ***a prístupné v používateľsky ústretovom formáte***. ***Členské štáty a agentúra zabezpečia, aby orgány verejného zdravotníctva a služby zamerané na zmierňovanie škôd, ktoré členské štáty určili alebo uznali, mali uľahčený prístup k iným ako citlivým informáciám uvedeným v písmene c) na účely monitorovania verejného zdravia a včasného varovania.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 210
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
4. Informácie uvedené v odseku 2 písm. a) ***a*** b) a osobitná funkcia uvedená v odseku 3 sú verejne dostupné a bezplatné.	4. Informácie uvedené v odseku 2 písm. a)***,*** b) ***a c) týkajúce sa trendov a rizík*** a osobitná funkcia uvedená v odseku 3 sú verejne dostupné a bezplatné.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 211
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 6

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
6. Túto databázu spravuje a aktualizuje agentúra.	6. Túto databázu spravuje a aktualizuje agentúra ***okamžite a bez zbytočného odkladu***. ***Príslušné zainteresované strany vrátane zástupcov chemického priemyslu, ako aj agentúry***

	Únie vrátane Europolu môžu agentúre pomáhať pri vypracúvaní a aktualizácii týchto informácií.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 212
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 6

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
6. Túto databázu spravuje a aktualizuje agentúra.	6. Túto databázu spravuje a aktualizuje agentúra. ***Agentúra zabezpečí pravidelnú aktualizáciu informácií a transparentné označenie dátumu ich poslednej revízie.***

Or. sk

Odôvodnenie

Databáza má slúžiť ako referenčný zdroj pre hospodárske subjekty aj orgány verejnej moci. Je preto dôležité, aby používatelia vedeli overiť aktuálnosť informácií, z ktorých vychádzajú pri plnení svojich povinností.

Pozmeňujúci návrh 213
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 25 – odsek 6 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	6a. Agentúra zabezpečí zapojenie príslušných zainteresovaných strán vrátane zástupcov chemického priemyslu do vývoja a zavádzania databázy informácií o drogových prekurzoroch.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 214
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Článok 26 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Členské štáty zabezpečia, aby bola orgánom presadzovania práva a colným orgánom poskytnutá odborná príprava, ako je odborná príprava v oblasti riadenia rizík, s cieľom odhaľovať pri plnení svojich povinností určené alebo neurčené drogové prekurzory, ktoré možno použiť na nedovolenú výrobu drog, a včas a vhodným spôsobom reagovať na podozrivú činnosť.	1. Členské štáty zabezpečia, aby bola orgánom presadzovania práva a colným orgánom poskytnutá odborná príprava, ako je odborná príprava v oblasti riadenia rizík, s cieľom odhaľovať pri plnení svojich povinností určené alebo neurčené drogové prekurzory, ktoré možno použiť na nedovolenú výrobu drog, a včas a vhodným spôsobom reagovať na podozrivú činnosť. ***Takáto odborná príprava by mala vo vhodných prípadoch zahŕňať aj informácie o nových trendoch v oblasti zneužívania drog vrátane drogových prekurzorov syntetických drog a iných nových psychoaktívnych látok, ako aj o rizikách pre verejné zdravie spojených s nelegálnou výrobou a užívaním drog. Okrem toho by takáto odborná príprava mala v prípade potreby zahŕňať ukazovatele nútenej práce a pracovného vykorisťovania súvisiace s nelegálnou výrobou drog alebo s dodávateľskými reťazcami.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 215
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 26 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Členské štáty zabezpečia, aby bola orgánom presadzovania práva a colným orgánom poskytnutá odborná príprava, ako je odborná príprava v oblasti riadenia rizík, s cieľom odhaľovať pri plnení svojich	1. Členské štáty zabezpečia, aby bola orgánom presadzovania práva a colným orgánom poskytnutá ***pravidelná a aktuálna*** odborná príprava***, detekčné zariadenia, kapacity na posudzovanie rizík***

povinností určené alebo neurčené drogové prekurzory, ktoré možno použiť na nedovolenú výrobu drog, a včas a vhodným spôsobom reagovať na podozrivú činnosť.	***a používanie najnovších technológií***, ako je odborná príprava v oblasti riadenia rizík, s cieľom odhaľovať pri plnení svojich povinností určené alebo neurčené drogové prekurzory, ktoré možno použiť na nedovolenú výrobu drog, a včas a vhodným spôsobom reagovať na podozrivú činnosť. ***CEPOL bude členským štátom poskytovať podporu pri príprave a realizácii takejto odbornej prípravy.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 216
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 26 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Členské štáty zabezpečia, aby bola orgánom presadzovania práva a colným orgánom poskytnutá odborná príprava, ako je odborná príprava v oblasti riadenia rizík, s cieľom odhaľovať pri plnení svojich povinností určené alebo neurčené drogové prekurzory, ktoré možno použiť na nedovolenú výrobu drog, a včas a vhodným spôsobom reagovať na podozrivú činnosť.	1. Členské štáty zabezpečia, aby bola orgánom presadzovania práva a colným orgánom poskytnutá odborná príprava, ako je odborná príprava v oblasti riadenia rizík, s cieľom odhaľovať pri plnení svojich povinností určené alebo neurčené drogové prekurzory, ktoré možno použiť na nedovolenú výrobu drog, a včas a vhodným spôsobom reagovať na podozrivú činnosť. ***Odborná príprava by sa mala opierať okrem iného o skúsenosti a odborné znalosti agentúry.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 217
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 26 – odsek 1 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	1a. Komisia zabezpečí, aby sa

príslušné materiály na elektronické učenie sa a odbornú prípravu týkajúce sa drogových prekurzorov pravidelne aktualizovali a sprístupnili príslušným orgánom, colným orgánom a príslušným zainteresovaným stranám.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 218
Giuseppe Antoci

Návrh nariadenia
Článok 26 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Členské štáty zorganizujú aspoň raz ročne akcie na zvyšovanie povedomia prevádzkovateľov, ktorí sprístupňujú drogové prekurzory na trhu, dovážajú ich, vyvážajú, majú ich v držbe, používajú ich alebo vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti.	2. Členské štáty zorganizujú aspoň raz ročne akcie na zvyšovanie povedomia ***založené na vedeckých dôkazoch a zásade znižovania škôd pre*** prevádzkovateľov, ktorí sprístupňujú drogové prekurzory na trhu, dovážajú ich, vyvážajú, majú ich v držbe, používajú ich alebo vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti. ***Tieto opatrenia sú koncipované tak, aby zohľadňovali špecifiká jednotlivých dotknutých sektorov vrátane zdravotníckych a sociálnych služieb pôsobiacich v oblasti závislostí a znižovania škôd.***

Or. it

Pozmeňujúci návrh 219
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 26 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Členské štáty zorganizujú aspoň raz ročne akcie na zvyšovanie povedomia prevádzkovateľov, ktorí sprístupňujú	2. Členské štáty zorganizujú aspoň raz ročne akcie na zvyšovanie povedomia prevádzkovateľov, ktorí sprístupňujú

drogové prekurzory na trhu, dovážajú ich, vyvážajú, majú ich v držbe, používajú ich alebo vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti.	drogové prekurzory na trhu, dovážajú ich, vyvážajú, majú ich v držbe, používajú ich alebo vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti***, a to vo vhodných prípadoch za účasti príslušných zainteresovaných strán vrátane zástupcov chemického priemyslu a iných príslušných odvetví***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 220
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Článok 26 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Členské štáty zorganizujú aspoň raz ročne akcie na zvyšovanie povedomia prevádzkovateľov, ktorí sprístupňujú drogové prekurzory na trhu, dovážajú ich, vyvážajú, majú ich v držbe, používajú ich alebo vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti.	2. Členské štáty zorganizujú aspoň raz ročne akcie na zvyšovanie povedomia prevádzkovateľov, ktorí sprístupňujú drogové prekurzory na trhu, dovážajú ich, vyvážajú, majú ich v držbe, používajú ich alebo vykonávajú v súvislosti s nimi sprostredkovateľské činnosti. ***Tieto činnosti sa budú zaoberať aj rizikami zneužitia na nelegálnych drogových trhoch a ich širšími spoločenskými a zdravotnými vplyvmi.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 221
Georgiana Teodorescu

Návrh nariadenia
Článok 26 – odsek 2 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	2a. S cieľom zabezpečiť jednotné a konzistentné uplatňovanie tohto nariadenia v celej Únii vypracuje agentúra v úzkej spolupráci s Komisiou a

príslušnými vnútroštátnymi orgánmi harmonizovaný európsky rámec odbornej prípravy. Tento rámec bude zahŕňať štandardizované učebné osnovy, usmernenia týkajúce sa najlepších postupov a moduly spoločného operačného výcviku. Tieto moduly sa budú konkrétne zaoberať odhaľovaním nových syntetických a dizajnových prekurzorov, metodikami kontroly založenými na riziku a využívaním centrálneho informačného systému.

Or. en

Odôvodnenie

Obchodníci s chemikáliami využívajú cesty s najmenším odporom. Ak príslušné orgány niektorého členského štátu nemajú špecializované technické znalosti potrebné na odhalenie sofistikovaných metód zneužívania, tento štát sa stáva cieľovou bránou pre nelegálny obchod. Štandardizácia odbornej prípravy zaručuje vysokú základnú úroveň ochrany na všetkých vonkajších hraniciach EÚ a vo všetkých zónach vnútorného trhu.

Pozmeňujúci návrh 222
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 26 – odsek 2 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	2a. Komisia v spolupráci s členskými štátmi, Europolom a agentúrou CEPOL bude podporovať výmenu usmernení, odborných znalostí a najlepších postupov týkajúcich sa odhaľovania a likvidácie tajných laboratórií vrátane bezpečnej manipulácie, prepravy a likvidácie zaistených chemikálií a zariadení.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 223
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 26 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
3. Prevádzkovatelia sú zodpovední za to, aby svojim zamestnancom poskytli informácie o povinnostiach prevádzkovateľov podľa tohto nariadenia a aby zvyšovali povedomie zamestnancov v tomto ohľade.	3. Prevádzkovatelia sú zodpovední za to, aby svojim zamestnancom poskytli informácie o povinnostiach prevádzkovateľov podľa tohto nariadenia a aby zvyšovali povedomie zamestnancov v tomto ohľade. ***S cieľom minimalizovať administratívnu záťaž malých a stredných podnikov (MSP) poskytujú príslušné orgány prevádzkovateľom bezplatné, štandardizované online vzdelávacie nástroje a moduly.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 224
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 26 – odsek 3 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	3a. Posilnená spolupráca a synergie
	1. Členské štáty, Komisia a príslušné agentúry Únie zabezpečia v rámci svojich príslušných mandátov úzku spoluprácu a budú podporovať synergie s cieľom zabrániť zneužívaniu drogových prekurzorov z legálneho obchodu.
	Súčasťou tejto spolupráce je výmena relevantných informácií a odborných znalostí o nových trendoch, podozrivých vzorcoch a spôsoboch zneužívania, ako aj mechanizmy spätnej väzby zamerané na posilnenie posudzovania rizík, zlepšenie identifikácie slabých miest v dodávateľskom reťazci a podporu účinného vykonávania tohto nariadenia.
	Členské štáty, Komisia, Europol a Agentúra Európskej únie pre drogy podporujú v súlade so svojimi príslušnými

mandátmi spoluprácu s tretími krajinami, ak je to vhodné, s cieľom uľahčiť výmenu informácií a najlepších postupov týkajúcich sa prevencie zneužívania drogových prekurzorov z legálneho obchodu. Takáto spolupráca sa rozvíja uceleným a koordinovaným spôsobom, pričom by sa mala zabezpečiť súdržnosť medzi príslušnými nástrojmi Únie, medzinárodnými dohodami a činnosťami príslušných orgánov Únie.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 225
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 26 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Článok 26a
	Usmernenia
	1. Komisia v úzkej spolupráci s členskými štátmi a prípadne príslušnými agentúrami a orgánmi Únie do júna 2027 vypracuje a uverejní usmernenia na podporu konzistentného, účinného a primeraného uplatňovania tohto nariadenia.
	2. Cieľom usmernení uvedených v odseku 1 je uľahčiť v čo najvyššej miere harmonizáciu výkladu a praktického uplatňovania povinností stanovených v tomto nariadení, pričom sa zohľadnia vnútroštátne operačné špecifiká a vyvíjajúce sa metódy trestnej činnosti.
	3. Usmernenia môžu v prípade potreby obsahovať praktické príklady, ukazovatele a odporúčania týkajúce sa najmä:
	a) posúdenia opodstatnených dôvodov podozrenia podľa tohto nariadenia;
	b) kritérií a orientačných prahových hodnôt na identifikáciu zaistení

významných množstiev a podozrivých transakcií;

c) príkladov legitímnych účelov uvádzania na trh, držby, dovozu, vývozu alebo používania určených látok a zmesí obsahujúcich takéto látky;

d) „iných legitímnych použití“, ktoré umožňujú využívanie prekurzorov kategórie 3 a syntetických prekurzorov mimo oblasti výskumu a inovácií;

e) príkladov konania, ktoré môže predstavovať porušenie alebo obchádzanie tohto nariadenia;

f) primeranej výšky sankcií;

g) operačných opatrení týkajúcich sa zadržania, zaistenia a zneškodnenia určených látok a zmesí obsahujúcich takéto látky;

h) operačných opatrení a najlepších postupov na zabezpečenie priestorov, zariadení a skladovacích priestorov, v ktorých sa nachádzajú určené látky a zmesi obsahujúce takéto látky;

i) posudzovania rizika a opatrení na riadenie rizík;

j) výmeny informácií a spolupráce medzi príslušnými orgánmi a hospodárskymi subjektmi;

k) najlepších postupov na činnosti monitorovania, odhaľovania a presadzovania.

4. Komisia tieto usmernenia pravidelne preskúmava a v prípade potreby aktualizuje, pričom zohľadňuje technologický vývoj, nové modely obchodovania, príslušnú judikatúru a operačné skúsenosti členských štátov.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 226
Giuseppe Antoci

Návrh nariadenia
Článok 26 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Článok 26a
	Usmernenie
	1. Komisia v úzkej spolupráci s členskými štátmi a prípadne príslušnými agentúrami a orgánmi Únie vypracuje a uverejní usmernenia na podporu konzistentného, účinného a primeraného uplatňovania tohto nariadenia.
	2. Cieľom usmernení uvedených v odseku 1 je podporiť čo najvyšší stupeň harmonizácie výkladu a praktického uplatňovania povinností stanovených v tomto nariadení, pričom sa zohľadnia vnútroštátne operačné špecifiká a vyvíjajúce sa metódy trestnej činnosti.
	3. Usmernenia môžu v prípade potreby obsahovať praktické príklady, ukazovatele a odporúčania týkajúce sa najmä:
	a) konkrétnych usmernení s cieľom zabezpečiť, aby kontroly stanovené v tomto nariadení nevytvárali neprimerané prekážky pre zdravotnícke služby, služby zamerané na zmierňovanie škôd, neziskové organizácie a výskumné inštitúcie, ktoré používajú prekurzory na účely verejného záujmu;
	b) primeranosti kontrolných opatrení voči subjektom s nízkym rizikovým profilom, s ohľadom na povahu a účel ich činnosti.
	4. Pri vypracúvaní usmernení uvedených v odseku 1 Komisia okrem príslušných orgánov členských štátov a združení hospodárskych subjektov systematicky konzultuje aj s organizáciami občianskej spoločnosti pôsobiacimi v oblasti verejného zdravia, liečby závislostí a znižovania škôd, ako aj so zástupcami verejných výskumných inštitúcií. Komisia zaručuje, že táto konzultácia prebehne transparentne, včas a na rovnakom

základe ako v prípade ostatných konzultovaných strán.

5. Komisia pravidelne prehodnocuje a v prípade potreby aktualizuje usmernenia.

Or. it

Pozmeňujúci návrh 227
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 27 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Každý členský štát určí príslušný orgán alebo orgány zodpovedné za zabezpečenie uplatňovania tohto nariadenia a informuje o tom Komisiu, ostatné členské štáty a agentúru.	1. Každý členský štát určí príslušný orgán alebo orgány zodpovedné za zabezpečenie uplatňovania tohto nariadenia a informuje o tom Komisiu, ostatné členské štáty a agentúru. ***Každý členský štát spolupracuje s agentúrou.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 228
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 27 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Na účely uplatňovania tohto nariadenia sa uplatňujú ustanovenia nariadenia (ES) č. 515/97 s potrebnými úpravami. Príslušné orgány určené podľa odseku 1 konajú ako príslušné orgány v zmysle článku 2 ods. 2 nariadenia (ES) č. 515/97.	2. Na účely uplatňovania tohto nariadenia sa uplatňujú ustanovenia nariadenia (ES) č. 515/97 s potrebnými úpravami. Príslušné orgány určené podľa odseku 1 konajú ako príslušné orgány v zmysle článku 2 ods. 2 nariadenia (ES) č. 515/97. ***Tieto orgány si vymieňajú operačné informácie a rizikové profily automatizovaným a okamžitým spôsobom prostredníctvom centralizovaného elektronického systému uvedeného v tomto nariadení, pričom tým nie sú dotknuté tradičné postupy vzájomnej***

pomoci.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 229
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 27 – odsek 2 – pododsek 1 (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	***3a. S cieľom uľahčiť účinné vykonávanie a presadzovanie tohto nariadenia Komisia podľa potreby spolupracuje s orgánmi tretích krajín, medzinárodnými organizáciami, podnikateľskými organizáciami a inými príslušnými zainteresovanými stranami a vymieňa si s nimi informácie.**
	***3b. Medzinárodná spolupráca s orgánmi tretích krajín prebieha štruktúrovaným spôsobom, napríklad v rámci medzinárodných organizácií, ako je Medzinárodný úrad pre kontrolu omamných látok (INCB) a Svetová colná organizácia (WCO), ako aj prostredníctvom bilaterálnych dohôd o spolupráci v oblasti kontroly prekurzorov.**
	***3c. Medzinárodná spolupráca môže zahŕňať výmenu informácií, najlepších postupov, informácií o rozhodnutiach týkajúcich sa kontroly prekurzorov a operačných skúseností.**

Or. en

Pozmeňujúci návrh 230
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 27 – odsek 2 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	2a. 1. Colný úrad Európskej únie (EUCA), zriadený na základe nariadenia (ES) č. 2023/0156, vykonáva v súvislosti s kontrolami drogových prekurzorov tieto koordinačné funkcie:
	a) koordinácia cezhraničných opatrení presadzovania práva za účasti príslušných orgánov a colných správ dvoch alebo viacerých členských štátov v prípadoch podozrenia zo zneužívania drogových prekurzorov alebo v prípadoch, keď sa takéto zneužívanie potvrdilo;
	b) monitorovanie a analýza záznamov o sankciách vedených v elektronickom systéme pre drogové prekurzory podľa článku 31 a podávanie výročných správ Komisii; c) vydávanie usmernení týkajúcich sa jednotného výkladu poľahčujúcich a priťažujúcich okolností podľa článku 31 s cieľom znížiť rozdiely v uplatňovaní právnych predpisov medzi členskými štátmi;
	d) uľahčovanie a podpora spoločných operačných pracovných skupín s Europolom a EUDA.
	2. EUCA bude pôsobiť ako kontaktné miesto Únie pre spoluprácu v oblasti presadzovania právnych predpisov týkajúcich sa drogových prekurzorov s colnými orgánmi tretích krajín a s medzinárodnými organizáciami vrátane WCO a INCB.
	3. Na vykonávanie týchto úloh sa pre EUCA zabezpečia primerané finančné a ľudské zdroje, ako sa stanovuje v nariadení (ES) č. 2023/0156.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 231
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia

Článok 27 – odsek 2 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	2a. S cieľom dosiahnuť všeobecný cieľ tohto nariadenia si môžu Komisia, colné orgány a Colný orgán EÚ vymieňať a sprostredkúvať údaje spracované systematickým a automatizovaným spôsobom v súlade s týmto nariadením […] s colnými orgánmi a inými orgánmi tretích krajín na účely colnej spolupráce. Výmena údajov sa uskutoční v súlade s článkom 244 Colného kódexu Únie a môže sa týkať najmä týchto kategórií údajov:
	a) údajové prvky obsiahnuté v rozhodnutiach colných orgánov alebo v podobných rozhodnutiach prijatých v tretích krajinách;
	b) údajové prvky obsiahnuté vo vyhláseniach, v povoleniach a oznámeniach;
	c) údaje o identifikovaných rizikách, zisteniach a výsledkoch, ktoré získali colné orgány členských štátov alebo Komisia na jednej strane a orgány tretích krajín príslušné pre colné záležitosti na strane druhej pri vykonávaní svojich analýz rizika a kontrol;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 232
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 27 – odsek 2 b (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	2b. S cieľom dosiahnuť všeobecný cieľ tohto nariadenia a bez toho, aby bola dotknutá rozpočtová autonómia členských štátov, členské štáty zabezpečia dostatočné ľudské a finančné zdroje na účinné

uplatňovanie opatrení stanovených v tomto nariadení.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 233
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 28 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Príslušné orgány vykonávajú kontroly plnenia povinností stanovených v tomto nariadení zo strany prevádzkovateľov. Ak existujú dôvodné obavy, že prekurzor drog by mohol byť zneužitý na nedovolenú výrobu drog, príslušný orgán bezodkladne vykoná ďalšie kontroly za podmienok stanovených v článku 29 a článku 30.	1. Príslušné orgány vykonávajú kontroly plnenia povinností stanovených v tomto nariadení zo strany prevádzkovateľov. Ak existujú dôvodné obavy, že prekurzor drog by mohol byť zneužitý na nedovolenú výrobu drog, príslušný orgán bezodkladne vykoná ďalšie kontroly za podmienok stanovených v článku 29 a článku 30. ***Kontroly sa vykonávajú na základe rizikovo orientovaného prístupu a musia byť primerané povahe, rozsahu a rizikovému profilu dotknutých činností.***

Or. sk

Odôvodnenie

Rizikovo orientovaný prístup je štandardným prvkom modernej regulácie a umožňuje efektívnejšie využívať verejné zdroje pri súčasnom obmedzení zbytočnej administratívnej záťaže pre subjekty s nízkym rizikom.

Pozmeňujúci návrh 234
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 28 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Príslušné orgány vykonávajú kontroly plnenia povinností stanovených v	1. Príslušné orgány vykonávajú kontroly plnenia povinností stanovených v

tomto nariadení zo strany prevádzkovateľov. Ak existujú ***dôvodné obavy***, že prekurzor drog by mohol byť zneužitý na nedovolenú výrobu drog, príslušný orgán bezodkladne vykoná ďalšie kontroly za podmienok stanovených v článku 29 a článku 30.	tomto nariadení zo strany prevádzkovateľov. Ak existujú ***opodstatnené dôvody založené na objektívnych a skutkových okolnostiach***, že prekurzor drog by mohol byť zneužitý na nedovolenú výrobu drog, príslušný orgán bezodkladne vykoná ďalšie kontroly za podmienok stanovených v článku 29 a článku 30.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 235
Georgiana Teodorescu

Návrh nariadenia
Článok 28 – odsek 1 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	1a. Posilnenie kontrolných mechanizmov je nevyhnutné za predpokladu, že tieto mechanizmy budú prísne založené na riziku a budú systematicky koordinované medzi príslušnými vnútroštátnymi orgánmi, aby sa predišlo administratívnemu a prevádzkovému prekrývaniu. Orgány sú povinné využiť centrálny informačný systém a databázu na porovnanie údajov pred začatím kontrol na mieste. Prevádzkovatelia nesmú byť vystavení duplicitným žiadostiam o informácie alebo overovacím postupom zo strany rôznych vnútroštátnych orgánov alebo orgánov Únie v súvislosti s tou istou príslušnou transakciou alebo časovým obdobím, pokiaľ to nie je odôvodnené bezprostredným a podloženým rizikom zneužitia drogových prekurzorov.

Or. en

Odôvodnenie

Ak podnik už odovzdal údaje o množstve, obchodné faktúry a informácie o prevádzkovateľovi do centrálneho IT systému, je neefektívnym využívaním verejných zdrojov, ak dva samostatné

subjekty (napr. colné orgány a inšpektoráty pre chemickú bezpečnosť) v rámci samostatných kontrol požadujú presne tie isté dokumenty.

Pozmeňujúci návrh 236
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 28 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Príslušné orgány musia dodržiavať zásady dôvernosti a služobného a obchodného tajomstva a chrániť osobné údaje v súlade s právom Únie a vnútroštátnym právom.	2. Príslušné orgány musia dodržiavať zásady dôvernosti a služobného a obchodného tajomstva a chrániť osobné údaje v súlade s právom Únie a vnútroštátnym právom***, a to najmä pri prístupe k počítačovým údajom prevádzkovateľa, ich kopírovaní alebo spracúvaní počas inšpekcií***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 237
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 28 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
3. Členské štáty zabezpečia, aby mali príslušné orgány zdroje potrebné na zabezpečenie riadneho vykonávania svojich úloh podľa tohto nariadenia.	3. Členské štáty zabezpečia, aby mali príslušné orgány ***finančné, ľudské a technologické*** zdroje potrebné na zabezpečenie riadneho vykonávania svojich úloh podľa tohto nariadenia.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 238
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Článok 28 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Článok 28a
	Každá fyzická alebo právnická osoba, na ktorú má rozhodnutie alebo opatrenie prijaté na základe tohto nariadenia priamy a nepriaznivý vplyv, má právo na účinný opravný prostriedok pred príslušným súdnym alebo nezávislým správnym orgánom v súlade s vnútroštátnym právom a právom EÚ. Na tento účel členské štáty zabezpečia, aby každé takéto rozhodnutie alebo opatrenie bolo odôvodnené, primerané a aby o ňom bola dotknutá osoba bez zbytočného odkladu informovaná. Informácie o dostupných opravných prostriedkoch a príslušných lehotách sa oznámia spolu s rozhodnutím alebo opatrením.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 239
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 29 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Príslušné orgány môžu za podmienok stanovených vo vnútroštátnom práve zaistiť určené drogové prekurzory na obdobie najviac ***30*** dní s cieľom overiť identifikáciu drogových prekurzorov a súlad s týmto nariadením.	Príslušné orgány môžu za podmienok stanovených vo vnútroštátnom práve zaistiť určené drogové prekurzory na obdobie najviac ***7*** dní s cieľom overiť identifikáciu drogových prekurzorov a súlad s týmto nariadením.
	Ak to odôvodňuje zložitosť overovania alebo potreba predísť bezprostrednému riziku zneužitia, lehota uvedená v odseku 1 sa môže jednorazovo predĺžiť najviac o ďalších 15 dní, a to za podmienok stanovených vnútroštátnymi právnymi predpismi.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 240
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 29 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Príslušné orgány môžu za podmienok stanovených vo vnútroštátnom práve zaistiť určené drogové prekurzory na obdobie najviac 30 dní s cieľom overiť identifikáciu drogových prekurzorov a súlad s týmto nariadením.	Príslušné orgány môžu za podmienok stanovených vo vnútroštátnom práve zaistiť určené drogové prekurzory na obdobie najviac 30 dní s cieľom overiť identifikáciu drogových prekurzorov a súlad s týmto nariadením. ***Ak dôvody zaistenia pominú pred uplynutím uvedenej lehoty, zaistené drogové prekurzory sa bezodkladne uvoľnia.***

Or. sk

Odôvodnenie

Zaistenie má slúžiť výlučne na vykonanie potrebných kontrol. Ak už dôvody na jeho trvanie neexistujú, ďalšie obmedzovanie nakladania s tovarom nie je odôvodnené.

Pozmeňujúci návrh 241
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 29 – odsek 1 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Ak príslušné orgány nemôžu dodržať lehotu na vydanie rozhodnutia vrátane prípadov, keď je takéto omeškanie spôsobené prebiehajúcimi konzultáciami s inými príslušnými orgánmi alebo medzinárodnými orgánmi, informujú o tom žiadateľa pred uplynutím tejto lehoty, pričom uvedú dôvody a ďalšiu lehotu, ktorú považujú za potrebnú na vydanie rozhodnutia. Pokiaľ nie je stanovené inak, uvedená ďalšia lehota nesmie presiahnuť 30 kalendárnych dní.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 242
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 30 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Príslušné orgány každého členského štátu zakážu vstup neurčených drogových prekurzorov na colné územie Únie alebo ich výstup z neho, ak existujú dostatočné dôkazy, že dané drogové prekurzory sú určené na nedovolenú výrobu drog.	2. Príslušné orgány každého členského štátu zakážu vstup neurčených drogových prekurzorov na colné územie Únie alebo ich výstup z neho, ak existujú dostatočné dôkazy, že dané drogové prekurzory sú určené na nedovolenú výrobu drog. ***Komisia vydá usmernenia, v ktorých sa uvedú kritériá a ukazovatele, ktoré sa majú zohľadniť pri posudzovaní, či existujú dostatočné dôkazy podľa tohto odseku.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 243
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 30 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Obdobie dočasného ***zadžania*** uvedené v odseku 4 nesmie presiahnuť 30 dní.	5. Obdobie dočasného ***zadržania*** uvedené v odseku 4 nesmie presiahnuť 30 dní. ***Ak príslušné orgány nemôžu dodržať lehotu na vydanie rozhodnutia vrátane prípadov, keď je takéto omeškanie spôsobené prebiehajúcimi konzultáciami s inými príslušnými orgánmi alebo medzinárodnými orgánmi, informujú o tom žiadateľa pred uplynutím tejto lehoty, pričom uvedú dôvody a ďalšiu lehotu, ktorú považujú za potrebnú na vydanie rozhodnutia. Pokiaľ nie je stanovené inak, uvedená ďalšia lehota***

nesmie presiahnuť 30 kalendárnych dní.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 244
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 30 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Obdobie dočasného ***zadžania*** uvedené v odseku 4 nesmie presiahnuť ***30*** dní.	5. Obdobie dočasného ***zadržania*** uvedené v odseku 4 nesmie presiahnuť *7* dní.
	Bez toho, aby bol dotknutý odsek 5, môže byť lehota dočasného zadržania predĺžená o ďalšiu lehotu dočasného zadržania, ak majú colné orgány na to dôvodné podozrenie. Dĺžka ďalšej lehoty dočasného zadržania nesmie presiahnuť 15 dní.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 245
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 30 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Obdobie dočasného ***zadžania*** uvedené v odseku 4 nesmie presiahnuť 30 dní.	5. Obdobie dočasného ***zadržania*** uvedené v odseku 4 nesmie presiahnuť 30 dní. ***V riadne odôvodnených prípadoch sa táto lehota môže predĺžiť o ďalších 30 dní***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 246
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 30 – odsek 6 – písmeno b

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
b) vstupovať do obchodných priestorov prevádzkovateľov s cieľom získať dôkazy o nezrovnalostiach;	b) vstupovať do obchodných priestorov prevádzkovateľov s cieľom získať dôkazy o nezrovnalostiach ***pri prísnom dodržiavaní obchodného tajomstva a vnútroštátnych právnych postupov***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 247
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 30 – odsek 7

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
7. Pri zisťovaní, či existuje podozrenie, že určené alebo neurčené drogové prekurzory sú určené na nedovolenú výrobu drog, sa colné orgány alebo príslušné orgány opierajú o kritériá stanovené v kapitole 5 prílohy VII. Ak sú kritériá stanovené v kapitole 5 bode 8 písm. b) prílohy VII splnené, subjekt zahraničného obchodu, ktorý neurčenú látku dováža, vyváža alebo vykonáva v súvislosti s ňou sprostredkovateľské činnosti, je povinný preukázať, že látka je určená na legitímne použitie.	7. Pri zisťovaní, či existuje podozrenie, že určené alebo neurčené drogové prekurzory sú určené na nedovolenú výrobu drog, sa colné orgány alebo príslušné orgány opierajú o kritériá stanovené v kapitole 5 prílohy VII. Ak sú kritériá stanovené v kapitole 5 bode 8 písm. b) prílohy VII splnené, subjekt zahraničného obchodu, ktorý neurčenú látku dováža, vyváža alebo vykonáva v súvislosti s ňou sprostredkovateľské činnosti, je povinný preukázať, že látka je určená na legitímne použitie. ***Tento dôkaz sa predkladá zjednodušeným spôsobom prostredníctvom elektronického zaslania overeného vyhlásenia konečného používateľa o použití alebo akéhokoľvek rovnocenného obchodného dokumentu cez centralizovaný systém Únie.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 248

Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 30 – odsek 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
8. S cieľom zabrániť osobitným rizikám zneužívania drogových prekurzorov skladovaných v slobodných pásmach a v dočasnom uskladnení, ako aj v iných citlivých priestoroch, ako sú colné sklady, členské štáty zabezpečia, aby sa v každej fáze vykonávali účinné kontroly činností vykonávaných v týchto priestoroch, a aby tieto kontroly neboli menej prísne ako kontroly vykonávané v ostatných častiach colného územia.	8. S cieľom zabrániť osobitným rizikám zneužívania drogových prekurzorov skladovaných v slobodných pásmach a v dočasnom uskladnení, ako aj v iných citlivých priestoroch, ako sú colné sklady, členské štáty zabezpečia, aby sa v každej fáze vykonávali účinné kontroly činností vykonávaných v týchto priestoroch, a aby tieto kontroly neboli menej prísne ako kontroly vykonávané v ostatných častiach colného územia. ***Pri organizovaní týchto kontrol členské štáty zohľadnia zásady efektívnosti, proporcionality a riadenia rizík.***

Or. sk

Odôvodnenie

Rovnaká úroveň ochrany nevyžaduje rovnakú intenzitu kontrol vo všetkých prípadoch. Rizikovo orientovaný prístup umožňuje účinnejšie zamerať kontrolné kapacity na najrizikovejšie operácie.

Pozmeňujúci návrh 249
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 30 – odsek 8 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	8a. Ochranná doložka
	Ak členský štát identifikuje novú látku vrátane neurčeného drogového prekurzora alebo kombinácie látok, ktoré môžu byť použité na nezákonnú výrobu drog a vyvolávajú vážne obavy týkajúce sa rizika zneužitia, môže do prijatia opatrení na úrovni Únie prijať primerané a dočasné preventívne opatrenia v súlade s

právom Únie.

Príslušný členský štát bezodkladne informuje Komisiu a Agentúru Európskej únie pre drogy o prijatých opatreniach a uvedie dôvody, na ktorých sa zakladá jeho posúdenie, spolu so všetkými dostupnými relevantnými vedeckými, technickými alebo operačnými informáciami.

Komisia bez zbytočného odkladu preskúma, či sú v súlade s týmto nariadením vhodné ďalšie opatrenia na úrovni Únie, a to vrátane prípadného využitia právomocí, ktoré sa jej zverujú týmto nariadením.

Akékoľvek opatrenia prijaté podľa tohto článku musia byť svojím rozsahom a trvaním obmedzené na to, čo je absolútne nevyhnutné, a nesmú byť prostriedkom svojvoľnej diskriminácie ani skrytého obmedzovania obchodu v rámci vnútorného trhu.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 250
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 30 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Článok 30a
	Ochranná doložka
	1. Ak členský štát identifikuje novú látku vrátane neurčeného drogového prekurzora alebo kombinácie látok, ktorá sa môže použiť na nedovolenú výrobu drog a ktorá predstavuje vážnu alebo bezprostrednú hrozbu pre verejnú bezpečnosť, verejné zdravie alebo verejnú ochranu, a ak v súvislosti s touto látkou ešte nenadobudol účinnosť žiadny delegovaný akt prijatý podľa tohto nariadenia, členský štát môže prijať

dočasné vnútroštátne opatrenia, ktoré sú potrebné a primerané, aby sa predišlo zneužívaniu tejto látky, obchodovaniu s ňou alebo jej nedovolenému používaniu.

2. Opatrenia uvedené v odseku 1 môžu zahŕňať obmedzenia týkajúce sa výroby, dovozu, vývozu, uvedenia na trh, držby, distribúcie, prepravy alebo používania príslušnej látky, ako aj rozšírené povinnosti prevádzkovateľov týkajúce sa monitorovania, podávania správ alebo registrácie.

3. Členský štát uvedený v odseku 1 bezodkladne oznámi Komisii a agentúre opatrenia prijaté podľa uvedeného odseku spolu s dôvodmi, pre ktoré sú tieto opatrenia opodstatnené, a akýmikoľvek dostupnými vedeckými, technickými alebo spravodajskými informáciami na podporu posúdenia hrozby.

4. Komisia bez zbytočného odkladu posúdi, či by sa na dotknutú látku mali vzťahovať opatrenia na úrovni Únie, a to aj prostredníctvom prijatia delegovaného aktu podľa tohto nariadenia. Európska komisia by mala riadne informovať ostatné členské štáty, aby aj ony mohli bezodkladne prijať dočasné opatrenia.

5. Opatrenia prijaté podľa odseku 1 majú dočasný charakter a zostávajú v platnosti len dovtedy, kým nenadobudnú účinnosť príslušné opatrenia Únie alebo kým členský štát neurčí, že ohrozenie už nie je dôvodom ich zachovania. Takéto opatrenia musia byť v súlade s právom Únie a nesmú byť prostriedkom svojvoľnej diskriminácie alebo skrytého obmedzovania obchodu v rámci vnútorného trhu.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 251
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Článok 30 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Článok 30a
	Nakladanie so zaistenými a zadržanými drogovými prekurzormi
	1. Členské štáty prijmú potrebné opatrenia na zabezpečenie primeraného nakladania s drogovými prekurzormi, ktoré boli zaistené alebo zadržané podľa článku 29 alebo článku 30, vrátane bezpečného skladovania a dodržiavania reťazca dôkazov, s cieľom zabrániť ich zneužitiu, krádeži a rizikám pre pracovníkov, verejné zdravie a životné prostredie.
	2. Drogové prekurzory, ktoré neboli zadržané na základe právoplatného správneho rozhodnutia podľa vnútroštátneho práva po uplynutí lehoty uvedenej v článku 29 alebo článku 30, sa bezodkladne vrátia. Dotknutá osoba musí mať v súlade s článkom 28A skutočnú možnosť napadnúť zabavenie, zadržanie alebo akékoľvek rozhodnutie podľa tohto článku na súde.
	3. Drogové prekurzory zadržané na základe právoplatného správneho rozhodnutia sa zničia, nezvratne premenia alebo inak zlikvidujú spôsobom šetrným k životnému prostrediu v súlade s právnymi predpismi Únie a vnútroštátnymi právnymi predpismi o odpadoch, pokiaľ ich ďalšie zadržanie nie je potrebné na dôkazné, forenzné, výskumné alebo iné účely vo verejnom záujme.
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 252
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia

Článok 31 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Stanovené sankcie musia byť účinné, primerané a odrádzajúce.	Stanovené sankcie musia byť účinné, primerané a odrádzajúce. ***Príslušné orgány zabezpečia, aby sa pri sankciách uvedených v odseku 1 náležite zohľadňovali, tieto prípadné okolnosti:*** ***a) závažnosť a dĺžka trvania porušovania;*** ***b) akékoľvek relevantné predchádzajúce porušenia predpisov zo strany prevádzkovateľa;*** ***c) miera spolupráce s príslušnými orgánmi;*** ***d) akákoľvek iná poľahčujúca alebo priťažujúca okolnosť prípadu, napríklad získané finančné výhody alebo straty, ktorým sa zabránilo, či už priamo, alebo nepriamo, v súvislosti s porušením.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 253
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 31 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Stanovené sankcie musia byť účinné, primerané a odrádzajúce.	Stanovené sankcie musia byť účinné, primerané a odrádzajúce. ***Medzi sankcie patrí dočasné vylúčenie na obdobie najviac 12 mesiacov z procesov verejného obstarávania a z prístupu k verejným finančným prostriedkom vrátane výberových konaní, grantov a koncesií, ako aj dočasný zákaz uvádzania na trh, sprístupňovania na trhu alebo vývozu príslušných látok a zmesí.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 254
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 31 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Stanovené sankcie musia byť účinné, primerané a odrádzajúce.	Stanovené sankcie musia byť účinné, primerané a odrádzajúce***, pričom členské štáty pri ich určovaní zohľadnia povahu, závažnosť, trvanie a opakovanie porušenia, ako aj mieru spolupráce dotknutého subjektu s príslušnými orgánmi***.

Or. sk

Odôvodnenie

Návrh nariadenia stanovuje všeobecnú požiadavku proporcionality sankcií, avšak neposkytuje žiadne kritériá pre jej uplatňovanie. Doplnenie základných faktorov podporí konzistentnejšie a predvídateľnejšie uplatňovanie sankčných režimov v členských štátoch.

Pozmeňujúci návrh 255
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 31 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Stanovené sankcie musia byť účinné, primerané a odrádzajúce.	Sankcie ***uvedené v odseku 1*** musia byť účinné, primerané a odrádzajúce.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 256
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 31 – odsek 2 – pododsek 1 (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*

3. Členské štáty zabezpečia, aby sa pri rozhodovaní o uložení sankcie a o jej druhu alebo prísnosti venovala náležitá pozornosť týmto skutočnostiam: a) či k porušeniam dochádza úmyselne alebo z nedbanlivosti;

b) povaha, závažnosť, opakovanie a trvanie porušenia povinnosti;

c) vplyv na finančné a iné bezpečnostné a ochranné záujmy Únie a členských štátov;

d) miera spolupráce s príslušnými orgánmi pri náprave porušenia a zmiernení možných nepriaznivých dôsledkov porušenia;

e) akékoľvek relevantné predchádzajúce porušenie;

f) akékoľvek iné poľahčujúce alebo priťažujúce okolnosti prípadu v súlade s vnútroštátnym právom.

4. Nasledujúce konania alebo opomenutia sa na účely tohto nariadenia považujú za porušenia, za ktoré sa ukladajú sankcie:

a) nesplnenie povinnosti prevádzkovateľa s povolením predložiť oznámenie pred vývozom, vývozné alebo dovozné oznámenie v súlade s týmto nariadením;

b) predloženie nepravdivých, neúplných alebo podstatne zavádzajúcich informácií prevádzkovateľom v oznámení o prekurzore, žiadosti o povolenie alebo registrácii;

c) obchodovanie s určenými alebo dizajnovými prekurzormi bez platného povolenia alebo registrácie požadovanej podľa tohto nariadenia;

d) nesplnenie povinnosti prevádzkovateľa ohlásiť podozrivú transakciu, stratu určených látok alebo krádež v prípadoch, keď je takéto hlásenie povinné;

5. Členské štáty môžu okrem porušení uvedených v odseku 3 stanoviť ďalšie porušenia súvisiace s povinnosťami vyplývajúcimi z tohto nariadenia, a to za

podmienky, že o tom informujú Komisiu.

6. Administratívne a drobné chyby sa nepovažujú za porušenie podľa odseku 3, pokiaľ neboli spáchané úmyselne alebo v dôsledku zjavnej nedbanlivosti. Porušenia spôsobené vyššou mocou vrátane zdokumentovaných porúch IT systémov, ktoré sú mimo kontroly prevádzkovateľa alebo dopravcu, nebudú mať za následok uvalenie sankcií.

7. Sankcie vo vhodných prípadoch zahŕňajú:

a) peňažný poplatok;

b) zrušenie, pozastavenie alebo zmenu povolenia alebo registrácie udelenej podľa tohto nariadenia;

c) zabavenie dotknutého tovaru;

d) varovanie.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 257
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 31 – odsek 2 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Bez toho, aby bolo dotknuté právo členských štátov stanoviť a ukladať trestnoprávne sankcie, členské štáty stanovujú pravidlá týkajúce sa peňažných sankcií a správnych opatrení. Členské štáty zabezpečia, aby príslušné orgány pri určovaní druhu a úrovne peňažných sankcií alebo administratívnych opatrení zohľadňovali všetky relevantné okolnosti, a to v príslušných prípadoch vrátane:
	a) závažnosti a dĺžky trvania porušenia;
	b) počtu prípadov opakovaného porušenia;
	c) miery zodpovednosti zodpovednej

fyzickej alebo právnickej osoby;

d) finančnej sily zodpovednej fyzickej alebo právnickej osoby, a to aj vzhľadom na jej celkový obrat alebo ročný príjem;

e) prospechu, ktorý z porušenia plynie zodpovednej fyzickej alebo právnickej osobe, pokiaľ takýto prospech možno určiť;

f) straty tretích strán spôsobené porušením, ak ich možno určiť;

g) miery spolupráce zodpovednej fyzickej alebo právnickej osoby s príslušným orgánom;

h) predchádzajúcich porušení zo strany zodpovednej fyzickej alebo právnickej osoby;

Členské štáty zabezpečia, aby maximálne peňažné sankcie, ktoré možno uložiť, predstavovali aspoň dvojnásobok sumy prospechu získaného z porušenia, ak uvedený prospech možno určiť, alebo aspoň 1 000 000 EUR, podľa toho, ktorá suma je vyššia. V prípade členských štátov, ktorých menou nie je euro, je hodnotou uvedenou v prvom pododseku zodpovedajúca hodnota v národnej mene k [OP, doplňte dátum: deň nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia].

Or. en

Pozmeňujúci návrh 258
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 31 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Členské štáty uvedené pravidlá a každú ich následnú zmenu oznámia Komisii.	Členské štáty uvedené pravidlá a každú ich následnú zmenu oznámia Komisii***, a to aj prostredníctvom zaznamenania svojich rozhodnutí do elektronického systému uvedeného v článku 35***. ***Komisia zverejní***

porovnávací prehľad sankčných režimov členských štátov a každé tri roky predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o zosúlaďovaní presadzovania práva.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 259
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 31 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Členské štáty ***uvedené pravidlá a každú ich následnú zmenu*** oznámia Komisii.	Členské štáty ***do [OP: doplňte dátum: 3 roky odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia]*** oznámia Komisii ***uvedené pravidlá týkajúce sa sankcií spolu s ich právnym základom a bezodkladne jej oznámia každú nasledujúcu zmenu, ktorá ich ovplyvní***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 260
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 31 – odsek 3 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Komisia môže vydať usmernenia týkajúce sa určovania sankcií a minimálnych výšok uplatniteľných na závažné porušenia podľa tohto nariadenia.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 261
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 32 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Príslušné orgány a colné orgány oznámia informácie o zaistení drogových prekurzorov a informácie o vykonávaní tohto nariadenia za podmienok stanovených v prílohe VIII.	Príslušné orgány a colné orgány ***bez zbytočného odkladu*** oznámia informácie o zaistení drogových prekurzorov ***elektronickými prostriedkami prostredníctvom centralizovaného elektronického systému Únie*** a informácie o vykonávaní tohto nariadenia za podmienok stanovených v prílohe VIII. ***Toto automatické poskytovanie údajov prebieha bez zbytočného odkladu v reálnom čase hneď po zistení priestupku alebo významného zadržania, aby bolo možné okamžite vytvoriť spoločné rizikové profily na hraniciach Únie.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 262
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 32 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Príslušné orgány a colné orgány oznámia informácie o zaistení drogových prekurzorov a informácie o vykonávaní tohto nariadenia za podmienok stanovených v prílohe VIII.	Príslušné orgány a colné orgány oznámia informácie o zaistení drogových prekurzorov a informácie o vykonávaní tohto nariadenia za podmienok stanovených v prílohe VIII. ***Pri oznamovaní sa zabezpečí ochrana obchodného tajomstva, dôverných obchodných informácií a osobných údajov v súlade s právom Únie.***

Or. sk

Odôvodnenie

Výmena informácií je nevyhnutná pre účinné presadzovanie nariadenia. Súčasne je potrebné výslovne zabezpečiť ochranu dôverných obchodných informácií a osobných údajov, ktoré môžu byť súčasťou oznamovaných údajov.

Pozmeňujúci návrh 263
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Článok 32 – odsek 1 – pododsek 1 (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Členské štáty každoročne predkladajú Komisii súhrnné informácie o vykonávaní tohto nariadenia na základe údajov oznámených v súlade s prílohou VIII. Komisia použije tieto informácie na monitorovanie vykonávania tohto nariadenia a sprístupní celoúnijný prehľad týchto údajov.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 264
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 33 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Ak sa informácie uvedené v článku 32 týkajú významného množstva zaistených neurčených drogových prekurzorov, príslušný orgán alebo colný orgán to ***bezodkladne*** oznámia Komisii, agentúre a ostatným členským štátom.	1. Ak sa informácie uvedené v článku 32 týkajú významného množstva zaistených neurčených drogových prekurzorov, príslušný orgán alebo colný orgán to ***bez zbytočného odkladu a elektronickými prostriedkami prostredníctvom centralizovaného elektronického systému Únie*** oznámia Komisii, agentúre a ostatným členským štátom.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 265
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 33 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Ak sa informácie uvedené v článku 32 týkajú významného množstva zaistených neurčených drogových prekurzorov, príslušný orgán alebo colný orgán to bezodkladne oznámia Komisii, agentúre a ostatným členským štátom.	1. Ak sa informácie uvedené v článku 32 týkajú významného množstva zaistených neurčených drogových prekurzorov, príslušný orgán alebo colný orgán to bezodkladne oznámia Komisii, agentúre a ostatným členským štátom. ***Komisia v spolupráci s agentúrou vydá usmernenia na podporu jednotného výkladu pojmu „významné množstvo“.***

Or. sk

Odôvodnenie

Pojem „významné množstvo“ nie je v návrhu bližšie definovaný. Spoločné usmernenia by pomohli zabezpečiť jednotnú aplikačnú prax v členských štátoch bez potreby zavádzať rigidné prahové hodnoty do samotného nariadenia.

Pozmeňujúci návrh 266
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 33 – odsek 1 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	1a. Komisia prijme vykonávacie akty, v ktorých sa na účely tohto článku spresnia prahové hodnoty a kritériá na určenie významných zadržaní neurčených drogových prekurzorov.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 267
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 33 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Príslušný orgán členského štátu ***bezodkladne*** informuje Komisiu, agentúru a príslušné orgány ostatných členských štátov v prípade, že mu je doručená žiadosť o povolenie týkajúce sa drogového prekurzora kategórie 3 v súlade s článkom 18.	2. Príslušný orgán členského štátu ***bez zbytočného odkladu prostredníctvom centralizovaného elektronického systému Únie*** informuje Komisiu, agentúru a príslušné orgány ostatných členských štátov v prípade, že mu je doručená žiadosť o povolenie týkajúce sa drogového prekurzora kategórie 3 v súlade s článkom 18 ***alebo ak takéto povolenie zamietne, pozastaví alebo zruší, s cieľom zabrániť akýmkoľvek stratégiám obchádzania predpisov alebo výberu najvýhodnejšej jurisdikcie***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 268
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 34 – odsek 1 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Komisia túto konečnú správu odovzdá Európskemu parlamentu a Rade.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 269
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 34 – odsek 1 b (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Táto správa je vypracovaná na konsolidovanej báze s využitím prevádzkových údajov a štatistík, ktoré príslušné orgány automaticky zhromažďujú v elektronickom systéme Únie, čím sa zabezpečuje úplnosť a

spoľahlivosť poskytovaných informácií bez toho, aby sa prevádzkovateľom ukladala dodatočná ročná administratívna záťaž spojená s podávaním správ.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 270
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Komisia zriadi a spravuje centralizovaný elektronický systém na predkladanie, uchovávanie, spracúvanie a výmenu informácií, ako aj na rozhodovanie na ich základe, na účely monitorovania a kontroly drogových prekurzorov v súlade s týmto nariadením.	1. Komisia zriadi a spravuje centralizovaný elektronický systém na predkladanie, uchovávanie, spracúvanie a výmenu informácií, ako aj na rozhodovanie na ich základe, na účely monitorovania a kontroly drogových prekurzorov v súlade s týmto nariadením. ***Komisia takisto stanoví núdzové postupy, ktoré zabezpečia, aby príslušné orgány, colné orgány a prevádzkovatelia mohli naďalej plniť svoje povinnosti v oblasti prevencie zneužívania v prípade výpadku systému, kybernetického incidentu alebo hybridnej hrozby zameranej na tento systém.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 271
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 2 – písmeno a – bod vi a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	via) evidovať činnosti súvisiace so získavaním, s likvidáciou a následným spracovaním a nahrať alebo sprístupniť o nich písomné dôkazy v súlade s novo

navrhovaným článkom;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 272
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 2 – písmeno a – bod vi b (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	vib) Elektronický systém musí byť navrhnutý tak, aby bol používateľsky prívetivý a primeraný, s cieľom minimalizovať administratívnu záťaž, najmä pre malé a stredné podniky.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 273
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 2 – písmeno b a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	ba) umožniť poskytovateľom online trhovísk v súlade s článkom 13a overiť, či prevádzkovatelia zapojení do transakcie disponujú platným povolením;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 274
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 2 – písmeno d a (nové)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*

	da) poskytovať používateľsky prívetivé digitálne funkcie uľahčujúce dodržiavanie predpisov a administratívne postupy vrátane štandardizovaných šablón, automatizované kontroly úplnosti a konzistentnosti, možnosť priložiť podporné dokumenty, nástroje na overovanie vyhlásení o konečnom použití, prehľadové panely umožňujúce prevádzkovateľom a príslušným orgánom sledovať stav žiadostí a povolení, ako aj funkcie zabezpečenej komunikácie na výmenu doplňujúcich otázok a dodatočných informácií.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 275
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
3. Funkcie uvedené v odseku 2 písm. a) bodoch i), ii), iii), iv) a v) a v písm. b), c) a d) musia byť uvedené do prevádzky najneskôr ***18*** mesiacov po nadobudnutí účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8.	3. Funkcie uvedené v odseku 2 písm. a) bodoch i), ii), iii), iv) a v) a v písm. b), c) a d) musia byť uvedené do prevádzky najneskôr ***12*** mesiacov po nadobudnutí účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 276
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
3. Funkcie uvedené v odseku 2 písm. a) bodoch i), ii), iii), iv) a v) a v písm. b), c) a d) musia byť uvedené do prevádzky	3. Funkcie uvedené v odseku 2 písm. a) bodoch i), ii), iii), iv) a v) a v písm. b), c) a d) musia byť uvedené do prevádzky

najneskôr ***18*** mesiacov po nadobudnutí účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8.	najneskôr ***12*** mesiacov po nadobudnutí účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 277
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
4. Funkcia uvedená v odseku 2 písm. a) bode vi) musí byť uvedená do prevádzky najneskôr ***6 rokov*** po nadobudnutí účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8.	4. Funkcia uvedená v odseku 2 písm. a) bode vi) musí byť uvedená do prevádzky najneskôr ***2 roky*** po nadobudnutí účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 278
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
4. Funkcia uvedená v odseku 2 písm. a) bode vi) musí byť uvedená do prevádzky najneskôr ***6 rokov*** po nadobudnutí účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8.	4. Funkcia uvedená v odseku 2 písm. a) bode vi) musí byť uvedená do prevádzky najneskôr ***3 roky*** po nadobudnutí účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 279
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
4. Funkcia uvedená v odseku 2 písm. a) bode vi) musí byť uvedená do prevádzky najneskôr ***6 rokov*** po nadobudnutí účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8.	4. Funkcia uvedená v odseku 2 písm. a) bode vi) musí byť uvedená do prevádzky najneskôr ***2 roky*** po nadobudnutí účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 280
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Komisia prepojí elektronický systém uvedený v odseku 1 s prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo zriadeným nariadením (EÚ) 2022/2399 s cieľom umožniť vykonanie overení uvedených v článku 23 ods. 3 a článku 23 ods. 4 najneskôr ***šesť rokov*** od nadobudnutia účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8 tohto článku.	5. Komisia prepojí elektronický systém uvedený v odseku 1 s prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo zriadeným nariadením (EÚ) 2022/2399 s cieľom umožniť vykonanie overení uvedených v článku 23 ods. 3 a článku 23 ods. 4 najneskôr ***tri roky*** od nadobudnutia účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8 tohto článku. ***Komisia prepojí elektronický systém uvedený v odseku 1 s prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo zriadeným nariadením (EÚ) 2022/2399 s cieľom umožniť vykonanie overení uvedených v článku 23 ods. 3 a článku 23 ods. 4 do dátumu uvedeného v odseku 3.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 281
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Komisia prepojí elektronický systém uvedený v odseku 1 s prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo zriadeným nariadením (EÚ) 2022/2399 s cieľom umožniť vykonanie overení uvedených v článku 23 ods. 3 a článku 23 ods. 4 najneskôr šesť rokov od nadobudnutia účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8 tohto článku.	5. ***S cieľom umožniť vykonávanie overovaní uvedených v článku 23 ods. 3 a článku 23 ods. 4*** Komisia prepojí elektronický systém uvedený v odseku 1 s prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo zriadeným nariadením (EÚ) 2022/2399 s cieľom umožniť vykonanie overení uvedených v článku 23 ods. 3 a článku 23 ods. 4 najneskôr šesť rokov od nadobudnutia účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8 tohto článku ***a s Colným dátovým centrom EÚ zriadeným nariadením (ES) 2023/0156 najneskôr do 2 rokov od nadobudnutia účinnosti, ak je to možné***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 282
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Komisia prepojí elektronický systém uvedený v odseku 1 s prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo zriadeným nariadením (EÚ) 2022/2399 s cieľom umožniť vykonanie overení uvedených v článku 23 ods. 3 a článku 23 ods. 4 najneskôr ***šesť rokov*** od nadobudnutia účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8 tohto článku.	5. Komisia prepojí elektronický systém uvedený v odseku 1 s prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo zriadeným nariadením (EÚ) 2022/2399 s cieľom umožniť vykonanie overení uvedených v článku 23 ods. 3 a článku 23 ods. 4 najneskôr ***tri roky*** od nadobudnutia účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8 tohto článku.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 283
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Komisia prepojí elektronický systém uvedený v odseku 1 s prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo zriadeným nariadením (EÚ) 2022/2399 s cieľom umožniť vykonanie overení uvedených v článku 23 ods. 3 a článku 23 ods. 4 najneskôr ***šesť rokov*** od nadobudnutia účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8 tohto článku.	5. Komisia prepojí elektronický systém uvedený v odseku 1 s prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo zriadeným nariadením (EÚ) 2022/2399 s cieľom umožniť vykonanie overení uvedených v článku 23 ods. 3 a článku 23 ods. 4 najneskôr ***dva roky*** od nadobudnutia účinnosti vykonávacieho aktu uvedeného v odseku 8 tohto článku.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 284
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 6

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
6. Komisia ***môže*** v spolupráci s Organizáciou Spojených národov ***prepojiť systém uvedený*** v odseku 1 ***so*** systémami Organizácie Spojených národov pre nahlasovanie incidentov ***alebo s inými systémami Organizácie Spojených národov pre drogové prekurzory.***	6. Komisia v spolupráci s Organizáciou Spojených národov ***zabezpečí účinnú interoperabilitu a, ak je to technicky možné, výmenu informácií v reálnom čase medzi systémom uvedeným*** v odseku 1 ***a príslušnými*** systémami Organizácie Spojených národov pre nahlasovanie incidentov ***týkajúcich sa drogových prekurzorov s cieľom zabrániť oneskoreniam pri prenose informácií, na základe ktorých je možné konať***. ***Prístup sa bude riadiť na základe rolí a bude obmedzený na údaje, ktoré sú nevyhnutne potrebné na plnenie týchto úloh.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 285
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 7

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
7. Komisia, agentúra, príslušné orgány ***a*** prevádzkovatelia majú prístup k údajom v elektronickom systéme, ktoré sú potrebné na plnenie ich úloh podľa tohto nariadenia.	7. Komisia, agentúra, príslušné orgány***,*** prevádzkovatelia ***a poskytovatelia online trhovísk*** majú prístup k údajom v elektronickom systéme, ktoré sú potrebné na plnenie ich úloh podľa tohto nariadenia.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 286
Georgiana Teodorescu

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 7 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	7a. Zavádzanie centrálneho IT systému sa bude riadiť realistickým, postupným harmonogramom. Plné zavedenie bude podmienené vykonaním komplexných prevádzkových testov a overením interoperability s existujúcimi vnútroštátnymi infraštruktúrami, čím sa zabezpečí, že tento prechod nespôsobí prevádzkové narušenia u príslušných vnútroštátnych orgánov ani prevádzkovateľov.

Or. en

Odôvodnenie

Digitálna transformácia by mala optimalizovať pracovné postupy, nie ich narúšať. Vynútenie migrácie údajov do netestovaných systémov so sebou nesie riziko závažných narušení vonkajšieho obchodu a dohľadu nad vnútorným trhom.

Pozmeňujúci návrh 287
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
8. Komisia do [OP, doplňte dátum: 18 mesiacov po nadobudnutí účinnosti tohto nariadenia] prijme vykonávací akt stanovujúci vykonávacie opatrenia na vývoj a prevádzku elektronického systému vrátane technických špecifikácií a postupov, ktoré sa majú dodržiavať pri vykonávaní článkov 6, 8, 9, 13, 15, 17, 18, článku 19 ods. 1 a článkov 20, 21, 22, 23, 32, 33 a 34.	8. Komisia do [OP, doplňte dátum: 18 mesiacov po nadobudnutí účinnosti tohto nariadenia] prijme vykonávací akt stanovujúci vykonávacie opatrenia na vývoj a prevádzku elektronického systému vrátane technických špecifikácií a postupov, ktoré sa majú dodržiavať pri vykonávaní článkov 6, 8, 9, 13, 15, 17, 18, článku 19 ods. 1 a článkov 20, 21, 22, 23, 32, 33 a 34. ***Týmto vykonávacím aktom sa takisto stanovia náhradné postupy v prípade zlyhania systému alebo prepojenia, správa používateľov a prístupové práva, kategórie údajov, lehoty uchovávania, požiadavky na zaznamenávanie, požiadavky na kybernetickú bezpečnosť a záruky potrebné na zabezpečenie súladu s nariadeniami (EÚ) 2016/679 a (EÚ) 2018/1725.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 288
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 8

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
8. Komisia do [OP, doplňte dátum: ***18*** mesiacov po nadobudnutí účinnosti tohto nariadenia] prijme vykonávací akt stanovujúci vykonávacie opatrenia na vývoj a prevádzku elektronického systému vrátane technických špecifikácií a postupov, ktoré sa majú dodržiavať pri vykonávaní článkov 6, 8, 9, 13, 15, 17, 18, článku 19 ods. 1 a článkov 20, 21, 22, 23, 32, 33 a 34.	8. Komisia do [OP, doplňte dátum: ***12*** mesiacov po nadobudnutí účinnosti tohto nariadenia] prijme vykonávací akt stanovujúci vykonávacie opatrenia na vývoj a prevádzku elektronického systému vrátane technických špecifikácií a postupov, ktoré sa majú dodržiavať pri vykonávaní článkov 6, 8, 9, 13, 15, 17, 18, článku 19 ods. 1 a článkov 20, 21, 22, 23, 32, 33 a 34.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 289
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 35 – odsek 9 – pododsek 1 (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	10. Systém musí byť navrhnutý tak, aby bol plne interoperabilný s ostatnými elektronickými systémami vrátane systému kontroly dovozu 2 (ICS2), automatizovaného systému vývozu (AES), Colného dátového centra EÚ, centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo a Informačného a komunikačného systému pre dohľad nad trhom (ICSMS). Komisia prostredníctvom delegovaných aktov stanoví normy interoperability pre vnútroštátne systémy a rozhranie medzi elektronickým systémom pre drogové prekurzory a týmito paralelnými systémami do 18 mesiacov od nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia.
	11. Počas prechodného obdobia uvedeného v článkoch 41 až 45 a v prílohe VII Komisia posúdi realizovateľnosť využitia existujúcej digitálnej colnej infraštruktúry Únie vrátane systému kontroly dovozu 2 (ICS2) a automatizovaného systému vývozu (AES), ako aj elektronických systémov, ktorých zavádzanie sa začne v skoršej fáze, ako je Colné dátové centrum EÚ, s cieľom vopred splniť niektoré požiadavky v oblasti vonkajšieho obchodu týkajúce sa registrácie, predkladania a výmeny informácií súvisiacich so zásielkami drogových prekurzorov, a tým urýchliť vykonávanie tohto nariadenia.
	12. Do prepojenia elektronického systému pre drogové prekurzory s prostredím centrálneho elektronického priečinka EÚ pre colníctvo sú členské štáty, ktoré zaviedli funkčné vnútroštátne elektronické systémy na oznamovanie prekurzorov,

oprávnené prevádzkovať tieto systémy odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia, ak spĺňajú normy interoperability stanovené Komisiou prostredníctvom vykonávacích aktov.

13. Komisia uskutoční v rámci prípravných prác na zavedenie elektronického systému a zabezpečenie jeho interoperability s inými elektronickými systémami primerané konzultácie, a to aj na úrovni odborníkov, vrátane kontaktnej skupiny pre obchod. Tieto konzultácie sa vykonávajú v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 290
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 35 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Článok 35a
	Digitálna suverenita
	1. Elektronický systém je navrhnutý tak, aby sa zabezpečila ochrana údajov, ktoré sú v ňom k dispozícii, pred neoprávneným prístupom a inými hrozbami pre ich integritu a bezpečnosť, čo predstavuje verejný záujem. Elektronický systém, s výnimkou telekomunikačnej prenosovej infraštruktúry, výlučne riadi a spravuje Komisia alebo Colný orgán EÚ a agentúra na základe pracovnej dohody, ktorou sa ustanovuje operačná spolupráca. Nachádza sa na území Európskej únie.
	2. V súvislosti s úlohami týkajúcimi sa vývoja, hostingu, prevádzky, údržby a akéhokoľvek súvisiaceho spracúvania

údajov v elektronickom systéme:

a) Každý dodávateľ a iný poskytovateľ služieb, ako aj každý subdodávateľ zaistí spoľahlivosť, bezpečnosť a nezávislosť od vplyvu vlád tretích krajín a nesmie podliehať priamo ani nepriamo žiadnym právnym predpisom tretej krajiny vrátane výkonných nariadení, podľa ktorých by sa mohlo vyžadovať zverejnenie údajov z elektronického systému akýmkoľvek orgánom tejto krajiny. V prípade kritických služieb vrátane akýchkoľvek činností súvisiacich s údajmi môže verejný obstarávateľ vyžadovať bezpečnostnú previerku.

b) Každý dodávateľ, iný poskytovateľ služieb a každý subdodávateľ má sídlo v Únii a nie je priamo ani nepriamo kontrolovaný žiadnym podnikom z tretej krajiny v zmysle článku 2 ods. 7 nariadenia (EÚ) 2019/452.

3. Verejný obstarávateľ elektronického systému môže kedykoľvek požiadať dodávateľov, uchádzačov, subdodávateľov a iných poskytovateľov služieb, aby poskytli dôkazy o opatreniach, ktoré zaviedli na zabránenie akémukoľvek neoprávnenému sprístupneniu údajov z elektronického systému, vrátane dokumentácie, že spĺňajú povinnosti stanovené v odseku 2a, pokiaľ ide o nezávislosť a nesprístupnenie, a že zabezpečujú spoľahlivosť, bezpečnosť a nezávislosť od vplyvu vlád tretích krajín.

4. Bezpečnosť dodávateľského reťazca všetkých IT komponentov, hardvéru a softvéru sa zaistí v čo najväčšej miere. Verejný obstarávateľ môže od dodávateľov, subdodávateľov a akýchkoľvek iných poskytovateľov služieb pre elektronický systém požadovať, aby v tejto súvislosti predložili dôkazy.

5. Ak má verejný obstarávateľ elektronického systému dôvod domnievať sa, že opatrenia prijaté dodávateľmi, uchádzačmi, subdodávateľmi alebo

akýmikoľvek inými poskytovateľmi služieb na zabezpečenie splnenia ich povinností podľa odsekov 2 až 4 tohto článku sú nedostatočné alebo že dôkazy, ktoré predložili podľa tohto článku, nie sú úplne spoľahlivé, verejný obstarávateľ elektronického systému môže prijať opatrenia v rámci zmluvy alebo v rámci verejného obstarávania, ktoré považuje za potrebné na nápravu situácie, vrátane čiastočného alebo úplného pozastavenia alebo ukončenia zmluvy a vylúčenia z verejného obstarávania. Týmto nie sú dotknuté žiadne ďalšie práva na nápravu, ktoré si zadávateľ elektronického systému mohol stanoviť v príslušnej zmluve alebo na základe iných platných ustanovení.

6. Pokiaľ v tomto nariadení alebo v medzinárodnej dohode, ktorou je Únia viazaná, nie je stanovené inak, údaje spracúvané v elektronickom systéme sa nesmú preniesť ani sprístupniť tretej krajine, medzinárodnej organizácii ani fyzickým či právnickým osobám usadeným mimo územia Únie.

7. Elektronický systém je navrhnutý v čo najväčšej možnej miere tak, aby sa zabránilo prekážkam vo fáze pred komerčným využitím, obchodným, technickým, zmluvným a organizačným prekážkam, ktoré odrádzajú verejného obstarávateľa od prenosu alebo portovania údajov, aplikácií alebo digitálnych aktív k inému poskytovateľovi služieb, alebo od ich používania v interoperabilnom prostredí, bránia mu alebo ho znemožňujú.

Or. en

Odôvodnenie

Na základe článku nariadenia Európskeho parlamentu a Rady,

ktorým sa ustanovuje Colný kódex Únie a zriaďuje Colný orgán Európskej únie a ktorým sa zrušuje nariadenie (EÚ) č. 952/2013.

Pozmeňujúci návrh 291
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 36 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
3. Prístup k osobným údajom je obmedzený na riadne oprávnených zamestnancov Komisie a iných orgánov Únie, príslušných orgánov a colných orgánov v rozsahu potrebnom na plnenie ich úloh podľa tohto nariadenia. Uvedené orgány Únie a orgány zabezpečia dôvernosť a integritu takýchto údajov a chránia ich pred neoprávneným prístupom, použitím alebo zverejnením v súlade s uplatniteľnými pravidlami Únie v oblasti ochrany údajov.	3. Prístup k osobným údajom je obmedzený na riadne oprávnených zamestnancov Komisie a iných orgánov Únie, príslušných orgánov a colných orgánov v rozsahu potrebnom na plnenie ich úloh podľa tohto nariadenia. Uvedené orgány Únie a orgány zabezpečia dôvernosť a integritu takýchto údajov a chránia ich pred neoprávneným prístupom, použitím alebo zverejnením v súlade s uplatniteľnými pravidlami Únie v oblasti ochrany údajov. ***Elektronický systém zabezpečí zaznamenávanie prístupov a zmien, vysledovateľnosť úkonov, integritu údajov, nepretržitosť prevádzky a bezpečnú výmenu informácií medzi príslušnými orgánmi, colnými orgánmi a prevádzkovateľmi.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 292
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 36 – odsek 3

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
3. Prístup k osobným údajom je obmedzený na riadne oprávnených zamestnancov Komisie a iných orgánov Únie, príslušných orgánov a colných orgánov v rozsahu potrebnom na plnenie ich úloh podľa tohto nariadenia. Uvedené orgány Únie a orgány zabezpečia dôvernosť a integritu takýchto údajov a chránia ich pred neoprávneným prístupom,	3. Prístup k osobným údajom je obmedzený na riadne oprávnených zamestnancov Komisie a iných orgánov Únie, príslušných orgánov a colných orgánov v rozsahu potrebnom na plnenie ich úloh podľa tohto nariadenia. Uvedené orgány Únie a orgány zabezpečia dôvernosť a integritu takýchto údajov a chránia ich pred neoprávneným prístupom,

použitím alebo zverejnením v súlade s uplatniteľnými pravidlami Únie v oblasti ochrany údajov.	použitím alebo zverejnením v súlade s uplatniteľnými pravidlami Únie v oblasti ochrany údajov. ***Každý prístup k osobným údajom musí byť zaznamenaný a musí byť možné ho spätne overiť.***

Or. sk

Odôvodnenie

Pri rozsiahlych centralizovaných informačných systémoch je nevyhnutné zabezpečiť nielen obmedzenie prístupu, ale aj jeho plnú dohľadateľnosť. Takéto riešenie zvyšuje ochranu dotknutých osôb a podporuje dodržiavanie pravidiel ochrany údajov.

Pozmeňujúci návrh 293
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 36 – odsek 3 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	3a. Digitálna suverenita
	1. Elektronický systém je navrhnutý tak, aby sa zabezpečila ochrana údajov, ktoré sú v ňom k dispozícii, pred neoprávneným prístupom a inými hrozbami pre ich integritu a bezpečnosť, čo predstavuje verejný záujem. Infraštruktúru elektronického systému, s výnimkou telekomunikačnej prenosovej infraštruktúry, výlučne riadi a spravuje Komisia a táto infraštruktúra je umiestnená na území Európskej únie.
	2. V súvislosti s úlohami týkajúcimi sa vývoja, hostingu, prevádzky, údržby a akéhokoľvek súvisiaceho spracúvania údajov v elektronickom systéme:
	a) Každý dodávateľ a iný poskytovateľ služieb, ako aj každý subdodávateľ zaistí spoľahlivosť, bezpečnosť a nezávislosť od vplyvu vlád tretích krajín a nesmie podliehať priamo ani nepriamo žiadnym právnym predpisom tretej krajiny vrátane výkonných nariadení, podľa ktorých by sa mohlo vyžadovať zverejnenie údajov z

elektronického systému akýmkoľvek orgánom tejto krajiny. V prípade kritických služieb vrátane akýchkoľvek činností súvisiacich s údajmi môže verejný obstarávateľ vyžadovať bezpečnostnú previerku.

b) Každý dodávateľ, iný poskytovateľ služieb a každý subdodávateľ má sídlo v Únii a nie je priamo ani nepriamo kontrolovaný žiadnym podnikom z tretej krajiny v zmysle článku 2 ods. 7 nariadenia (EÚ) 2019/452.

3. Verejný obstarávateľ elektronického systému môže kedykoľvek požiadať dodávateľov, uchádzačov, subdodávateľov a iných poskytovateľov služieb, aby poskytli dôkazy o opatreniach, ktoré zaviedli na zabránenie akémukoľvek neoprávnenému sprístupneniu údajov z elektronického systému, vrátane dokumentácie, že spĺňajú povinnosti stanovené v odseku 2a, pokiaľ ide o nezávislosť a nesprístupnenie, a že zabezpečujú spoľahlivosť, bezpečnosť a nezávislosť od vplyvu vlád tretích krajín.

4. Bezpečnosť dodávateľského reťazca všetkých IT komponentov, hardvéru a softvéru sa zaistí v čo najväčšej miere. Verejný obstarávateľ môže od dodávateľov, subdodávateľov a akýchkoľvek iných poskytovateľov služieb pre elektronický systém požadovať, aby v tejto súvislosti predložili dôkazy.

5. Ak má verejný obstarávateľ elektronického systému dôvod domnievať sa, že opatrenia prijaté dodávateľmi, uchádzačmi, subdodávateľmi alebo akýmikoľvek inými poskytovateľmi služieb na zabezpečenie splnenia ich povinností podľa odsekov 2 až 4 tohto článku sú nedostatočné alebo že dôkazy, ktoré predložili podľa tohto článku, nie sú úplne spoľahlivé, verejný obstarávateľ elektronického systému môže prijať opatrenia v rámci zmluvy alebo v rámci verejného obstarávania, ktoré považuje za

potrebné na nápravu situácie, vrátane čiastočného alebo úplného pozastavenia alebo ukončenia zmluvy a vylúčenia z verejného obstarávania. Tým nie sú dotknuté žiadne ďalšie práva na nápravu, ktoré si zadávateľ elektronického systému mohol stanoviť v príslušnej zmluve alebo na základe iných platných ustanovení.

6. Údaje spracúvané v elektronickom systéme sa nesmú preniesť ani sprístupniť tretej krajine, medzinárodnej organizácii ani fyzickým či právnickým osobám usadeným mimo územia Únie.

7. Elektronický systém je navrhnutý v čo najväčšej možnej miere tak, aby sa zabránilo prekážkam vo fáze pred komerčným využitím, obchodným, technickým, zmluvným a organizačným prekážkam, ktoré odrádzajú verejného obstarávateľa od prenosu alebo portovania údajov, aplikácií alebo digitálnych aktív k inému poskytovateľovi služieb, alebo od ich používania v interoperabilnom prostredí, bránia mu alebo ho znemožňujú.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 294
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 37 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Komisia je splnomocnená prijímať delegované akty v súlade s článkom 38, ktorými sa mení príloha I, príloha II a príloha III s cieľom prispôsobiť tieto prílohy novým trendom v oblasti zneužívania drogových prekurzorov alebo ich uviesť do súladu s akoukoľvek zmenou tabuliek pripojených k dohovoru OSN, a to doplnením alebo vypustením látok a upravením existujúcich položiek. Komisia	1. Komisia je splnomocnená prijímať delegované akty v súlade s článkom 38, ktorými sa mení príloha I, príloha II a príloha III s cieľom prispôsobiť tieto prílohy novým trendom v oblasti zneužívania drogových prekurzorov alebo ich uviesť do súladu s akoukoľvek zmenou tabuliek pripojených k dohovoru OSN, a to doplnením alebo vypustením látok a upravením existujúcich položiek. Komisia

môže do prílohy I alebo prílohy II doplniť len látky, ktoré sú identifikované jednotlivo, pokiaľ sa na účely uvedenia týchto príloh do súladu s tabuľkami pripojenými k dohovoru OSN nevyžaduje inak. Komisia môže do prílohy III doplniť látky, ktoré sú identifikované buď jednotlivo alebo genericky. Pri generickom dopĺňaní látok Komisia jasne identifikuje skupinu látok a prípadne jednotlivé látky, ktoré majú byť vyňaté z kontrolných a monitorovacích činností pre určené drogové prekurzory.

môže do prílohy I alebo prílohy II doplniť len látky, ktoré sú identifikované jednotlivo, pokiaľ sa na účely uvedenia týchto príloh do súladu s tabuľkami pripojenými k dohovoru OSN nevyžaduje inak. ***Komisia určí príslušné číslo CAS pre každú látku uvedenú v prílohe I alebo v prílohe II, ak je k dispozícii. Ak číslo CAS ešte nebolo pridelené, Komisia požiada o jeho pridelenie pred prijatím delegovaného aktu.*** Komisia môže do prílohy III doplniť látky, ktoré sú identifikované buď jednotlivo alebo genericky. Pri generickom dopĺňaní látok Komisia jasne identifikuje skupinu látok a prípadne jednotlivé látky, ktoré majú byť vyňaté z kontrolných a monitorovacích činností pre určené drogové prekurzory.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 295
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 37 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Komisia je splnomocnená prijímať delegované akty v súlade s článkom 38, ktorými sa mení príloha I, príloha II a príloha III s cieľom prispôsobiť tieto prílohy novým trendom v oblasti zneužívania drogových prekurzorov alebo ich uviesť do súladu s akoukoľvek zmenou tabuliek pripojených k dohovoru OSN, a to doplnením alebo vypustením látok a upravením existujúcich položiek. Komisia môže do prílohy I alebo prílohy II doplniť len látky, ktoré sú identifikované jednotlivo, pokiaľ sa na účely uvedenia týchto príloh do súladu s tabuľkami pripojenými k dohovoru OSN nevyžaduje inak. Komisia môže do prílohy III doplniť látky, ktoré sú identifikované buď jednotlivo alebo genericky. Pri generickom	1. Komisia je splnomocnená prijímať delegované akty v súlade s článkom 38, ktorými sa mení príloha I, príloha II a príloha III s cieľom prispôsobiť tieto prílohy novým trendom v oblasti zneužívania drogových prekurzorov alebo ich uviesť do súladu s akoukoľvek zmenou tabuliek pripojených k dohovoru OSN, a to doplnením alebo vypustením látok a upravením existujúcich položiek. ***Pre každú látku, ktorá bola novo zaradená do prílohy I alebo prílohy II, Komisia uvedie príslušné číslo CAS, ak je k dispozícii.*** Komisia môže do prílohy I alebo prílohy II doplniť len látky, ktoré sú identifikované jednotlivo, pokiaľ sa na účely uvedenia týchto príloh do súladu s tabuľkami pripojenými k dohovoru OSN nevyžaduje

dopĺňaní látok Komisia jasne identifikuje skupinu látok a prípadne jednotlivé látky, ktoré majú byť vyňaté z kontrolných a monitorovacích činností pre určené drogové prekurzory.

inak. Komisia môže do prílohy III doplniť látky, ktoré sú identifikované buď jednotlivo alebo genericky. Pri generickom dopĺňaní látok Komisia jasne identifikuje skupinu látok a prípadne jednotlivé látky, ktoré majú byť vyňaté z kontrolných a monitorovacích činností pre určené drogové prekurzory.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 296
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 37 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Komisia ***je*** splnomocnená prijímať delegované akty v súlade s článkom 38, ktorými sa mení príloha I, príloha II a príloha III s cieľom prispôsobiť tieto prílohy novým trendom v oblasti zneužívania drogových prekurzorov alebo ich uviesť do súladu s akoukoľvek zmenou tabuliek pripojených k dohovoru OSN, a to doplnením alebo vypustením látok a upravením existujúcich položiek. Komisia môže do prílohy I alebo prílohy II doplniť len látky, ktoré sú identifikované jednotlivo, pokiaľ sa na účely uvedenia týchto príloh do súladu s tabuľkami pripojenými k dohovoru OSN nevyžaduje inak. Komisia môže do prílohy III doplniť látky, ktoré sú identifikované buď jednotlivo alebo genericky. Pri generickom dopĺňaní látok Komisia jasne identifikuje skupinu látok a prípadne jednotlivé látky, ktoré majú byť vyňaté z kontrolných a monitorovacích činností pre určené drogové prekurzory.	1. ***Do [6 mesiacov pred dátumom nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia] je*** Komisia splnomocnená prijímať delegované akty v súlade s článkom 38, ktorými sa mení príloha I, príloha II a príloha III s cieľom prispôsobiť tieto prílohy novým trendom v oblasti zneužívania drogových prekurzorov alebo ich uviesť do súladu s akoukoľvek zmenou tabuliek pripojených k dohovoru OSN, a to doplnením alebo vypustením látok a upravením existujúcich položiek. Komisia môže do prílohy I alebo prílohy II doplniť len látky, ktoré sú identifikované jednotlivo, pokiaľ sa na účely uvedenia týchto príloh do súladu s tabuľkami pripojenými k dohovoru OSN nevyžaduje inak. Komisia môže do prílohy III doplniť látky, ktoré sú identifikované buď jednotlivo alebo genericky. Pri generickom dopĺňaní látok Komisia jasne identifikuje skupinu látok a prípadne jednotlivé látky, ktoré majú byť vyňaté z kontrolných a monitorovacích činností pre určené drogové prekurzory.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 297
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Článok 37 – odsek 1 – pododsek 1 (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	6. Zdôrazňuje úlohu Agentúry Európskej únie pre drogy (EUDA) podľa článku 14 nariadenia (EÚ) 2023/1322 pri posudzovaní drogových prekurzorov a pri príprave správ o posúdení hrozieb. Konštatuje, že takéto posúdenia môžu slúžiť ako základ pre prijatie delegovaných aktov Komisiou podľa tohto nariadenia.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 298
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 37 – odsek 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
4. Komisia je splnomocnená prijímať delegované akty, ktorými sa mení príloha IV, príloha V, príloha VI, príloha VII, príloha VIII a príloha IX s cieľom upraviť ***všeobecné podmienky a iné*** technické ***pravidlá*** týkajúce sa: povolení; registrácií; predchádzajúcich oznámení; oznámení o množstvách pri dovoze alebo vývoze; oznámení pred vývozom; kritérií na stanovenie legitímnych účelov transakcie uvedených v článku 24; stanovenia kritérií pre podozrenie na úmysel použitia na nedovolenú výrobu drog, ako sa uvádza v článku 30 ods. 7; oznamovacích povinností a prechodných opatrení.	4. Komisia je splnomocnená prijímať delegované akty, ktorými sa mení príloha IV, príloha V, príloha VI, príloha VII, príloha VIII a príloha IX s cieľom upraviť ***výlučne*** technické ***a vykonávacie prvky*** týkajúce sa: povolení; registrácií; predchádzajúcich oznámení; oznámení o množstvách pri dovoze alebo vývoze; oznámení pred vývozom; kritérií na stanovenie legitímnych účelov transakcie uvedených v článku 24; stanovenia kritérií pre podozrenie na úmysel použitia na nedovolenú výrobu drog, ako sa uvádza v článku 30 ods. 7; oznamovacích povinností a prechodných opatrení. ***Delegované akty nesmú meniť podstatné povinnosti prevádzkovateľov ani rozširovať rozsah***

pôsobnosti tohto nariadenia.

Or. sk

Odôvodnenie

Delegované akty majú slúžiť na úpravu nepodstatných prvkov právneho aktu. Je vhodné výslovne potvrdiť, že prostredníctvom delegovaných aktov nemožno zavádzať nové podstatné povinnosti ani rozširovať rozsah regulácie bez riadneho legislatívneho procesu.

Pozmeňujúci návrh 299
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 37 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Pri prijímaní delegovaných aktov v súlade s týmto článkom Komisia prihliada na riziko zneužitia drogových prekurzorov na produkciu a výrobu nelegálnych drog, ako aj na vplyv na legitímne obchodovanie.	5. Pri prijímaní delegovaných aktov v súlade s týmto článkom Komisia prihliada na riziko zneužitia drogových prekurzorov na produkciu a výrobu nelegálnych drog, ako aj na vplyv na legitímne obchodovanie. ***Na tento účel Komisia vykoná predbežné posúdenie hospodárskych vplyvov a v súlade so zásadami lepšej právnej regulácie konzultuje s príslušnými zainteresovanými stranami vrátane expertných skupín členských štátov, zástupcov chemického priemyslu a akademických výskumných inštitúcií.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 300
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 37 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Pri prijímaní delegovaných aktov v súlade s týmto článkom Komisia prihliada na riziko zneužitia drogových prekurzorov	5. Pri prijímaní delegovaných aktov v súlade s týmto článkom Komisia prihliada na riziko zneužitia drogových prekurzorov

na produkciu a výrobu nelegálnych drog, ako aj na vplyv na legitímne obchodovanie.	na produkciu a výrobu nelegálnych drog, ako aj na vplyv na legitímne obchodovanie***, konkurencieschopnosť hospodárskych subjektov a administratívnu záťaž, najmä pre malé a stredné podniky***.

Or. sk

Odôvodnenie

Regulácia prekurzorov musí zabezpečovať vysokú úroveň ochrany pred zneužitím, ale zároveň nesmie neprimerane zaťažovať legitímne hospodárske činnosti. Posudzovanie dopadov na MSP je v súlade so zásadami lepšej právnej regulácie.

Pozmeňujúci návrh 301
Sebastian Tynkkynen

Návrh nariadenia
Článok 37 – odsek 5 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	5a. Žiadnym ustanovením tohto právneho predpisu sa nesmie členským štátom odňať právo klasifikovať chemické látky ako drogové prekurzory na vnútroštátnej úrovni.

Or. fi

Pozmeňujúci návrh 302
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 38 – odsek 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
4. Komisia pred prijatím delegovaného aktu konzultuje s expertmi určenými jednotlivými členskými štátmi v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva.	4. Komisia pred prijatím delegovaného aktu konzultuje s expertmi určenými jednotlivými členskými štátmi v súlade so zásadami stanovenými v Medziinštitucionálnej dohode z 13. apríla 2016 o lepšej tvorbe práva. ***Komisia sprístupní členským štátom návrh***

delegovaného aktu a podkladové technické a vedecké odôvodnenie v dostatočnom predstihu pred začatím konzultácie.

Or. sk

Odôvodnenie

Účinné konzultácie predpokladajú, že členské štáty majú dostatočný čas na posúdenie návrhu a prístup k podkladom, na ktorých Komisia svoje rozhodnutie zakladá.

Pozmeňujúci návrh 303
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 39 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Delegované akty, ktorými sa mení príloha I, príloha II a príloha III, prijaté podľa tohto článku nadobúdajú účinnosť okamžite a uplatňujú sa, pokiaľ voči nim nie je v súlade s odsekom 2 vznesená námietka. V oznámení delegovaného aktu Európskemu parlamentu a Rade sa uvedú dôvody použitia postupu pre naliehavé prípady.	1. Delegované akty, ktorými sa mení príloha I, príloha II a príloha III, prijaté podľa tohto článku nadobúdajú účinnosť okamžite a uplatňujú sa, pokiaľ voči nim nie je v súlade s odsekom 2 vznesená námietka. V oznámení delegovaného aktu Európskemu parlamentu a Rade sa uvedú dôvody použitia postupu pre naliehavé prípady. ***Komisia osobitne preukáže existenciu bezprostredného a závažného rizika pre verejnú bezpečnosť alebo verejné zdravie, ktoré odôvodňuje použitie postupu pre naliehavé prípady.***

Or. sk

Odôvodnenie

Postup pre naliehavé prípady predstavuje výnimku zo štandardného výkonu delegovaných právomocí. Je preto vhodné spresniť okolnosti, za ktorých možno tento postup použiť.

Pozmeňujúci návrh 304
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia

Článok 40 – odsek 2 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	2a. Agentúra Európskej únie pre drogy (EUDA) sa podieľa na činnosti výboru ako pozorovateľ a poskytuje odborné technické znalosti. Zástupcovia chemického priemyslu, malých a stredných podnikov a univerzitných výskumných centier môžu byť pozvaní, aby sa podľa potreby zúčastnili ako pozorovatelia alebo odborníci a prispeli k posúdeniu prevádzkových a hospodárskych vplyvov zvažovaných opatrení.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 305
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 41 – názov

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Preskúmanie	***Hodnotenie a*** preskúmanie

Or. en

Pozmeňujúci návrh 306
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 41 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Komisia ***do [OP, doplňte dátum: 10 rokov od začiatku uplatňovania tohto nariadenia]*** predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o uplatňovaní tohto nariadenia. Táto správa obsahuje ***posúdenie*** napĺňania cieľov toho	***Do 31. decembra 2030 a potom každé 3 roky*** Komisia predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o uplatňovaní tohto nariadenia. Táto správa obsahuje ***hodnotenie*** napĺňania cieľov toho nariadenia ***v oblasti verejného zdravia a***

nariadenia.	***zákonného používania drogových prekurzorov. Do hodnotenia zahrnie najmä posúdenie:***
	a) vývoja legálnej a nelegálnej výroby a používania drogových prekurzorov a dizajnových drog a obchodu s nimi;
	b) klasifikácie látok a zmesí; kvality spolupráce medzi príslušnými orgánmi;
	c) primeranosti sankcií;
	c) ochranných opatrení prijatých členskými štátmi;
	d) úlohy online trhových platforiem;
	e) finančných a personálnych zdrojov príslušných vnútroštátnych orgánov.
	Ak to Komisia považuje za vhodné, k správe sa pripojí legislatívny návrh na zmenu príslušných ustanovení tohto nariadenia.
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 307
Evin Incir, Brando Benifei

Návrh nariadenia
Článok 41 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Komisia do ***[OP, doplňte dátum: 10*** rokov od začiatku uplatňovania tohto nariadenia***]*** predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o uplatňovaní tohto nariadenia. Táto správa obsahuje posúdenie napĺňania cieľov toho nariadenia.	Komisia do ***5*** rokov od začiatku uplatňovania tohto nariadenia***a potom každých päť rokov*** predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o uplatňovaní tohto nariadenia. Táto správa obsahuje posúdenie napĺňania cieľov toho nariadenia ***a jeho jednotného uplatňovania v celej Únii. Účinnosť tohto nariadenia pri predchádzaní zneužívaniu drogových prekurzorov môže byť tiež jedným z ukazovateľov pri hodnotení.***
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 308
Erik Kaliňák, Katarína Roth Neveďalová

Návrh nariadenia
Článok 41 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Komisia do ***[OP, doplňte dátum:10*** rokov od začiatku uplatňovania tohto nariadenia***]*** predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o uplatňovaní tohto nariadenia. Táto správa obsahuje posúdenie napĺňania cieľov ***toho*** nariadenia.	Komisia do ***piatich*** rokov od začiatku uplatňovania tohto nariadenia predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o uplatňovaní tohto nariadenia. Táto správa obsahuje posúdenie napĺňania cieľov ***tohto*** nariadenia***, jeho vplyvu na boj proti nedovolenej výrobe drog, administratívnej záťaže pre hospodárske subjekty a fungovania elektronického systému uvedeného v článku 35***.

Or. sk

Odôvodnenie

Desaťročná lehota je vzhľadom na rýchly vývoj v oblasti syntetických drog, dizajnových prekurzorov a digitálnych nástrojov príliš dlhá. Skoršie hodnotenie umožní identifikovať prípadné nedostatky a primerane reagovať na vývoj situácie.

Pozmeňujúci návrh 309
Brando Benifei, Evin Incir

Návrh nariadenia
Článok 41 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Komisia do ***[OP, doplňte dátum: 10*** rokov od začiatku uplatňovania tohto nariadenia***]*** predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o uplatňovaní tohto nariadenia. Táto správa obsahuje posúdenie napĺňania cieľov toho nariadenia.	Komisia do ***5*** rokov od začiatku uplatňovania tohto nariadenia***a potom každých 5 rokov*** predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o uplatňovaní tohto nariadenia. Táto správa obsahuje posúdenie napĺňania cieľov toho nariadenia ***a jeho jednotného uplatňovania v celej Únii***.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 310
Sophie Wilmès, Benoit Cassart, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 41 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Komisia do [OP, doplňte dátum: ***10*** rokov od začiatku uplatňovania tohto nariadenia] predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o uplatňovaní tohto nariadenia. Táto správa obsahuje posúdenie napĺňania cieľov toho nariadenia.	Komisia do [OP, doplňte dátum: ***5*** rokov od začiatku uplatňovania tohto nariadenia] predloží Európskemu parlamentu a Rade správu o uplatňovaní tohto nariadenia. Táto správa obsahuje posúdenie napĺňania cieľov toho nariadenia.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 311
Benoit Cassart, Sophie Wilmès, Dan Barna, Hilde Vautmans, Fabienne Keller

Návrh nariadenia
Článok 41 – odsek 1 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Toto hodnotenie má najmä posúdiť jednak účinnosť colných kontrol a digitálnej prepojiteľnosti pri obmedzovaní zneužívania drogových prekurzorov, jednak ekonomický a administratívny vplyv nariadenia na malé a stredné podniky, legálny obchod, ako aj na vedecký výskum a inovačné činnosti. Odchylne od odseku 1 Komisia do troch rokov od dátumu nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia predloží Európskemu parlamentu a Rade predbežnú hodnotiacu správu, v ktorej sa zameria najmä na prevádzkové zavedenie centralizovaného elektronického systému, interoperabilitu nástrojov vnútroštátnych colných systémov a primeranosť opatrení na zjednodušenie administratívy poskytnutých malým a stredným podnikom, ako aj univerzitným výskumným centrám.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 312
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 43 – odsek 1

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
1. Povolenia, osobitné povolenia, registrácie a osobitné registrácie udelené podľa nariadenia (ES) č. 273/2004 alebo nariadenia (ES) č. 111/2005 pred [OP, doplňte dátum: ***tri roky*** odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia] sú platné do dátumu uplynutia ich platnosti alebo do [OP, doplňte dátum: štyri roky odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia], podľa toho, čo nastane skôr.	1. Povolenia, osobitné povolenia, registrácie a osobitné registrácie udelené podľa nariadenia (ES) č. 273/2004 alebo nariadenia (ES) č. 111/2005 pred [OP, doplňte dátum: ***18 mesiacov*** odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia] sú platné do dátumu uplynutia ich platnosti alebo do [OP, doplňte dátum: štyri roky odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia], podľa toho, čo nastane skôr.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 313
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 43 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
2. Povolenia a osobitné povolenia, o ktoré bolo požiadané pred [OP, doplňte dátum: ***tri roky*** odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia] na základe nariadenia (ES) č. 273/2004 a nariadenia (ES) č. 111/2005, sa udelia v súlade s uvedenými nariadeniami a sú platné maximálne do [OP, doplňte dátum: štyri roky odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia].	2. Povolenia a osobitné povolenia, o ktoré bolo požiadané pred [OP, doplňte dátum: ***18 mesiacov*** odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia] na základe nariadenia (ES) č. 273/2004 a nariadenia (ES) č. 111/2005, sa udelia v súlade s uvedenými nariadeniami a sú platné maximálne do [OP, doplňte dátum: štyri roky odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia].

Or. en

Pozmeňujúci návrh 314
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 43 – odsek 4

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
4. Dovozné a vývozné povolenia udelené podľa nariadenia (ES) č. 111/2005 pred [OP, doplňte dátum: ***tri roky*** odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia] sú platné do dátumu uplynutia ich platnosti.	4. Dovozné a vývozné povolenia udelené podľa nariadenia (ES) č. 111/2005 pred [OP, doplňte dátum: ***18 mesiacov*** odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia] sú platné do dátumu uplynutia ich platnosti.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 315
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 43 – odsek 5

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
5. Dovozné a vývozné povolenia, o ktoré bolo požiadané podľa nariadenia (ES) č. 111/2005, ale ktoré neboli udelené pred [OP, doplňte dátum: ***tri roky*** odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia], sa považujú za povolenia, o ktoré bolo požiadané za podmienok stanovených v prílohe IX.	5. Dovozné a vývozné povolenia, o ktoré bolo požiadané podľa nariadenia (ES) č. 111/2005, ale ktoré neboli udelené pred [OP, doplňte dátum: ***18 mesiacov*** odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia], sa považujú za povolenia, o ktoré bolo požiadané za podmienok stanovených v prílohe IX.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 316
Saskia Bricmont

Návrh nariadenia
Článok 45 – odsek 2

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
Uplatňuje sa od [OP, doplňte dátum: ***3***	Uplatňuje sa od [OP, doplňte dátum: ***18***

roky odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia].	***mesiacov*** odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia].

Or. en

Pozmeňujúci návrh 317
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Príloha VII – podnadpis 5 a (nový)

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
	Online trhoviská ***1. Prevádzkovatelia online trhovísk v zmysle nariadenia (EÚ) 2022/2065 (akt o digitálnych službách), ktorí sprostredkúvajú predaj určených alebo dizajnových prekurzorov prostredníctvom tretích strán, sú povinní:*** ***a) pred zaradením do zoznamu overiť, či predajcovia disponujú platným povolením alebo registráciou podľa tohto nariadenia;*** ***b) pozastaviť alebo odstrániť zaradenie do zoznamu v prípadoch, keď predajca nedokáže preukázať platné oprávnenie; a*** ***c) nahlásiť príslušnému orgánu každého predajcu, ktorý nie je uvedený v zozname a nemá platné povolenie, u ktorého sa zistilo, že ponúkal určené látky na predaj.*** ***Prevádzkovatelia online trhovísk, ktorí nedodržia ustanovenia tohto článku, podliehajú sankciám uplatniteľným na prevádzkovateľov podľa tohto nariadenia.*** ***2. Ak sa poskytovatelia online trhoviska dozvedia o akýchkoľvek informáciách týkajúcich sa podozrivých transakcií s určenými drogovými prekurzormi, zmiznutia ich významného množstva a ich odcudzenia, bezodkladne tieto informácie oznámia príslušným orgánom.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 318
Mika Aaltola

Návrh nariadenia
Príloha VII – bod 7 – odsek 1 – písmeno b

Text predložený Komisiou	*Pozmeňujúci návrh*
b) množstvo látky a v prípade zmesi alebo organizmu či látky prírodného pôvodu množstvo a, ak je k dispozícii, aj percentuálny podiel každej látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I, príloha II alebo príloha III, ktorá je v nich obsiahnutá;	b) množstvo látky a v prípade zmesi alebo organizmu či látky prírodného pôvodu množstvo a, ak je k dispozícii, aj percentuálny podiel každej látky, na ktorú sa vzťahuje príloha I, príloha II alebo príloha III, ktorá je v nich obsiahnutá; ***vývozcovia môžu v jedinom oznámení uviesť rozsah koncentrácií všetkých zmesí obsahujúcich konkrétnu určenú látku, ktoré boli vyvezené počas obdobia 180 kalendárnych dní, ak sa príslušné orgány uistia, že to nepredstavuje žiadne riziko zneužitia určených drogových prekurzorov.***

Or. en